

حکومتی ھیریما کوردستان

وہزارہتی روشنبیری

بہریوہہریتتی خانہی وەرگیرانی

زنجیره (46)

سیسرون
چہار خگابہ از سیسرون
ترجمہ:
رحمت اللہ مقدم مراغہ ای
چاپخانہ:
تمدن بزرگ - تہران - انتشارات جاویدان

چوار وتاری شیشرون

نووسینی:

رحمت اللہ مقدم مراغہ ای

وہرگیرانی:

شورش جوانرویی - کامیل نہ حمہد بہگ

وہزارہتی روشنبیری

بہرپوہبہریتیی خانہی وەرگیران

www.roshnbiri.org

khanaywargeran@yahoo.com



- ❖ ناوی کتیب: چوار وتاری شیشرون
- ❖ نووسینی: رحمت الله مقدم مراغہای
- ❖ وەرگیرانی له فارسییہوہ: شورش جوانرویی- کامیل ئەحمەد بەگ
- ❖ تاپ و نەخشەسازی کۆمپیوتەری: شیلان نوری
- ❖ نەخشەسازی بەرگ: نازەنین سألج
- ❖ زنجیره: (46)
- ❖ تیراژ: 1500 دانە
- ❖ چاپ: چاپخانەیی دیلان
- ❖ ژمارەیی سپاردنی (117 ای سالی 2004) وەزارەتی روشنبیری
- ❖ پیادراوہ
- ❖ چاپی یەکەم: 2004- سلیمانی

پیرست

پیشکشہ شہ:

بہ ہر دوو نازیزم ..

* ریپین نہ حمہد ہر دی

* نارس فہ تاح

- 1- پیشہ کی وہرگیپر 7 - 16
- 2- ژیانامہ شیشروئن 17 - 20
- 3- وتاری یہ کہم 21 - 47
- 4- وتاری دوہم 48 - 68
- 5- وتاری سیہم 69 - 89
- 6- وتاری چوارہم 90 - 112

پيشه‌کى

چوار وتار له وتاره‌کانى "شيشرون" که دژ به "کاتلينا" نووسيويتى نه‌گه‌رچى له دیدگای میژووهه تهنه دۆزینه‌وهی پیلانیکى سیاسیه، به‌لام له‌همان کاتدا به‌ناوبانگترین وتاره‌کانى میژووهه هه‌روهه جوانترین به‌رهمه کلاسیکیه‌کانى رۆمای دیرینه. شیشرون به توانای دهربرین و ره‌وانیژی خوی به‌نووسینی ئەم چوار وتاره ولاته‌که‌ی له پیلانیکى گه‌وره و به‌ریلاو، رزگار کرد. له‌راستیدا جه‌نگى شیشرون و کاتلینا له چه‌شنى خویدا جه‌نگیکى بیوینه بوو. له‌لایه‌که‌وه لوژیک و ته‌قواو عه‌شق به‌گه‌ل، له‌لایه‌کى دیکه‌شه‌وه، پله‌وپایه په‌رستى و دل‌ره‌قى و پیلان و ده‌سیسه دانان له‌به‌رامبه‌ر یه‌کدا وه‌ستابوون. چه‌که‌کانى ئەم جه‌نگه‌ش له چه‌شنى خویدا بیوینه‌بوو، چونکه له‌لایه‌که‌وه پیاویکی به‌سالآ چوو به‌جل و به‌رگى دادوه‌ریه‌وه وه‌ستابوو که جگه له بیروباوه‌رى پاک و زمان پاراوى چه‌کیکی دیکه‌ی نه‌بوو، له‌به‌رامبه‌ریدا جه‌نگاوه‌ریکی خوراکر وه‌ستابوو که به‌شمشیرو پم هه‌موو که‌ره‌سه‌یه‌کى جه‌نگییه‌وه خوی پرچه‌ک کردبوو که له‌هونه‌رى ده‌سیسه‌دانان و پیلانگی‌رى به‌ته‌واوى شاره‌زابوو. پیاوانى ئەم دووگروپه‌ش له‌گه‌ل یه‌کدا جیاواز بوون، چونکه له‌لایه‌که‌وه خه‌لکانیکى ناسایش خواز راوه‌ستابوون، که ناسایش و ناشتیان خوش ده‌ویست و ژيانى ناسایى خویانیان نه‌ده‌کرده قوربانى هه‌واو هه‌وه‌سى شه‌رانگیژانه، له‌لایه‌کى دیکه‌وه پیاوانیکى شه‌رخواز

وه‌ستابوون که جگه له‌جه‌نگ و گه‌نده‌لى و ده‌ستدریژکردنه سه‌رمال و ناموسى خه‌لکى ناره‌زوویه‌کى دیکه‌یان نه‌بوو. دانبه‌خوداگرتن و ته‌گیرو راستگویی شیشرون بوونه هوی نه‌وه‌ی که له جه‌نگیکى وه‌هادا "هه‌ق به‌سه‌ر شمشیردا زالبیت" نه‌وشته‌ی که هه‌میشه نه‌گه‌رى روودانى حه‌تمى نییه.

کاتلینا نه و پیلانگی‌ره‌ی دژى حکومهت راوه‌ستا له چینی خانه‌دان و پیاویکی جه‌نگاوه‌رى به‌هیز بوو که ره‌وشه نازاردان و گرتنه نه‌ینیه‌کان و پیلان و ده‌سیسه‌دانانى باش ده‌زانى، دواى نه‌وه‌ی ته‌مه‌نى لاویه‌تى خوی به‌هه‌موو جوړه‌کانى گه‌نده‌لى برده‌سه‌ر، پله و پایه په‌رستى رایکی‌شایه ناو بواری سیاسه‌ته‌وه له پيشدا به پله‌ی "کستور" و "ئه‌دیل" دامه‌زراو له سالى 68 ی پيش زاین به‌پله‌ی "پرتور" هه‌لبژیردراو پاشان ناو‌نیشانیی "پرتورى" له نه‌فریقای پرپه‌ره‌که‌ت دا به‌ده‌سته‌ینا و هه‌رله‌وى ده‌ستى کرد به‌تالان و راو‌پووتى سه‌روه‌ت و سامانى خه‌لکى و سامانیکى یه‌کجار زوری کۆکرده‌وه، تا نه‌وجییه‌ی خه‌لکانى نه‌فریقا دژ به‌و شکاتیانکردو رشیکه‌یان پینه‌دا که له‌سالانى 65 و 66 ی پيش زاین له‌هه‌لبژاردنه‌کانى "کونسولا" به‌شداری بکات. پاش نه‌وه‌ی له‌دادگا‌دا بی‌تاوان ده‌رچوو. له‌سالى 64 ی پيش زاین له هه‌لبژاردنه‌کاندا به‌شداری کردو پروبه‌پرووی شکست بووه‌وه، ئیدی بوی ده‌رکه‌وت که له‌ریگای یاسایى و ره‌واوه ناتوانیت له‌کارى سیاسه‌تدا سه‌رکه‌وتن به‌ده‌ست بینیت. پله و پایه‌په‌رستى هانیدا که په‌نا بو دواه‌مین چه‌ک واته زه‌بروزر ببات و پیلانیکى گه‌وره‌ی دانا به‌به‌ئینی دروو هه‌لفریوینه‌ر چه‌ند هاوکارو هاو‌رییه‌کى بوخوی پیکه‌وه‌ناو تاقمیک له غولام و ده‌ست‌ویپوه‌ندو لاوان و سه‌ربازانى هی‌نایه ناو ریزه‌کانى

پېناوی خزمهت بهگه ل و نیشتمان گوره ترين شانازيه به لام خوښی و ناشتی گه ل و کومه لگای پوم له دیدی نه وه له هه موو شتیك به نرخ تریوو.

هاورپیکانی شیشرون پیناندا ده گرت له سهر نه وه ی که ده بیټ به په له سه باره ت به کاتلینا برپاریکی توند دهر بکریټ به لام شیشرون له بهرامبهر نه واند خوراگر بوو و دهیزانی که کاتلینا ته لیسمی له کومه له که سیك کردوه نه گهر نه و نه م پیلان په چله کاته وه و ته نها کاتلینا له سیداره بدات نه و لایه نگره کانی له اها تودا له کاتلینا بتیک دروست ده کن و به مجوره شهر ی ناو خو و ولات نه خاته مه ترسییه وه. له لایه کی تره وه بیده نگی و گوینه دانی به و پیلان له وه دهر چوو به نرخی ویرانی پوم ته و او بیټ، نالیروه بوو که سودی له توانای زمانپارای دهر برپینی خو ی و هر گرت و له کو بوونه وه ی پر خروشی هه شتی نوقه مبه ردا یه که م وتاری خو ی پیشکش کرد. له م کو بوونه وه یه دا کاتلینا ش به شداری کرد. شیشرون به و تاره به هیزه ی به شیوه یه که نه نجومه نی پیران و ته نانه ت کاتلینا شی خسته ژیرکاریگه رییه وه که وه نه و ابو و "هیژیکی سه ربازی" له ته نگا و ته نگی گه مارویه که له هیرشی دوژمن غافلگیر کرایټ. شیشرون توانای بهرگریکردنی له کاتلینا و هاورپیکانی سه نده وه، نه م وتاره له پروی هونه ری وتاری بیژییه وه له شاکاره بی وینه کان دیته نه ژمار. شیشرون له پاش نه وه ی هیرشه راسته و خوکانی ناراسته ی کاتلینا کرد نه وی له بهرچاوی "پیران- سه ناتوره کان" دا سوو ککرد، چیروکی پیلان و نه و چاوپیکه و تنه نه یینیانه ی که له مالی سه ناتور (له کادا) کرابوو بو ناماده بووانی گیرایه وه. وتاره که ی شیشرون کاتلینا و هاورپیکانی ناچار کرد شکست قبولیکه کن، شیشرون

خویه وه، ته نانه ت توانی یه کی که له هاوکاره کانی "سیلا" پاله وانی به ناوبانگی نه و سه رده مه به ناوی "مانلیوس" بکات به هاورپی خو ی له ده ربه ندی "ناتروری" که و ته کو کرد نه وه ی هیژ. وه به ته لیسم و قروفیل و به لینی پاره هیژیکی گه وره ی پیکه وه نا.

نه خشه ی پیلان گیره کان نه وه بوو له روژیکی دیاریکراودا له شوینه جیا جیا کانی شاردنا گر بکه نه وه و هندی له ناژاوه گیره کانی هاوکاریان که له نا و شاردنا بوون خو پیشاندان بکن و پاپه رن و له هه مان کاته دا نه و هیژانه ی که له ده رده وه ی شاربوون بیټه ناو شارو به مشیوه یه کاتلینا ده سه لاتی ولات بگریته ده ست.

کاتلینا که پیاویکی ده وله مندو "خانه دان بوو" به لینی به ده ست و پیوه نده کانی و به خه لکانی چینی هه ژار ده دا که له پاش سه رکه و تنی حکومتیکی دیموکراتی و جه ماوه ری داده مه زینیت.

شیشرون له م مه سه لانه ناگادار بوو، هه روه ها شانسیش به هانا یه وه هات و که سیك به ناوی "فولویا" که رازداری یه کی که له هاوکاره نزیکه کانی کاتلینا بوو به ناوی "ک. کو ریوس" هه وال و پیلان کانی بو ده گیرایه وه، هه رله م روانگه یه وه شیشرون داوی له نه نجومه نی پیران کرد ده سه لاتی دیکتاتور ی بگر نه به ر.

له پاش به ده سه ته یانی ده سه لاتی دیکتاتور ی نیتر ده ی توانی هه ر برپاریک بد او ده ی توانی کاتلینا بگریټ و له سیداره ی بدات، به لام شیشرون سیاسته مده داریکی پیشه یی و پله و پایه په رست نه بوو که ته نها بیر له بهرزه و هندی خو ی و پله و پایه که ی بکاته وه، نه و باوه ری به هیژی نه پس او ده ی گه ل هه بوو، له توانای رای گشتی ناگادار بوو، دهیزانی ته نها هه له یه که ده شی سوک و به دناوی بکات، گهرچی له به دناوی نه ده ترسا و ته نانه ت له و باوه رده بوو که به دناو بوون له

"گول" بوو. پراگه ياندو ئه وئيش له مه ترسى جيبه جيكردى ئه و كاره ناگادارى كردنه وه و پيشنيارى كرد كه بابته كه به "كونسول" پراگه يه نن و. خوشى شيوهى په يوه نديكردى ئه وانى له ته كه كونسولدا فراهه مكرد.

شيشرون ئه وانى رينمايى كرد كه ببن به هاوپرى تا نه خشه كانى پيلانگيران بزانون و "لانتلوس" ناچار بكن نامه گه ليك به ناوى "گه ل و پيران" ي "نالوبروژ" بنوسيت و داواى هاوكاريان ليكاو ههروه ها نامه يه كه له لانتلوس وه رىگرن به مه به ستى ناساندنيان به كاتليانا له گه ل يه كي كه له كه سه نزيكه كانياندا برؤن بؤلى كاتليانا، نوينه رانى نالوبروژ له ئه نجامى ئه و پيشنيارانهى شيشروندا سه ركه وتنيان به ده ست هيئاو نامه كه يان له لانتلوس وه رگرت. وبه مجوره شيشرون به هاوكارى و ناگادارى ئه وان بؤسه يه كى له سه ر پردى "ميلويوس" داناو له شه وى سى له سه ردوى ديسامبه ر كاتيك كه ئه و پيلانگيرانه ده هاتن به ره و ئاترورى، ده ستگيركران. "قؤلتوريوس" يش كه له گه ل ئه واندا بوو نامه ي لانتلوسى پييوو بؤ كاتليانا كه وته بؤسه كه وه. كاتيك ئه م نامادهيانه كه به لگه گه ليكى ته واو بوون بؤ پيلانگيرى، كه وته ده ست شيشرون، يه كسه ر "لانتلوس" و "ستگوس" و "ساتيليوس" و "كابينوس" و باقى سه ركرده كانى پيلانه كه له رؤما بوون ده ستگيركران. به ندىكراوه كانيان برد بؤ "په رستگاي كه نكورد" و ژماره يه كه له نوينه رانى پيران (سه ناتوره كان) ناماده بوون؛ پاشانيش له ته كه هه ر يه كيكياندا به جياجيا ليكولينه وه ده كرا، له كؤتاييدا پاش پرسيارو ليكولينه وهى توندو دورودريژ به ندىكراوه كان دانياننا به هه موو شتيكدا. ليكولينه وه له سه رو وه ختى ته واو بووندا بوو كؤبوونه وهى ره سمى (سه نا) ده ستيبيكرد.

له قسه كانيدا تانه وشوينه رؤشت وتى: كاتليانا تا ئه وكاته ي ته نها كه سيك داكوكى له توكات تو ده بيت زيندروو بمينيته وه.

كاتليانا به وهه موو ده سه لات و هاوپريانه شه وه كه هه يبوو له ئه نجامى وتاره كه ي شيشرون دا دووچارى شله ژان و دلهاوكى بوو له به ره وه وهى نه ك بگيريت و به ندىكريت، شه وه كه ي رؤماى به جيپه شت و هه لات و ريگاي "ئاترورى" گرته به ر. به لام هه موو هاوپريكانى له ته كيا نه رؤيشتن، له وكاته دا واته وات له رؤمادا ده ستيبيكردو، خه لكى له پروودانى شه رى ماله و مال ده ترسان، وه شيشروننيان به وه تاوانبار ده كرد كه له نه نجامدانى ئه ركه كه يدا كه مه ترخه مى كردوه و ناره زايان ده رده برى كه بؤچى "كونسول" كاتلياناي به توندى سزا نه داوه؟

شيشرون هه لكشان و داكشانى راي گشتى به باشى ده ناسى و ده يزاني راي گشتى هه ستيارو ناسكه و زوده ره نجيته وه كه سيك كه ريزو نرخ بؤ راي گشتى داده نيته ده بي خوراگرى و ليبوردين به كارى خوى بزانيته. پاشان بؤ ئارامكرده وهى بيروپراكانى و پاساودانه وهى كاره كانى وتارى دووه مى دژ به كاتليانا به ناماده بوونى خه لكى به گشتى له گوره پانى شاردا، پيشكه شكرد.

به لام داروده سته و لايه نگرانى كاتليانا هيشتا به داواى ريگاچاره يه كدا ده گه ران تا ناكاميك له و كاره يان به ده سته بيئن. "لانتلوس" كه يه كي كه بوو له هاوكاره نزيكه كانى كاتليانا توانى له گه ل "نوينه رانى گلوانالوبروژ" كه بؤ سكالو شكاتى خه لك هاتبوون بؤ رؤما خوى نزيك بكا ته وه و بانگه يشتى كردن بؤ هاوكاريكردن وه له م ريگه يه وه خهريك بوو سه ركه وتنى به ده ست ده هيئا. به لام نوينه رانى ناوبراو بابته كه يان به "فابيوس سانكا" كه له باوه رپيكرده كانى

دانیپانانەکانی دەسگیرکراوەکان بە (سەنا) ڕاگەییەندراو ئەنجومەنی پیرانییش بەیەک دەنگ ڕایان لەسەر بەمەحکومکردنی پیلانەکان داو بریاریاندا تا کۆتایی دادگایکردنی بەندکراوەکان دەبێت هەریەکێکیان بەکەسیکی باوەر پیکراو بسپێردرێت و لێپرسراویەتی بەندکراوەکە بەوکەسە بسپێردرێ.

هەرودەها لەلایەن پیرانەووە فەرمانی سازدانی جەژن و ئاھەنگی سوپاس گوزاری دەرچوو، بەو بۆنەییەشەووە سوپاس و پیزانیی پیران سەبارەت بەو کارە پڕ بایەخە (کۆنسۆل) ڕاگەییەندرا کە (توانیبوووی شاری پۆم لەمەترسی ناگرتییەردان خەلکی پۆم لەنەھامەتی ئاژاوەو کوشتارو ڕاوپرووت و مەترسییەکانی جەنگ ڕزگار بکات).

هەردوای ئەوێ کۆبونەووەکە کۆتایی ھات شیشروون بەپەلە بەرەو گۆرپەپانی شار ڕۆیشت تا خەلکی شاری پۆما لەئەنجامی ئەوکارانەیی کە پێی ھەستابوو ئاگادار بکات ھەرلەوکاتەشدا "وتاری سیئەمی دژ بە کاتلینا" پێشکەشکرد، ئیدی شیشروون بە کۆمەکی (وتارە بەھیزەکان) توانیبوووی خیانەت و پلانە نەگرسەکەیی کاتلینا ئاشکرا بکات، بەشیوہیەک کە ھیچ کەس گومانێ لەخیانەتی کاتلینا نەبوو، وپای گشتیشەبەقازانجی شیشروون گۆرا بوو.

رۆژی چوارەمی دیسەمبەر ئەنجومەنی پیران دانیشتنیکی سازداو بۆئەو کەسانەش کە پیلانەکان ئاشکراکردبوو "پاداشت و دیاری گونجاو"یان پێدرا. لەوھەل و مەرجەدا شیشروون دەیتوانی چ رۆلێک لەئەستۆ بگری؟ دەیتوانی چی بکات؟ دیارە دەیتوانی لەو دەسەلاتە دیکتاتۆرییە (ئەنجومەنی پیران کەبۆ ماوہیەکی دیاریکراو) پێیان داوو سود وەرگیری و پیلانگێڕان لەسیدارە بدات، بەلام ئایا ڕای گشتی ھەمیشە دەرھەق بەووەفادار دەمینیئەتەو؟ شیشروون ھیشتا

دەترسا کە نەک ڕای گشتی بگۆڕی و دوژمن کاریگەریان لەسەردابنێت. و بۆ دانیابوون وای بەباش زانی پەنا بۆ دەسەلاتی ئەنجومەنی پیران بیات بانگھێشتی نوینەرانێ پیران(سەناتۆرەکان)ی کرد کە بەیانی ئەورۆژە واتا "رۆی کی دیسامبەر" لە پەرسنگای کەنکۆرد کۆببنەوہ. لەپاش کۆبونەووی پیران، شیشروون کورتە وتاریکی وەک پێشەکییەک خویندەوہو، داوای لە نوینەرانێ پیران (سەناتۆرەکان)کرد کە دەربارەیی تاوان و سزای پیلانگێڕە بەندکراوەکان ڕاوبوچوونی خۆیان دەربرن.

"میلانۆس و کۆنسۆلەرەکان" توندترین سزا واتا لە سیدارەدانیان بۆ تاوان باران دانا، بەلام "سزار" لەو باوەرەدابوو کە دەبێت پیلانگێڕان بە "زیندانی ھەتایی" لەگەل کاری تاقەت پڕوکیئەر سزا بدری و دەست بەسەر مولک و داراییەکانیاندا بگیری و ھەرکام لەوان بۆ شارێک دۆربخزێنەوہو فەرمانی یاساییان بەسەرا بسەپینرێت.

وتارەکەیی سزار لەودانیشتنەدا ھیندە کاریگەریوو کە ئیتەر ئومیدیک نەماوو لە ئەنجامیکی تر بەدەست بیئ تا بۆ یەکیک لەو دووپیشنیارە کۆی دەنگ و ڕا بەدەست بیئ و بسەپینرێت.

شیشروون، لەدڵەوہ پێی خوشبوو پێشنیارەکەیی "سلانۆس" جیبەجی بکریئ خو ئەگەر نەکرا لانیکەم بیروپرای سزار جیبەجی بکریئ تا ھەرچۆنیک بیئ چارەنوسی تەواوی ئەوتوانبارانە روون بکریئەوہ، بریاریدا وتاری چوارەمی خۆیی دژ بە کاتلینا پێشکەش بکات. لەووتارەدا ھیچ ئەنجامیکی وەرئەگرت.

لەوکاتەدابوو کە "تریبۆس نیرون" پێشنیاری کرد تاوانبارەکان لەزینداندای بمیئنەوہ تا پاش لا بردنی داغەیی کاتلینا سەبارەت بە تۆمەتەکانیان، لەدادگای ئاسایدا دادگایی بکریئ.

"كاتين" نەمەى بۇ گەل پېشنيار كىردو "كاتالۇس" ىش لەكۆبۈنەنەمەى "ئەنجۈمەنى پىران" دا خىستىيە پروو پاش چەند پۇژىك لەلايەن گەل و ئەنجۈمەنى پىرانەنەمەى ئاۋنىشانە شىكۆدارە بەرەسمى درا بە "وتارىبېژى بەناۋبانگ - شىشروڭ". لەگەل ئەۋەشدا هېشتا خودى كاتلىنا مابوو كە لەگەل "ماتلىۋس" لە "ئاترۇرى" خەرىكى كۆكردنەنەمەى تۆكەمە كىردنى هېزىۋون.

هەر كە هەۋالى لەسىدارەدانى ھاۋپى و ھاۋكارەكانى كاتلىنا كە لەشارى رۇمادا لەنىۋ خەلك و سوپا كەى كاتلىنادا بلاۋبۈۋە بەشىكى زۆر لەھاۋپى و ھاۋكارو سەربازەكانى وازيان هېناۋ بلاۋهوان لىكرد.

كاتلىنا لەگەل پاشماۋەى هېزەكەيدا بەرەو "پستۇرىا" كەۋتەپى و لەۋىۋە بەرەو سەرزەمىنى "گول ترانس ئالپىن" پۇشت بەلام لەرىگا لەنىۋان دو هېزى گەرەدا گەمارۇ درا لەبەشە شاخاۋىيەكەى ئەۋناۋچەيە "كسۇس مەتلۇس سىلېر" رېگايەكى لىگرت و لەبەشە پىدەشەكانەۋە "كۆنسولى دوۋەم - گايۇس ئانىنىۋس" بەهېزىكى گەرەۋە بەدۋايەۋە بوو. كاتلىنا بېيارى دا هېرش بىكاتە سەردوا تاقمىيان تا رېگايەك بۇ ۋەدەربازىۋون بىكاتەۋە, "ئانىنىۋس" كە نەخۇش بوو فەرماندەيى هېزەكەى دا بە جىگەرەكەى واتا "ماركۇس پەرىۋس" كە سەربازىكى ئازاۋ فەرماندەيەكى بەتۋاناۋ شايستە بوو.

لە ناۋچەى "سپتۇرىا" (كە ئىستا بەناۋى پستۇرىا ناۋدەبىرىت) لە سى كىلۋمەترى "فلورنتىا" لەپۇژى 5ى يەنايەرى سالى 63ى پىش زايىن شەپىكى توندو دژوار لەنىۋان هەردوۋ گروپەكەدا بەرپاۋبوو. كاتلىناۋ تاقمىك لە ھاۋپىكانى لەپاش شەپىكى توندو خويىناۋى و دەرختىنى نازايەتتەكى لەرادەبەدەر كۆژران.

بۇ جىبەجىكىردنى ئەم پېشنيارە زەمىنەيەكى باش نامادەبوو "كاتىن" لەۋتارىكدا بېرۋپاى خۇيى لە سەرفەرمانى لەسىدارەدانى تاۋانبارەكان دەرپى, قەسەكانى كاتىن ئەۋەندە كارىگەر بوو كە پېشنيارەكەى بەكۆى نىزىكەيى هەموۋ دەنگەكان پەسەندىكارو فەرمانى لەسىدارەدانى هەموۋ تاۋانباران دەركارو "كۆنسول" كۆتايى كۆبۈنەنەمەى پراگەياندو لەگەل چەند كەسىك لە نۆينەرانى پىران (سەناتۇرەكان) بەپەلە رۇيشت بۇ ئەۋمالانەى تاۋانبارەكانى لىۋون, هەموۋيانىان كۆكردنەۋەۋە بىردىانن بۇ زىندانى "مامرتىن" و خىستىاننە (تۆلىانۇم) ھەۋە لەۋى جەلادەكان چاۋەپروان بوون و كۆتايىان بەژيانى ئەۋ تاۋانبارانە هېنا.

كاتىك شىشروڭ لەگەل پاسەۋان و قەرەۋلەكاندا بەر لە "سەناتۇرەكان" لەزىندانەكە ھاتە دەرەۋە, خەلكىكى زۆر لەسەرشەقامەكانى شار كۆبۈۋبوۋنەۋە بەسەرسامى و بىدەنگى سەپىريان دەكرد. شىشروڭ كاتى گەيشتە لاي خەلكەكە دەستى بەرزكردەۋەۋە ھاۋارى كىرد: - "لەسىدارەدان" بەبىستنى ئەۋ قەسەيە خۇشى و سوپاس گوزارى خەلك لەتارىكى شەۋدا "كە تازە بالى پەشى بەسەرشاردا دەكىشا" بەرزبۈۋەۋە يەكى لە نامادەبوۋانى ناۋخەلكەكە پروۋى كىردە شىشروڭ و بەدەنگى بەرز ھاۋارى كىرد "باۋكى گەل", لەكاتىكدا هەموۋ خەلكەكە بە دەنگى بەرز ئەۋ قەسەيەيان دوۋپات دەكردەۋە, لەناۋ پوۋناكى مەشخەلەكان و بەھاۋارى شادمانى شىشروڭنىان تا بەردەمى مالەكەى پەۋانەكرد. ئەم نازناۋە گەرەيەكە لەدەمى كەسىكى نەناسەۋەۋە لەساتوكاتىكى پىر لەخۇشى و خروشىنەردا ھاتە دەرەۋە سەرنجى ھەموانى پراكىشا.

(له ساله كانی 77 و 79 ی پیش زاین). له گه پاره و هیدا زه ماوهندی له تهك (ترنتیا) كرد. له سالی 75 ی پیش زاین بوو به خه زنه داری شاری "سیسیل" لهوی به شیوه یهك سهرنجی چینی ناکام و هه ژاری بو خوی پراکیشا كه كاتیک دانیشتوانی سیسیل دژ به زوالم و سته می "فیرس" فه رمانپه وای زوردار سكالایان پیشكه شکردو شکاتیانکرد، له وچا کتر پاریزه ریکیان بو به ده سته پینانه وهی مافه کانیان پهیدا نه کرد، "نه دنامانی نه نجومه نی پیران" هه ولیانده دا دادگایی کردنی فیرس دوا بخریت له ده ست دادپه روه ری پرگاری بکه ن، به لام شیشرون به سه ر هه موو کیشه کاندایا سهرکه وتو، له مانگی ئوتی سالی 70 ی پیش زاین دادگای کردنی (فیرس) ده سته پی کرد. له م دادگاییه دا قسه ی شاهیده کان نه وه نده شهرمه پنه ر بوو كه فیرس پیشگو یگرتن له قسه کانی شیشرون و ده رکردنی برپاره كه له دادگای پوما چوو ه ده روه. له دادگادا ده قی بابه ته کانی بلاو کرده وه و نه م نووسراوانه ش به ناوی "قهرین" وه ناوبانگی ده رکرد.

یه کی له به ناوبانگترین به شه کانی وتاری ناوبراو له ویدایه كه شیشرون رای ده گه یه نی ت چون فیرس بیباکانه یه کی له دانیشتوانی پوما ی نه شکه نجه و نازارداوه.

((له مهیدانی گشتی "مه سین" دا كه سیکیان داریکاریده کرد كه له مافی هاو لاتیپوون به هره مهنه بوو. له و کاته دا كه ئیش و نازاری زه بری دارکاریه که ی نه چیش ت، هاواری ده کرد "من هاوولاتی ئیوه م و پیاوکی پومیم" واید ه زانی به م قسه یه، به م چه كه ده توانیت به رگری له نه شکه نجه ی زورداران بکات و خوی پرگار بکات. هاواره کانی به هیچ جیگایه كه نه گه یشت و دارکاری کردنیشیان پانه گرت، به پیچه وانه وه له هه مان کاتا هه زاران جار دهنگی هات و هاواری كه ده یگوت: - "من

ژیانی شیشرون

شیشرون "مارکوس تیلیوس شیشرون" روژی سیه می ژانوییه ی سالی 106 ی پیش زاین له شاری ناپرینوم" كه ئیستا به ناوی ناپرینو ناوده بری" و كه ده كه ویته به شی روژه ه لاتی "لاسیومی دیرین" وه له دایك بوو بنه ماله ی شیشرون له چینی خانه دانه کان بوون و هیچ کام له نه دنامی بنه ماله کیهان له پیش نه ودا به پله ی "دادوه ری" نه گه یشت بوون. له سه رده می لایه تیدا عه شقیکی له راده به ده ری بو کاری "پاریزه ری" هه بوو له شانزده سالی دا هونه ری وتارو وتاریژی فیروبوو. له 22 سالی دا کتیبیکی له هونه ری ره وانبیژی دا نوسی و فیری فه لسه فه و مافناسیش بوو له سالی 81 ی پیش زاین دا له دادگای کردنی "کینکتیوس" دا به شدار بوو و به رگریشی لی کرد. له روژگاری دیکتاتور ی "سیلا" دا یه کی له نزیکه کانی به ناوی "گریزنوس" ده یویست سه روه ت و سامانی "ریسوس" ناویک بوخوی زهوت بکات و ده سته به سه ردا بگریت، بو جیه جیکردنی نه م مه به سته ش نه وی کوشت به مه شه وه نه وه ستایه وه و کوپه که ی رسیموسی به کوشتنی باوکی تاوانبار کردو پراکیشایه به رمیزی دادگا، له م دادگاییه دا شیشرون بوو به پاریزه ری کوپه که ی رسیوس و بیتاوانی نه وی سه لماندو نازادی کردو به مکاره شی ناوبانگی ده رکرد. پاشان بو به ده سته پینانی زانیاری زیاتر گه شتیکی بو یونان و دوورگه کانی مه دیترا نه و ناسیای بچووک کرد.

شیشرون پاش ناكوکييه كه له گهل "نانتوان" دا له روژى حهوتهم و به پيى گيرانه وه به كه دى له روژى 8ى ديسامبه رى سالى 43ى پيشزايين له ماله كه دى خویدا كوژا.

شیشرون له پرشته گهلى جوړاو جوړدا زانيارى به ده ستهيناو گه له ك چالاكى نه بنامدا له كاتيكدا كه سياسه تمه داربوو به "خه تيب و وتاربيژ" يكي سياسيش داده نراو له هه مان كاتيشدا "فيله سوف و ميژوونوس و نه ديب" يش بوو، شیشرون نه گه رچى "له سه رنگون كردنى كاتلينا دا خزمه تيكى گه وره رومای كرد"، به لام سياسه تمه داريكى به رجه سته نه بوو، نهو بو دروست كردنى پارتيكى ميانرو كه له نيوان خانه دان و خه لكى رهمه كيدا بيت هه وليكى زوريدا، به لام هيچ نه بناميكى ده سته كه وت، هوى سه رنه كه وتنيشى زياتر ده گه رايه وه بو بارودوخى ولات و هه روه ها لاوازى و پارايى له راده به دهرى خو، شیشرون له راستگووى و متمانه دى ته واو به هر مه ند بوو.

شیشرون 110 وتارى پيشكه شكر دوه كه 33 وتارى ديارنييه و له 20 وتارى ديكه دى نه مرؤ ته نها چهند به شيكى ماوه و 57 وتارى ديكه دى نهو به ته واوى ماوه. بيگومان له رومای ديريندا ده بيت شیشرون به گه وره ترين "داكوکيکار" بنا سریت.

چهند شيعريکيش له شیشرون به جيماوه كه نرخيكى نه وتويان نييه - بيگومان گرنكى و نرخى شیشرون له ميژودا به هوى نهو وتارانه وه به كه ماونه ته وهو به گه وره ترين "خه تيب و وتاربيژ" روما ده ناسریت، ده كرى نهو له ريزى گه وره ترين خه تيب و وتاربيژه كانى يوناندا وهك (ديمستن) دابنریت.

رومىم "ده زنگايه وه خاچيكيان هيئاو نهو چاره ره شهيان له خاچ دا، دلره قى (قىرس) گه يشته نهو راده به دى خاچه كه دى به رامبه ر "ئيتاليا" راگرت تا به ناشكرا نهو به دبه خته بيبن كه له ژير نه شكه نجه دا دمرد لهو ناوچه نازاددا كه سه رزه ميني كويله يى و به نده يى به كه ناليكى ته سك له يه كه جيا ده كرده وه، (مه به ستي و ته بيژ كه نالى "مسين" ه كه سه رزه ميني ئيتاليای له دوورگه دى سيسيل جيا ده كرده وه) ويزانيت ئيتاليا يه كي كه له روله كانى ده بينى كه به كه ره سه دى نازارو نه شكه نجه به ستراوه ته وه و ته حه مولى سزايه كه ده كات كه تايبه ته به كويله و غلامه كان.)

شیشرون له سالى 69ى پيشزايين به پله دى "ناديل" و له سالى 66ى پيشزايين به پله دى "په رتور" هه لبرژردا، له سه رده ميكد كه كونسول بوو پيلانه كه دى كاتيلينا دى پوچه لكرده وه و له سالى 58ى پيشزايين دوورخرايه وه، له سه ساله كانى 50 و 51ى پيشزايين پله دى "پروكونسول" دى له سيسيل پيدراو پاشان چوو بو "ديرئاشيوم بو لای په مپه" و پاش شكست و مردنى په مپه (20ى ژوينى سالى 48ى پيش زاييندا) و ساليك دواى نه وه "سزار" رى پيداو گه رايه وه بو "روما". له سالى 46ى پيشزايين له ترنتيا دى خيزانى جيا بو وه و شیشرون له و ژنه دى كورپكى بوو به ناوى "ماركوس" له سالى 64ى پيش زاييندا وه له سالى 76ى پيش زايينيش كچيكى لى بوو به ناوى "توليا". پاش جيا بوونه وه دى له ترنتيا شیشرون "پوبيليا" دى خوازبينى كردو بوو به هاوسه رى. توليا دى كچى له سالى 45ى پيشزاييندا مرد.

وتاری یه کهم

دژ به "کاتلینا"

ئەم وتاره روژی ههشتی نۆفەمبەر له ئەنجومەنی پیران بێشکەشکراوه کاتلینا، تاکە ی سەبرو ئارامی ئیئە دەبیتە هوی بێپەرۆیی تو؟ تاکە ی ئیئە دەبی ببینە گەمە ی ستەم و دەستدریژیەکانی تو؟ لەدوارجادا بێپەرۆیی بەکوی دەگا؟ نه پاسەوانەکان که به شهو له چیا ی "پالاتۆن" کیشک دەگرن، نه ئەوهیژانە ی له ناوشاردا بلا بوونەتەوه، نه خۆپیشاندانی ئەم خەلکە نه جیب و رهسەنەو ئەئەم شوینە توندو تۆله کۆبوونەوه کانی "ئەنجومەنی پیران" ی تیا ئەنجام

(1) شوینیکی بەرزە لەناوەندی شاری "رۆما" دا که 45 مەتر بەرزاییه که یه تی و له نیوان لاوانتین و لۆکائییلیۆس و لیسگیلیین دایه و تاسەرده می ئیمپراتۆری له قەدپالەکانیدا ئەشکەوتیک دەبینرا که به پپی پروایه ته ئەفسانەییەکان پۆمیەکان له و باوه پەدا بوون گورگیکی میچکه که (پۆمولۆس و پۆمۆس) ی دامەزرینەرانی بناغە ی رۆما له مندالییاندا به شیری خوی پەرورده ی کردوون، له و ئەشکەوتەدا ژیاوه.

(2) شیشرۆن "سەناتۆرەکان" ی بانگیشتکردبوو که له پەرستگای ژۆپیتهری ئەستاتۆر کۆبینه وه. ئەم پەرستگایه له قەدپالی باکوری "پالاتۆن" دابوو. وه له نزیک ئەوی "جاده ی پیروژ" تیدەپەری و مانی شیشرۆن دراوسی ئه و پەرستگایه بوو. شیشرۆن هیژیکی زۆری بو پاراستنی پەرستگاکه و ماله که ی خوی له ویدا کۆکردبووه وه. به پپی یاسا کانی رۆما "کۆنسول" ری پیدراو و سەرپشکبوو له وه ی دانیشتنه کانی



"كۆنگرەي پيران" بەئارەزووي خۇي لەيەككە لەپەرستگاكاندا يان ئەو شوپناخەي كە ھەر بۇ مەبەستى كۆبوونەو ەروسىتىراپوون دايىنباكات.

(3) "تېرىيۇس و كايۇس گراگۇس" كورپى "سىمپۇكىيۇس گراگۇس" و "كۆرنىلى" كچى سىيۇنى ئەفرىقى بوون كە ھەردووكيان پلەي "تريپۇن" يان ھەبوو لە گيانبازانى گەل ئەژماردەكران، ھەردووكيان بەدەستى خانەدانەكان كوژران. براگەورەكەيان لەسالى 133ى پيشزايىن لەبەرامبەر پيشلىكارىەكانى خانەدانەكاندا سەركەوتنى بەدەستەيناو توانى ياساى دابەشكردنى زەويەدەولەتتەيەكان دابەزىنى. بەپىي ياسا، زەويەيەكانى دەولەت لە نيوان خەلكانىكى ھەژاردا دابەشكران، لەكۆتايى ئەم قوناغەدا ديسانەو ە لەھلبۇاردنەكاندا بەشدارىكرد بەلام لەروژى راپرسى يەكەدا لە نيوان لايەنگران و نەيارەكانىدا شەرو پىكدادان دەستى پىكرد، تېرىيۇس كە لەنيوانى دوو لايەنى شەپەكەدا ەستابوو دەستى خستە سەرسەرى و دەيوست بە لايەنگرانى خۇي بلىت كە نەيارەكانم دەيانەوى بمكوژن، بەلام نەيارەكانى لەمكارەي تېرىيۇس دەسبەجى سوديان ەهرگرت و بەئەندامانى پيرانيان راگەياند كە تېرىيۇس لە خەيال و ئارەزووي "تاجى پاشايەتيدايە". لەم كاتەدا سىيۇن نازىكا كە يەكك بوو لە سەناتۆرەكان داواى لە كۆنسولى ئەوكاتە كرد كە ھەستىت بە رزگاركردى كۆمار. ئاسكانودلاى كۆنسول دەلىت: بەھىچ شىوئەيەك نامادەنيە كە بەبى دادگايىكردن خويىنى ھىچ كەسيكى رۆما بېرژىت. لەگەل ئەمەشدا نازىكا لە پيشاوپيشى غولام و دەست و پيوەندەكانىو ە كەبۇ مەبەستەكەي خۇي لە پيشدا نامادەي كردبوو پەلامارى "تېرىيۇس" يان دا. لەم رووداودا تېرىيوس و سىسەد كەس لە ھەقالانى كوژران و لاشەكانيان فرىدراڻە رووبارى "تېرىيۇس" ەو.

"كايۇس گراگۇس" ي برا چوكيش لە سالى 126ى پيشزايىن لە "ساردنى" بەپلەي كۆنسولى گەيشت و لەسالى 122 و 123ى پيشزايىن

بەپلەي "تريپۇن" گەيشت. ئەو بېروباو ەرو پىيازى براگەورەكەيى بۇ خزمەتكردنى خەلكى بەتوندى گرتەبەرو خۇشەويستتەيەكى لەرادەبەدەرى لەناو كۆمەلانى خەلكدا بۇخۇي بەدەستەينا. نەيارەكانى بۇ رىگرتن لەجىبەجىكردنى مەبەستەكانى و بەدەستەينانى پلەكەي دا دەستيان دايە فروفيل بۇئەو ەي خەلكانى ەوام كە بايەخيان بە تېروانينەكانى گراگۇس دەدا، ھەلفريويۇن و بيانخەلەتۇن. يەكك لە ھاوكارەكانى بەناوى "ليويۇس درۆسۇس" يان لەبەامبەر ئەودا دانا. لەبەرامبەر ھەريشنيارىكدا كە "كايۇس گراگۇس" بەقازانجى ھەمووان پيشكەشى دەكرد "ليويۇس درۆسۇس" ھەنگاويكى زياترى دەناو پيشنيارىكى پيشكەش دەكرد كە لە روالەتدا سودى بۇگەل زياتر بوو. لەماو ەي حەفتا رۇژدا كە كايۇس گراگۇس بەرو "كارتاژ" رۇيشت تاكو زەويەكان بەسەر شەش ھەزار كەس لە خەلكانى ھەژاردا دابەشباكات و لەشويىن ويرانەكانى شارى كارتاژ "كۆچ نشينانىك" ي تازه نىشتەجى بكات.

نەيارەكانى لە نامادەيى ئەو سوديان ەهرگرت و يەكك لەدوژمنەكانى بەناوى "ل. ئۇپىميۇس" يان كرد بە كۆنسول و كاتىك كايۇس لەسەفەر گەرايەو ە ئىدى سەركەوتنى لەو ەهرگرتنى پلەي تريپۇن دا بەدەستەنەھينا. نەيارەكانى خەريك بوون بەو ەو ەو ياسايانەي كە بۇ سەرلەنوى ژيانەو ەي كارتاژ داى نابوون ھەليو ەشئىننەو ە، كايۇس دەيوست بەرگرى لەخۇي بكات و لايەنگرانىكى زورى پەيداكرد. نەيارانى كايۇس و لايەنگرانى بەجۇش و خرۇشكى لەرادەبەدەرەو ە بەرگرىيان لە ديدو بۇچوونەكانى خۇيان دەكرد، شەويك پيشئەو ەي كە بېراريوو ياساى ناوبراو بخريتە ژىر باس و ليكۆلىنەو ە، يەكك لەلايەنگرەكانى ئۇپىميۇس بەدەستى يەكك لەلايەنگرەكانى كايۇس كوژرا. كۆنگرەي پيران لەو ئاژاويە سودى ەهرگرت و دەسەلاتى دىكتاتورى دايە كۆنسول و لەلايەن كۆنسولەو ە سەريازەكان لە "كاپيتۆل" و زۆربەي شوينەكانى ترى شاردا خراڻە حالەتى

كۆمار كهوتە دەست "ماريۇس"^(ب) و "والريۇس"^(ج) و دوو كۆنسولى دىكە، چما "تريپۇن ساتورنيۇس"^(د) و "پەرتۇر سىرقىليۇس"^(ه) تەنەت بۇ رۇژىكىش دەرفەتيان نەبوو كە خۇيان لە دەست تورپەي و تۆلەسەندەنەوى ياساكان پزگار بگەن"³.

ئىمە كە هاوشىيۇەى ئەو دەسەلاتەمان لە "پيران" وەرگرتووەو بىست رۇژە شمشىرى دەسەلات لە دەستماندا خەرىكە ژەنگ دەگرىت. ئىمەش ھەمان ئەو دەسەلاتە ياسايىھەمان ھەيە بەلام ھىچ سودىكى نىيە و خستتومانەتە ئەرشىفەوہستاوہكانەوہ، ھەروەك شمشىرىك كە لە كىلاندا بىت:

كاتلىنا ئەگەر من ياسام جىبەجىكردايە ئىستا تۆ لەژياندا نەبوويت. ھىشتا تۆ لە ژياندايت نەك لەپرووہو كەبتەوئت دەست لەو بىپەرۋايىيەت ھەلبىگىرى، بەلكو دەتەوئت بىپەرۋايىيەت و جەسورى خۆت زياتر بگەيت. ئەى باوكە بەرپزەكان^(ب)، من لەدلەوہ ھەزەكەم بەخشندەو مېھرەبان بىم. بەلام ھىچكات نامەوئت ئەم نىشتمانەم كە لەژىر ھەپشەو مەترسىدايە بەبىھىزى و لاوازى تاوانبارم بكات. لەم كاتەدا خۆم مەحكوم بەلاوازى دەزانم و خۆم بە بىھەست و بىدەرۋەستى تاوانبار دەكەم. سوپايەك كە رەنگە ھەرساتىك بىيەوئت لەتەكماندا شەپ بكات لە "دۆلى ئاترۇرى"^(ب) دامەزراوہ و سەربازەكانىشى پۇژ بەپۇژ لەزىادبووندايە، كەچى فەرماندەى ئەوسوپايە لەمالى ئىمەدايەو لەنىوانماندا لە "پيران" دانىشتوہ. ھەموو پۇژى ئەو دەبىنن لەبىرى

(6) Pere conscrit نازناوئىكى سىناتۆرەكانە.

(7) ناوچەيەكە كەوتۆتە بەشى رۇژاواى شاخەكانى "ئاپىنۇن" و بەرامبەر "كروئس" ھو لەبەشى باكورەوہ بە پروبارى "تیبەر" كۆتايى دىت.

بەنەماى كۆمارىدا بەھىنئىت. بۇ پزگاركردىنى كۆمار بەدەستى خۆى كۆتايى بە ژيانى ھىنا. چونكە ئەم قسانە ئىتر كۆن بوون و ئەوسەردەمانەش بەسەرچوون كە پياوانى گەرە ھەمووشانازىيەكانى خۇيان لەگرەودا دادەنا تا لەگەل خائىنەكاندا ھەروەك پرمەترسىترىن دوژمنانى خۇيان ھەلس و كەوت بگەن.

كاتلىنا! ئەمرو يەكدەنگى "ئەنجوومەنى پيران" ھىزو توانايەكى مەترسىدار لەبەرامبەر تۇدا دەخاتە گەرە دەسەلاتىكى گەرەش بەئىمە دەدات، ئەمتانەى شوراكان و نەھىزى ياساكان ھىچكاميان لەكۆمار نەسەندراونەتەوہ، تەنيا ئىمەين بەناشكراو بىپەردە دەلئىن تەنھا ئىمەين كۆنسولگەلىكى خۆنەپاريز كە ئەركى خۇمان جىبەجىناكەين.

لە رابووردوودا كاتىك ئەنجوومەنى پيران بۇ پزگارى وئات دەسەلاتى ياساياندا بە "ئوپىميۇس"، ھىشتا شەوہسەردا نەھاتبوو كە س. گراگۇس لەگەل ئەوہشدا كە خۆى لەپەنا شانازىيەكانى باووپايران و رابووردوودەكانىدا بەپاريزراو دەزانى بەنرخى گىيانى تاوانى گوناھى ئەو بىروپا زىانبازەى دا كە بەگومانى بۇ كۆنسولگەكان لە مېشكى خۇيدا كۆى كردبووہو "وہ م. فولىۇس"⁽⁵⁾، و مندالەكانى كۆچى دوايانكرد. ھەروەك دەسەلاتەكانى دى چارەنوسى

بەنەمالەكەى و پلەو پايەكەيەوہ ھەيىبوو. دواچار كاتىك دژ بەياسا ھەستا، لەسزادان نەپاريزراو، ھەمان ئەو ياسايانەى كە ماوہيەكى زۆر بوو كاتلىنا يارى پىدەكردن و ھەررۇژە بە شىوہيەك پىشئىلى دەكردن.

(5) ا، ب، ج، د، ھ، و، بەو پروونكردنەوانەدا بچۆرەوہ كە دەربارەى سىرقىليۇس ناھالا نامازەمان پىكردن.

ئايا لەبىرتە لە رۆژى 21 ى ئۆكتۆبەر لە "كۆنگرەى پىران" وتم، كە شەش رۆژى تر "مالىيۇس" ى ھاوکارى شۆپشېكى چەكدارانە دەكات؟ كاتلىنا، ئايا پېشېبىنيەكەم نەھاتەدى؟ كاریكى بەوچەشەنە گىرنگ تا ئەو ئەندازەيە خائىنانە كە جىيى باوەر نەبوو دروست پېم نەوتن؟ لەھەمووى گىرنگىر ئايا لەرۆژو مېژووى كارەكەتاندا ھەلەم كىرد؟ ھەرۈھا وتبووم، كە رۆژى 28 ى ئۆكتۆبەر خۆشەويستىر رۆلەكانى پۇما دەبنە قوربانى و لە ئەنجامى قسەكاندا كەسايەتتە بەناوبانگەكانى رۇما نەك بۇ ئەوھى گىيانى خۇيان لەمەترسى شەپ پىزگار بكن، بەلكو بۇ پىزگارى ولات لەدەست تۇ لەشار چوونە دەرەوھ. ئايا دەتوانىت نكولى بكەيت كە لەرۆژەدا چاودىرى كەسەكانى من كە بەتوندى تۇيان گەمارۇدابوو بوونە بەرەستىك كەتۇ نەتوانىت لە قىبونىك لە كۇماردا دروستبەكەيت؟ جا كاتىك بىنىت كەسىك لە پۇما دا نەماوھ بىرپارت دا من كە لەشاردابووم لەناو بەبەيت و خۆت ھىور بکەيتەوھ. ئايا لەبىرت دى لەيەكەم رۆژى نۆقەمبەردا كە دەتويست لەپەناى تارىكىدا ھىرش بەبەيتە سەر قەلاى پتەوى "پىرىنسىت" چۇن لەگەل ئەوكارە يەدەگىانەى مندا پووبەروو بوويتەوھ؟ ھىچ كاریكت، نەخشەيەكت، ئەندىشەيەكت لەبەرچاومدا شارراوھ نىيەو ناگام لەھەموويەتى و. زىاتر لەمە پىدادەگىرم و دەلىم؛ ھاوپازى نەينى تىرین رازەكانتم.

ئەگەر پووداوى پىرى شەو بەبىرخۆت بەينىتەوھ دلنىادەبىت كە ھەول و تىكۆشەنەكانم بۇ پىزگارى "ولات" لە ھەول و تىكۆشەنەكانى تۇ بۇ وىرانكردى زىاتر بووھ. (ئىتر من بىپەردەو بەئاشكرا قسەدەكەم) پىرى شەو تۇ چوويت بۇ مالى سەناتۇر "ليكا Leca"، و لەوى ھاوکارانى تاوانبارت كۆببوونەوھ، ئايا دەوئىرت نكولى

تىكدانى كۇماردايەو بەشوین كەرەسەيەكى تازەدا بۇ مەبەستە شومەكەى دەگەرپت.

كاتلىنا: ئەگەر لەم كاتەدا فەرمانم بەدایە بىگىر و كۇتايى بە ژىانت بەين، ئايا پىدەچوو كەسىك ئەم رايەى منى بە بىوئىزدانى بزانيە؟ تەننەت دەترسم خەلكانى بەشەرەف دەرەنگ بەوھ بزىان.

بەلام ھۆگەلىك ھەبوو ئەو ئەركەم جىبەجىنەكرد كە دەبوایە ئەنجامى بەدەم و ھىشتا ئەو بەرەستە پتەوانە بەردەمىان گىرتووم.

كاتلىنيا! رۆژىك كۇتايى بەژىانت دەھىنم تا كەسىكى شەپانى ترو بەدخوترو ھاوباوھپت پەيدا نەبىت لافى ئەوھ لىبىدات سىزاکەت لە ھەمبەر كارەكانتا قورستر بووھ. تا ئەوكاتەى كە تەننەت يەك كەسىش بەرگىت لىبىكات، تۇ دەبىت بىت. تۇدەژىت بەلام ژىانت ھەرئەمەيە كە ھەيە. دەبىت لەنىوان كارەدەستان و چاودىرانی مندا گەمارۇ بدىت و ھىندە چاودىرىكردنم دىرژە دەخايەنىت تا بەناچارى دەستەكانت كە چەكى بەرامبەر كۇمارەكەمان ھەلگرتووه وشك بىت و چاوەكراوھكان و گوچكە نەينىيەكان بەردەوام چاودىرى ھەلس و كەوت و پەفتارەكانت بكن.

ھەنوگە كە تارىكى شەویش كۆبوونەوھى خائىنانەى تۇمان لىناشارىتەوھ، دىوارە پتەوھكانى پەنا گاكەت دەنگدانەوھى قسەكانت بۇ دەرەوھ پەوانە دەكات. ئىتر بەكوى ھىوادارىت؟ چىدى بىر لەو پىلانانە مەكەوھ كە لەمىشكتدان. خەيالى كوشتن و سوتاندىن لەبىرى خۆتدا دەرەكە، تۇ لەھەموو لايەكەوھ گەمارۇ دراوى، ئىمە لە ھەموو ئەو بىرپارە شومانەى لەسەرتدایە ناگادارىن، و بىرپارەكانت لای ئىمە وھ رۆژ رۆشەنو من دەتوانم وینەيەك لەوانەت بۇ بكىشم.

باسانە ناگادار كرام، پاسەوانەكانى خۆم زيادكردو تاقيمىكى بەهيز بونە پاسەوان و بەرگرى كەرم، و دەرگای مالهەمم لەسەر ئەو كەسانەى كەبەفەرمانى تۆ دەيان ويست بيئە ژورەو و كۆتايى بەژيانم بهينن داخست، ناوى ئەوانم پيشتەر بەچەند كەسيك لەگەرەكانى ھۆز وت كەلەمالى ئيمەبوون تەنەت سەعاتى گەرەنەوئى ئەوانيشم بۆياسكردن.

كاتلينا؛ لەرۆم بچۆرە دەرەو و واز لەپيلانەكانت بەيئە. دەرەزەكانى شار بەرۆتا كراوئە، بېرۆ ماوئەيەكى زۆرە سوپاي "ماليوس" يان باشتر بلیم سوپاكەت چاوەروانى سەرکردەكەى دەكات، ھەموو ھاوکارەكانت يان ژمارەيەكى زۆرتر لەوانيش لەگەل خۆت ببەو ليگەرې با شار پاك و ئارام بيئ، ھەرئەوئەندەى ديوارىك تۆم ليچياپاكەتەو ئيتەر كۆتايى بەم راگەياندنە ترسناكە ھەميشەيە دەھيئم. نا! ھەرگيز ناكريئ تۆ بتوانيت لەگەل ئيمەدا لەشويئيدىكا بژيت. من ناتوانم تەحەمولى چارەنووسىكى وھا بەم و نايئ تەسليمى چارەنووسىكى وا بيم.

سوپاس و ستايش بۆ خواوئەندە نەمرەكان بەتايبەتى بۆ ژۆپيتەر كە ئەم پەرسنگا پيرۆزە لەبەر رېزى ئەو دروستكراو و لانەى شارستانى رۆمىيەكانى پاراستووە. □

(9) ئاژە بە شەپك دەكات كەلەنيوان "سابينەكان" و "رۆمىيەكان" روويدا لەو رووئەكە كاتيک "رۆمولوس" شارى رۆمى دىروستكرد كۆيلەكان لەم شارەدا كۆبوونەو، بەلام ھۆزە جياجياكان ريگرىيان لەژن و ژنخووزى لەتەكياندا دەكرد. رۆمولوس گەلى سابيني بۆ جەژنيكى وەرزشى بانگيشتكردو لەرۆژى ئەو جەژنەدا كۆيلەكان ھيرشيان برد بۆسەريان و ژن و كچەكانيان ھەلگرتن و دواى ئەو جەنگيى قورس روويدا. رۆمولوس

ليبەكەيت؟ ئەگەر بتەويئ نكولى بكەيت من لافليدانهكەم بەبەلگە دەسەلميم. چونكە ھەر لەم دانيشتەدا كەسانىك دەبينم كەئەو شەو لەگەل تۆدابوون. ئەى خوداي گەرە ئيرە كوييە؟ چ ولاتيەكە؟ خودايە ئيمە لەكويدا دەرژين؟ ئەمە چ دەولەتيەكە كە ئيمە ھەمانە؟ لەنيوان ئەندامانى ئەم كۆنگرەيەو لەم شورا گەرەيەدا كە چارەنووسى دنيايى تيادا دياريدەكريئ خاينەكان بۆ سڤينەوئەى من و ئيوو و رۆما دەسيەكارى دەكەن. "كۆنسول"، خاينەكان دەبينيت و لەگەل ئەواندا سەبارەت بەكاروبارى ولات پرس و را دەكات و ئەو كەسانەى كە دەبيئ خوئييان بڤرژيئ تەنەت بەوشەيەكى تاليش نايان رەنجيئيت. بەلى كاتلينا تۆ پيرى شەو لەمالى سەناتۆر "ليكا" بووى و لەو مالهەدا رۆمات لەنيوان ھاوکارەكانت دابەشكرد. ئەو ئەرك و ئەو پلەيەى ھەركام لەھاوکارەكانت دەبوايە بيگرنە ئەستۆ پيئگوتن. ئەو كەسانەى دەبوايە لەرۆم بميننەوئەو ئەو كەسانەش كە دەبوايە لەتەك تۆدابين ھەموويان تەستينيشانكرد، ئەوانەى ئەركى سوتاندنى رۆمايان پيئسپيردراو، پيئراگەياندن و، ئەو شوينانەى دەبوايە ناگرى تيئبەردريئ بسووتيت بۆتەستينيشانكردن. بەوانت وت كاتى رۆيشتنى تۆ ھاوئەو ئيستاش كە لەرۆيشتن دواكەوتويت لەو رووئەيە كەبوونى من بەرەستىكە بۆ جيبەجيكردنى نيەتەكانت. " لەو كاتەدا دوو جەنگاوئەرى پاك رەسەنى رۆم □ داواكاربوون كە تۆ لە لەدلەراوكى دەرېينن و بەلينيان پيئدايت لەكاتى شەو دا كاتيک تاريكى شەو بالى بەسەر شاردا كيئشا بيئ بۆ مالى ئيمەو لەبەرەبەياندا لەناو پيخەفەكەمدا بمكوژن. ھيشتا بلاوئەتان نەكردبوو كە لەھەموو ئەو

(8) مەبەست لە "سەناتۆر قارگريئۆش" و جەنگاوئەرى "كورفيلوس" ە.

ناویرم ئەو ئەركەى كەدەبى پىيھەستىم و فەرمانم پىدەكات، ئەنجامى بىدەم، دابونەرىتى باوو باپىرانم ناكەم بەسەرمەشقى، و ئەركەكەم بەشىوازيكى نارامترو تەكبىرەوہ ئەنجامدەدەم. ئەگەر فەرمانى كوشتنت دەرىكەم لەپاش تۆ ھاوكارە شەر ئامیزەكانت لەشاردا دەمىننەوہ. بەلام ئەگەر لەپرۆم بچىتەدەرەوہ دوا بەدواى تۆ ھاوپرېكانت كە ناپاكترين و گەندەلترين كەسانن لەشار دەچنە دەرەوہو رۆما لەپىسى ئەوان پاك دەبىتەوہ، ھەر لەبەرئەوہىە من پى لەسەر چوونەدەرەوہت دادەگرم. جىى سەرسوپمانە! كاتلىنا تۆ دوودلى و ناتەوئەت ملكەچبەكەيت؟ ئەى دوژمنى رۆم، ئەمە كۆنسولە فەرمانت بەسەردا دەدا لەرۆمان بچىتەدەرەوہ. لىم دەپرسىت كەداخۆ دوورت دەخەمەوہ؟ نەخىر دوورخستنەوہ نىيە، ئەگەر راى منت دەوى ئەوہ بۆتۆ بەباشدەزانم.

كاتلىنا؛ لەم شارەدا جگە لەچەند كەس لەھاوپرې شەر ئەنگىزەكانت كەلەوئرانكردنى رۆمدا لەگەل تۆدا ھاوپەيمانن، كەسىكى دىكەنىيە نەفرەت و مەترسىي تۆى لەدلدانەبىت، ئىتر ژيانى تۆ چ بەخششىكى ھەيە؟ ئايا شەرمەزارىيەك ھەيە ئازارەكەى بەناوچەوانتەوہ نەبىت؟ گەندەلىيەك ھەيە كەنامارژە بە ژيانى تايبەتى تۆنەكات؟ كام ناپاكى و كام سەرشوپی و كام شەرپانگىزىە كە چاوەكانت و دەستەكانت و ھەموو جەستەتى ئالودە نەكردبىت؟ كام گەنج و لاومان ھەيە نەكەوتبىتە ژىر فرىوو تەلەكەبازى و داوى تۆوہو بەلئىنە ھەلفرىوئىنەرەكانت قۆل و مەچەكى ئەوانى بۆ جىيەجىكردنى ھەوہسە ناپاكەكانت پەرچەك نەكردبىت؟ لەكۆتايدا كە ھاوسەرەكەت مردو دەرگای مالىكەت بۆ بوكىكى تازە كرايەوہو تاوانىكت كرد تروپكى ھەموو تاوانەكانت بوو تا ھەنوگەش تاوانى لەوجۆرە ئەنجام

دروودو سوپاس بۆ ئەوانەى چەندان جار ولاتيان لەدەست ئەو خوئىمژانە رزگاركد كەمەبەستيان ھەلوەشانەوہو وئرانكردنى رۆمابوو. كاريكى نەشیاوہ دەرەت بدرى بەخوئىمژىكى وەھا تا جاريكى دى وولات بخاتە مەترسىيەوہ.

كاتلىنا؛ لەو رۆژەوہ كەبە "كۆنسول" ھەلبژىدراوم لەگەل پىلانەكانى تۆدا رووبەر و بوومەتەوہ بەلام داواى ھاوكارىم لەكۆمار نەكردوہو بەچاودىرېكردنم لەھەمبەر پىلانەكانتا ھەولى دۆزىنەوہى رىگا چارەيەكەمداوہ. من كۆنسول بووم بەلام تۆو ھاوكارە شەر ئەنگىزەكانت لە "شان دومارس" لەدوا ئەنجومەنى مىللىدا (10) دەتانوىست بىكوژن. ئەمەش دەرئەنجامى چاودىرى و تىكوژشانى ھاوپرېكانم بوو كەتوانيان بەبى ئەوہى بۆ ساتىكىش ئاسايشى ھاوولاتيان تىكبەدەن منيان لەبەرامبەر پىلانە نەگرىسەكانتا پاراست. ھەزاران جار كەوتوومەتە ژىر شالوى ھىرشەكانتەوہ بەلام ھەر جارەى بەشىوہىەك خۆم لەمەترسىيەكانت رزگار كردوہ، لەبەرئەوہى باوہرم بەوہ بووہ كەنەمانم بۆ ولاتەكەم نەھامەتییەكى گەرە دەخاتەوہ. ئىدى ئەمجارەيان تۆ شەرت بەرامبەر كۆمار راگەياندووہو ئەتەوئەت ھەموومان بكوژىت و مەبەستت ئاگرتىبەردان و سووتاندنى پەرستگای خودايان و مالى ھاوولاتيان و سەرانسەرى "ئىتاليا"يە. ھەنوگەش

بەبىنىنى حالى لاىەنگرەكانى خوى كەخەرىكبوو شكستيان دەھىنا نەزرى كرد پەرستگايەك بۆ ژوپىتەر دروستبكات و ناوى "ژوپىتەر ستاتۆر (ژوپىتەرى راوہستىنەرى كارسان) لىبىنى. ھەر لەھەمان پەرستگادا بوو كەشىشروون كۆبوونەوہى "ئەنجومەنى پىرانى" تيا ئەنجام ئەداو كاتلىناى تيا خستە بەر لىپىچىنەوہ.

نەدرارە (11). من سەبارەت بەو هەج شتێك نالێم و بەوپەڕی مەیلەو هەوادارم ئەمكارەت فرامۆشكردت تالە نایندەدا كەسێك نەزانیت لەرۆما تاوانیكى وەها گەرە كراوە و سزاش نەدرارە. من قسە لەسەر هەلسوكەوتت ناكەم و هەج كارێك پێو نەبە كەئەمسال لەرۆژی وەرگرتنەو هە "قەرزەكان" (12) و چ وەلامێك بەخاوەن قەرزەكان ئەدەیتەو. من لەدەرپەڕینی ئەو كارە رۆرەشیا نەت كەپەنگی تاییبەتی هەیه و بێناپروت دەكات خۆم دەپارێزم. و تەنها قسە لەسەر ئەوشتانە دەكەم كەپەيوەندی بەكومارو خەلكی رۆماوە هەیه.

كاتلینا؛ ئایا دەتوانیت لەم هەوايە هەلی دەمژین و لەم رووناکیە بۆ هەمووان دا بینكراوە بەئاسوودەیی و ئارامی بەهرەمەندییت؟ و لەكاتێكدا دەزانی كەسێك نەبە نەزانیت كەلەیهكەم شەوی ژانوییه و دوا رۆژی كۆنسولای "لیپیدۆس و تۆلۆس" لەئەنجومەنی گشتیدا بوویت و ژمارەیهك خۆینمژو تاوانپیشەت لەتەكدابوو، دەتویست كۆنسۆل و هەموو پیاو گەرەكانی ئەو ئەنجومەنە بكۆژیت. كاتێك ئەو كارەت بەئەنجام نەگەشت، لەبەرئەو نەبوو دەترسایت بەلكو بەخت و شانس بەهانای خەلكی رۆماوە هات كەدەستبەرداری ئەو كارە بییت و رۆماش نەبوو كەمە هەوا و هەوسە نەگریسەكانت. من دەربارەتی ئەو تاوانانە كە كردووتەو هەمووكەس

(11) كاتلینا لەبەرئەو هەی كە كۆرەكە خۆی بەپێگرددەزانی لەبەردەم خیزان پیکەو نانیدا لەگەڵ ئۆرلیا ئۆرستیلادا، هەر لەبەرئەو كۆرەكەیی كۆشت.
(12) خەلكی رۆما لەرۆژانیكى دیاریكراوی لەساندا دەبوايه قازانجی پارەو قەرزەكانیان بەنەو بەخاوەن قەرزەكان. ئەو رۆژانەش بریتیبووون لەپانزەهەمی مانگەكانی مارت و ئۆكتۆبەر و رۆژەكانی سیانزەمی مانگەكانی دیکە.

دەیانزانیت هەج نالێم. بەلام لەوكاتەو هەی بووم بە كۆنسول چەند جار دژ بەگیانی من پیلانت گێراوە؟ چەندین رێگا چارەم بۆ بەرگری لەگیانی خۆم بەكاربردوو تا لەبەرامبەر ئەو پیلانانە هە كەشارەزاییەکی تەواوت لێی هەیه بتوانم گیانم بپارێزم؟ هەر بپاریكت ئەداو هەر پیلانیكت دادەنا، بەدڵنیايیهو من لەكاتی خۆیدا ناگادار دەكرام. بەلام هەج شتێك كاریگەری لەسەر ئێرادەت نەبوو. هەج كاتیكیش لەهەول و تەقەلا نا ئومید نەدەبوویت. چەندین جار ئەو خەنجەرەت لێسەندرایەو كەئەتویست ئیمە پێبكوژیت. چەند جار لەناكاو دا رووداویك دەبوو هەوێ كەوتنەخوارەو هەی ئەو خەنجەرە لەدەستت، بەلام هەموو جارێك سەرلەنوێ خەنجەرەكەت هەل دەگرتەو هەول و تەقەلات دەدایەو. پیمان بلی كام سویندی ترسەینەر و چ پەیمانێکی خاینانە هانت ئەدا بۆ چەقاندنی ئەو خەنجەرە لەسەر دلی كونسولێك كە تا ئەم رادەیه هەول و تەقەلای بۆ ئەدەیت؟

كاتلینا؛ ئیدی ئەمە چ ژيانیکە كە بەسەری دەبەیت؟ نامەوێت بەو سوکایەتیە كە شایستەتە بدویم، دەمەوێت بەبەزەیی یەكەو كە شایستەتی نیت قسەت بۆ بكەم. تۆ ئەمڕۆ هاتیت بۆ "ئەنجومەنی پیران"، لەئەنجومەنیكدا كەئەو هەموو هاوڕییهت هەبوو کامیان سەلامیان لێكردیت؟ ئەگەر لە "ئەنجومەنی پیران" دا كەسێك تا ئێستا وەها سەرشۆری و سوکایەتییهکی بەخۆیهو نەدیوو ئیدی بۆ چاوەرپییت كەهەر ئەو شتە بەبێدەنگی و تراو بەشیو هە راپرسی و دەنگدان دەرپەڕیت؟ داخۆ نەتیبینی كاتێك هاتیتە ناو كۆبوونەو كەو، جیگاكانی دەوروبەرت چۆلبوون؟

خەلكانت پېشىلده كىردو دەستدرىژىت دەكرده سەريان و بى سزادانىش مايتەو، لەبەرامبەر تۇدا ياساكان كوژابوونەو، دادوهرەكان بىدەنگبوون، يان بەزمانىكى دى، ئەوان كەوتنە بەر شالۆى دەست درىژىهكانتەو، ھەموو ئەو كارانەت شايستەى ھەپەشەو رقم بوو بەلام بىدەنگ مامەو، ناچار بووم دابنىشم و ھەمووساتىك خۆم لەمەترسىدا ببىنم و ھەموو رۆژىك لە دەست توانجى پىلانەكانى تۆ لەترسو و دلە راوكىدابم، تەحەمولى ئەو چارەنووسە ناكەم، پىرۆ لەو دلەپراوكىيەى كەگرفارت كىردووم ناسوودەو ئارامم بكە. ئەگەر ترسو و دلەپراوكى واقىعەتەى ھەبىت لەھىچ و پووجى رىزگارم دەبىت و ئەگەر نىگەرانيەكانم لەو ھەم و خەيالەو ھەبە، بەرۆيشتنت كۆتايى بەترسو و دلەپراوكىم دىت))

ئەگەر نىشتمان لەتەكتا وا قسەبكات تۆ ملەكەچى نايىت؟ و ئەگەر ملەكەچى نايىت ئايا تواناي ئەو ھەبە نىبە ئەوشتەى دەبەوئىت لىتوهرىگىرئەو؟ لىگەرئى، تۆ خۆت تاوانبارىت سەلماند. ئەو سەلماندەنەشت كاتىكبوو كەئامادەبووئىت ئازادىت لى و ھەرىگىرئەو. داخۆ تۆ بۇ رەتكردنەو ھەر گومانىك ئامادە نەبووى لەمالى "لېپىدۆس" دا بىمىنئەو؟ كاتىكەش تۆى لەمالەكەى خۆى كىردە دەرەو مەگەر نەھاتىت لەمالەكەى مندا بەند بكرىت؟ داخۆ پىمىنەگوتىت ھەرەك ناتوانم لەم شارەدا لەگەل تۇدا بژىم لە مالىكى نىك بەتۆش لەناسايشدا نابم، كاتىك لەمن ئاومىدبووئىت چوئىت بۆلای ھاوپىي خۆشەوئىستى خۆت (مەتالۆس) (13) ى بەشەرەف،

(13) كاتلىنا بەھەمان بوئىرەو ھەم بۇ پىشاندانى ئازابەتەى، خۆى بەبارمتە لای "مەتالۆس" ناوئىك دانا و خۆى بەندكرىبوو. لەمىژووى رۆمدا جگە لەم

ئايا، نەتبىنى لەپاش ھاتنت، ئەو كەسانەى كەتۆ دەتوئىست بىيانكۆزىت ھىچكاميان لەدەرووبەرى تۆ دانەنىشتن و ئەو بەشەش لە "تەلارەكە" چۆل ماپەو؟ چۆن دەتوانىت ئەو ھەموو سوكاپەتەى تەحەمولى بكەت؟ سوئند دەخۆم ئەگەر تا ئەم رادەىەى كەخەلك لەتۆ دەترسو و لە دلەپراوكىدان و نەفرەتەى لىت ھەبە، كۆيلەو غولامەكانم لىمبەترسانا، بەناچار مال و ژيانى خۆم بەجى دەھىشت. بەلام تۆ ناتەوئىت رۆما بەجى بەھىلئىت و بچىتەدەرەو. ئەگەر ھاوولائىەكانم تەنانەت بەبى ھىچ بەلگەىەك ھەبەو رادەىەى كەلەتۆ نەفرەتەى ھەبە لەمنىش ئەو نەفرەتەى ھەبەو، بەدلئىياپەو زىاتر پىم خۆشبوو لەدەيدارىان بىبەش بىم تا لەبەرامبەر شلەژاوەكانىندا نەبم. كاتىك ھەلسوكەوت و تاوانەكانت بەئاشكرا بوونە بەلگەى ئەو ھەبە ماو ھەبە ھاوولائىەكانت جگە لەترسو و دلەپراوكى شتىكى دىكەيان لەتۆ نەديوو ھەبە دىدارەكانت بۆيان جگە لەدەردوژان شتىكى دىكە نىبە، بۆچى لەگوماندايت و ناتەوئىت لە رۆما دوركەوئىتەو؟ ئەگەر بەدەيدارىك تەكانىك بەجەستەى باوك و دايكتا دەھات و ئەگەر ھەستت دەكرد خۆشيان ناوئىت لەمالى باوك ھەلدەھاتى و لەچاويان وندەبووئىت، ئەمپۆ نىشتمان كە دايكمانە نەفرەتەى لىدەكات، و لىتدەترسىت ماو ھەبەكى زۆرە سەبارەت بەھەلسوكەوت و كارەكانت راي خۆى دەربرىو.

سەيرە! تۆ ھىزو تواناكانى ئەو بەكەم دەزانى و دەتەوئىت لەبەرامبەرىدا ياخى بىت و بەرگرى لەخۆت بكەت؟ بەئاشكرا گوئىم لەدەنگى نىشتمانەو پىتدەلئىت: ((كاتلىنا داخۆ لەم چەند سالىدا تاوانىك ھەبوو تۆ بەشدارىت تيا نەكردىت؟ لەھەر ئازاوەو بەلایەكدا تۆ دەستت ھەبوو تەنھا تۆبوت لەوپەرى بى شەرمىدا مافى

ئومىدەوار بوويت كە لەمالەكەيدا دەتپاريزى و بەو بىرتىزىيە تايبەتپەنە نەخشەكانت تىدەگات و ھاوكارىت دەكات.

باوكانى بەرپىز! ئەو كەسەى خۇى بەشايستەى نازادى نازانىت نايأ شايانى بەندو زىنجى نىيە؟

كاتلىنا؛ ئىستاكە تۆ ناتوانىت نەخشەكانت لەم شارەدا جىبەجىبەكەيت، ئەدى بۆچى بۆ جىگايەكى تر نارۆيت تا ئەو تەمەنەى چەندان جار لەدەست دادپەرورەى دەربازتكرد، لەگۆشەگىرىدا بەسەرى ببەيت و فەرامۆشكەيت؟ دەتەوئىت پىشنىارى دورخستەووت لەئەنجومەنى پىران بۆ بكەم تا ئەگەر بەباشىانزانى پىشتگىرى خۇيان رابگەيەنن؟ و دەلىيت كە تەسلىمى رابوچوونى پىران دەبىت؟ نەخىر! كاتلىنا؛ من پىشنىارىك ناكەم شايانى پلەو پايەكەم نەبىت. لەگەل ئەوئەشدا بەم زوانە لەپراى دادورەكان ئاگادار دەبىت. كاتلىنا لەرۆم بچۆرە دەرەو و كۆمارەكەمان لەترس و دلەپراوكى دووربخەرەو و ئاسوودەمان بكە. ئەگەر چاوەرپى ئەوئە وشەى دورخستەووت لەزمانى من ببىستىت، بەپراشكاوى دەلىم لەرۆم بەرەو (تاراوگە) بپۆ... كاتلىنا؛ ئەو چىيە ھەستدەكەم كارىگەرى قسەكانم دەبىنىت؟ سەرنج لە بىدەنگبوونى سەناتۆرەكان ئەدەيت؟ ئەوئە و تەم گۆبىستى بوون و بىدەنگ دانىشتن، كاتىكىش بەبىدەنگى و ھا بەئاشكرارابوچوونەكانى خۇيان دەرپرى ئىدى پىووست ناكات بەزمانىان دورخستەووت رابگەيەنن. ئەگەر قسەگەلىكى و ھام دەربارەى "سگونتۆس"ى خۇپارىز يان "مارسلۆس"ى شەرىف

بوونايە لەگەل ئەوئەشدا كە كونسولم و پىز لەم شوينە پىرۆزەش دەگىرئىت، بەلام "ئەنجومەنى پىران" ھەر دژايەتپان دەكردم، خۆ ئەگەر رووبەروى رقى و غەزەبى ئەنجومەنى پىران بوومايەتەو لەجىبى خۇيدا بوو، بەلام ئەوان ھەرئەوشتانەى لەبارەى تۆو و تەم گۆبىستى بوون و بىدەنگ و ئارام لەجىبى خۇيان دانىشتبوون! ئارامىەك كە پىشتگىرى لەمن دەكات و تۆش تاوانبار دەكات، بىدەنگىيەكە، لەھەر گوتەو وتارىك بەھىزترە، گىيانى سەناتۆرەكان بەلای تۆو گەلەك بىنرخە، تەنھا دادورەرانىك نىن كەدەربارەى تۆ پراى خۇيان رادەگەيەنن، بەلكو ھەموو جەنگاوەرە پىرادارو خۇپارىزەكانى رۆماو، ھەموو كۆمەلگەى خانەدانى رۆماش كە ھەنوگە لەچواردەورى "ئەنجومەنى پىران" كۆبوونەتەو و لەكاتى ھاتنت بۆ ئىرە قەرەبالغى و سوکايەتپانت بىنى و گۆبىستى سكالاکانىان بوويت كەسەبارەت بەتۆ داوهرىان دەكردو راي خۇيان رادەگەياند.

ماوئەيەكى زۆرە ھەولەدەم ئەو كەسانەت لىدورخەمەو كەدەيانەوئىت بتكوژن، خۆ ئەگەر قايلىبىت لەشارى رۆما كەدەتەوئىت و پىرانىكەيت و ببىستىنى بپۆتە دەرەو، بەناسانى ئەو كەسانە قايلىدەكەم تا دەروازەكانى شار رەوانەت بكەن.

بەلام بلىم چى؟ كەسىك ئومىدى ھەبى كە سروشتى سەركەشت بگۆرپى و كارىك بكات دەست لەعىنادى ھەلبگىرئىت! و بىر لەھەلاتن ئەكەيتەو و ژيانى تاراوگە ھەلبژىرئىت، بەداخەو ھىچكات خواكان ئىلھامى بپارىكى لەوجۆرەت پىنابەخشن! ئەم حالەتەش بەدوور نازانم رۆژىك وتارەكانم ترسىك بخاتە بوونتەو كە ناچارت بكات بپۆيت، رەنگە ئەو زىيانەى نەفرەت و رقى خەلكانى دژ بەتاوانەكانت دروستكردو و بەشىوئەيەكى كاتى ئارام بپتەو، بەلام دەرەنگ يان زو

شوینەدا ناوى "مەتالۆس" نەبراو. و ئەو پىاھەلدانەى كەلەبارەى مەتالۆسەو دەبىنرى، گالتەپىكردنىەتى.

خەلكى وا دەزانن كەمن سەبارەت بەتۆ كەمتەرخەمىم كىردوو ەو من بەھۆكارى دەريازبوونى تۆ دەزانن و زىيانى رقى و نەفرەتتەن بەسەرما دادەبارى، بەلام بۆ رزگارى كۆمار پىشيوانى لەم مەترسىيە ەو ەەر مەترسىيەكى دىكە دەكەم. بەلام كى دەلەيت تۆ وان لەو ەلەسوكەوتەت دىنى و لەبەرامبەر ياساكاندا ملكەچ دەبەيت، يان بۆ نىشتەن قوربانى ئەدەيت ەەرگىز ئەم شتەن لەتۆ چاوەروان ناكىت، نەخىر كاتلىنا كەس باوەر ناكات كەشەرم و ئاپەر، كارىك بكات دەست لەتوان ەلەبگىت و ترس لەمەترسى دورتخاتەو ەقل و لوژىك ناگرى رقت دامركىنەتەو. ئىستاكە من بەدوژمنى خۆت دەزانەت قايلىبە بەدورخستەنەو ەو پەرۆ لىگەرئى با لافاوى نەفرەتى خەلكى بەسەرمندا دابارى و بەرپىسارىيتى دورخستەنەوت بەسەر شانى كۆنسولەك بىت كە تۆ بۆ تاراوگە دەنەيرىت، ئەستەمە بتوانم لەبەرامبەر ناپەزايى كۆمەلانى خەلكدا خۆ راگرىم. بەلام ئەگەر دوژمنەيتى لەبەر خۆت بەيتەو ەو بتەويت ەنگاويك لەرەگى شانانى مندا بنەيت كارىكى شياو ە، كەلەگەل تاقمە نەگرىسە ئالودەكەتدا لەشار بۆنەدەرەو ەو خۆتان بگەنن بەمالىوس ەموو ئەو شەرانگىزانەش لەدەورى خۆت كۆبەرەو ە.

لىگەرئى با خەلكى پاك و چاكى رۆما لەوان جيا بنەو ە. ئەوسا بەيداخى سەركىشى و چەتەيتەتان ەلگرن و لەگەل نىشتەماندا شەر دامەزىنن، ئىتر كەس نالى تۆم بۆ شوينىكى ناديارو دوررەتاندوو ە، ەموو دەزانن تۆم بۆلاى ەاوپىكانت رەوانەكردوو ە، بەلام چ پىويسىيەكت بەم كارە ەيە كاتىك ئاگادارم ماو ەيەكە كەسە

چەكدارەكانت لەشار ناردوو ەتە دەرەو ەو لە "ئۆرلىا"⁽¹⁴⁾ چاوەرەيت دەكەن، تەنەت ئەو رۆژەشت ديارىكردوو ە كەبىرارە بەمالىوس بگەيت ئەو "ەلۆ زىوى"⁽¹⁵⁾ يەى كەلەمالەكەتدا بوو ە پەرسىتگايەكت بۆ دروستكردبوو تا "نەزرو نىازى" تاوانە چەپەلەكانت بىتەدى پىش خۆت رەوانەى ئەو شوينەكردوو ە، ەيوادارم تۆو لايەنگرانت كاتىكى ناخۆش بەسەر بەرن. نەخىر! دلنەبا ەو قوتابخانەيە ماو ەيەكى زۆر دورناكەويتەو ە كەپىش ەر تاوانىك ئەو نەزرو نىازەت لەبەر نەدەكردو چەندان جار پەرسىتگايەت بەمەبەستى ئالودەكردنى دەستەكانت بەخوينى خەلكانى بى تاوان. بەجىدە ەيشت.

تۆ دەرۆى دواچار بەو شوينە دەگەيت كە لەدەر زەمانىكەو ە تامەزۆى بوويت، لەم نىشيوەدا كەبۆخۆت ەلەبىراردوو ە بەرەوپىش دەرۆى، ئەم سەفەرە نەك تەنەا كارت لىناكات بەلكو گيانت لەرازى بوون و خۆشەيەكى ئەوتۆ لىوانلىو دەكات، ەر لەبەر ئەمجۆرە وروژاندەنەيە كەسروشىتى خولقاندوو ەو لەبەر ئەوشتەنەش پەرورەدى كردويت و چارەنووسى ديارىكردويت. تۆ دوژمنى نارامى و ئاسايشى، ئەگەر شەر كارىكى تاوانبارانە نەبوايە ئەوا شەپىشت پەسەند نەدەكرد. تۆ سوپاكەتت بەگوپرەى ەو ەس و ئارەزوو ەكانت

(14) رىگاي (ئۆرلىا) ئەو رىگەيەبوو كەشارى "رۆما"ى بە "ئاترۆى"يەو ە دەبەستەو ە.

(15) وەك ئەو ەى دەگىرنەو ە سالوست، ەر ئەو ەلۆ زىويەيە كەمارلوس لەجەنگدا لەگەل "سومبر"ەكاندا پىيى بوو، لەسالى 102ى پىش زايىن دانانى ەلۆ لەسەر ئالا بوو ەباو.

هزاران جار له گيانم خوشه ويست تره، يان ئيتالياو كۆماره كه مان لۆمه مان بكات و پرسيار بكات، شيشرۆن چى ده كه يت؟ ئەو كه سهى ده زانيت دوژمنمه، ئەو كه سهى خوى بۆ جهنگيكي ناوخۆ ئاماده ده كات و بۆ شالاهيئان و راووپوت سوپايه كى ئامادهى ههيه و كۆيله كانى ياخيكردوو و خراپه كارى له خوى كۆكردوو ته وه يان كه سيك كه سه به بكارو هۆكارى گه و ره ترين تاوان و جنايه ته كانه، سه ركردايه تى وه ها پيلانگه ليكي خائينانهى به دهسته، داخۆ نازادى ده كه يت؟ ده رگاي شارى بۆ ده كه يته وه تا پراوته ده ره وه؟ تۆ نازانيت هه لسو كه وتت نهك ته نها نابي ته هوى ئاسايش، به لكو كۆت و زنجيرى ئەو پياوه ترسناكه ده كه يته وه كه ئاسايش و ئارامى له خه لكى تيكداه. بۆچى فه رمان ناده يت كۆتو زنجيرى بكه ن؟ بۆچى كۆتايى به ته مه نى ناهيئي ت؟ بۆچى ئە شكه نجهى ناكه يت؟ چ به ره به ستيك له به رده مه تايه؟ دابونه ري تي باوو با پيرانمان؟ ئەوان ئە گه ر ته نانه ت كه سانيكي ئاسايى بووبن كاتي ك كه سيكيان به تيكده رى ئاسايشى كۆمه لايه تى داده نا، به ده ستي خويان سزاي مه رگيان به سه ردا داسه پاند. ده لئيت به پيى ئەو ياسايانهى كه ها ولاتيانى رۆماى پي تا وانبار ده كرى دلن يايان بۆ ده سه به ر ده كات؟

له رۆما هه ر كه سيك ئاژاوه بني ته وه به ها وولاتى له قه له م نادرئيت، له ئاينده و ليپرسينه وه ده ترسي ت؟ ئيدى ئەمه له پراستي دا ئە و په رى پيزانينه له به رامبه ر خه لكيدا، كه به ته وي ت سه رفرا زى ها وولاتيان بكه يته قوربانى له پي ناوى گومانى بي هوده و ترست له ئاينده، هه ره ئه و خه لكه بوو كه بي گويدانه پي گه ي خيزانيت له تهك ئەو هه موو

پي كه وه ناوه، سوپايه ك كه له كۆمه له كه سيكي زۆل پي كه اتوو ه ئەو كه سانهى له سوپا كه تدان "به خت" رووى لي وه رگي پراون و ئوميد يان به شويني ك نه ماوه، له نيوان ئەواندا چ خوشى و له زه تي ك چا وه ري ت ده كات؟ چي ژيكي زياتره له وهى له نيوان ئەو هه موو كه سانهى كه لي ت كۆبوونه ته وه ته نانه ت مرو قيكي چاك نه بي، به دلن ياييه وه تۆ خۆت بۆ ژيان يكي وه ها پر له شانازى ئاماده ده كرى راده هي نا، هه ر له به ر ئەم رۆژانه بوو له سه ر زهوى ره ق ده خه وتيت تا بوارى ده ستر ي ژي كرى نه سه ر ناموسى بنه ما له كان و گيانى خه لكيت هه بي ت، شه و نخونيت ده كي شا تا له خهوى قولى پيا ويك يان له پشو ودانى ده وله مه نديك كه لك وه ري گريت و نياز ه ده زي وه كان ت جي به جي بكه يت. هه نو كه ده بي ت يارمه تى له هي زي خۆت وه ري گريت و له به رامبه ر سه رما و گه رما و برسپه تى و هه زاران نه ها مه تى تر كه چا وه ري ت ده كات وه دوا جار يش په ژمورده ده بي، خۆت رابگريت. به دوور خستنه وه ت له "كۆن سولا" لانيكه م خزه تي ك كه ده يكه م ئەويه ئي تر ني شتمان له ژي ر ده ست دري ژى كه سي كدا يه كه دوور خستنه وه و وي ران كرى به ده ستي كۆن سولي ك ئەنجام نادرئيت، ئي تر جهنگي ك له ئارا دا نييه، چه ته يه ك ده ست ئەداته چه ته يى.

ئەى باوكانى به رپز رهنگه ني شتمان ه كه م ده ربارهى ئەوهى كه كر دوومه سه رزه نشتم بكات، سه رزه نشتي ك كه زۆر يش به جي يه، من به ره له وهى ليپرسينه وه م له ته كدا بكرى بۆ خۆم پيشوا زى لي ده كه م، سو يندت ده دم سه رنجى ئەو شته به ديت كه ده لييم و به رگرى كر دنه كانم فه راموشي كه يت. ئە گه ر ني شتمان ه كه م كه له دي دى منه وه

گومانانەشدا كە لەنەژادەت دەكرا تۆيان پلە بەپلە لەكۆمەلگادا بەرزكردووە تا بەگەورەترین پلەو پاوە گەيشتتیت.

سەیرە! لەتەنەو لۆمە دەترسی؟ دەترسی لەوەی نەك لەنایندەدا تاوانبارت بکەن؟ بۆچی ناتەوێت بەهەنگاوانیکی بویرانە بەتاوان قایلپیت تا چیتەر تاوانبار نەكرییت بەوەی خیانەتت لەولات کردووە؟ پاشان وادەزانیت ئەگەر ئیتالیا دوچاری مەینەتی شەر پیت و شارەکان خاپورو مالەکان بساتین لەهەمبەر تۆلەي خەلكیدا پارێزراو ئەبێ؟

بەم قسانەي نیشتمان و ئەو بیرە نەینییەي كە لەم بارەيەو بەخەيالی كۆمەلگادا دیت بەچەند وشەيەك وەلام دەدمەو: بەلی باوکانی بەریژ ئەگەر بمرانیايە لەناو بردنی كاتلینا بۆ ولاتەكەمان سودمەندە، ساتیک لەكوشتنی ئەو پیاوە خوینمژە دوو دل نەدەبووم. ئەگەر پیاوانی گەورەو ریزدار بەكوشتنی كەسانی ناپاکی وەك "ساتورینۆس و د. گراگ و نلاکۆس" شانازییەكی هەمیشەییان بەدەستەیناوە، هیچ نەدەبوو ئەگەر منیش پیاوکوژیکی خوینمژ بكوژم و نەكەومە بەر رق و نەفرەت، گریمان رۆژیک رای گشتی دژم بوەستی لەو نەترسەم چونكە باوەرەم هەبوو و هەيە كە دەبیت لەپیناوی خزمەت بەكۆمەلگا بویریم و ئەگەر لەپیناوی خزمەتێكدا كە لەسەر بنەمای باوەر داری و چاكیتیدا سەرنجی رای گشتی لەدەست بەدەم نەك تەنە سەر شوۆری نییە، بەلكو لەپرستیدا بەرزترین پلەي شانازییە.

لەناو خەلكانیكدا كە بەمشۆویە بیردەكەنەو، هەندیک هیشتا هەستیان بەمەترسیگەلیك نەكردووە كە هەر شە لەبوونمان دەكات و.

یان نایانەوی هەستی پێبکەن. هەر ئەمانە بوون بەو ئامۆژگاریە نابهجییەي خویان كاتلینایان ئومیدەوار کردو بەبێ ئەوەي پێزانن ناگری پیلانەكەیان زیاتر کرد، ئەگەر كاتلینا سزا بەدەم، ئەمانە لەگەل هەندی كەسانی شەرئەنگیزو كەسانیکی هەرخەلتینراودا هاوانا هەنگ دەبن و تاوانبارم دەكەن كەستەم و دەستدریژیم لەكاتلینا کردووە.

بەلام! ئەگەر دەرفەت بەكاتلینا بدریت تا خوێ بگەيەنیتە سوپا كەي "ماليۆس" ئیدی ئەوانە نكوێی لەپیلانەكاني بکەن و، تەواوی خەلكی لەهەمبەر ئەو مەترسیە رێگاچارەيەك دەدۆزنەو، لەهەموو ئەمانە گرنگتر ئەو یە ئەگەر كاتلینا بكوشتایە و لەسێدارەم بەیە، هەرچەند بەرپوگەش بلیسیەي ناگرەكان دادەمرکانەو، بەلام كورەي ناگرەكە دەمایەو. ئەمە لەكاتێكدایە ئەگەر كاتلینا لەحەساری شاردا بجیتە دەرەو و هاویریانی لەتەك خویدا بیت، ئەوانەش كەژیانی خویان دۆران دوو، ئائۆمیدانە بەدوایدا بپۆن و هەموویان لەخوێ كۆبكاتەو، ئەو سا ئەم ناگرەي كە كاری لەناخی كۆمار کردووە بۆ هەتا هەتایە دەكوژیتەو، ئەوكاتە نەمامی گەندەلی و ئەم نەخۆشیە بكوژەي هەر شە لەبوونمان دەكات، لەپیشەو دەردەهیترین.

باوکانی ریزدار ماو یەكە ئیمە لەهەموو لایەكەو لەنیوان پیلانەکاندا گەمارۆ دراوین، ماو یەكە ئیمە لەنیوان تەلەترسناكەکاندا هەنگاو دەنیین، چارەنووس ئەو بوو شوینیەواری هەموو ئەم دەسیسەو پیلانانەو تەواوی ئەوتوانانەي بەنەینیی و بیڤەنگ دارپژراوون لەرۆژگاری كۆنسولایي مندا ئاشكراییت.

وتاری دووہم

ئەگەر لەم پیلانەدا سەرۆک و سەرکردەى شەپانگیزەکانم لەسێدارە
بدایە، رەنگە بۆ ماوہیەك بلیسەى ئاگرەکان دابمرکایاتەوہ. بەلام
بناغەى ترسناكى لەگیان و رۆحى كۆماردا دەمايەوہ. ئەگەر نەخۆشیک
كە گەرماى (تا) دەيستوینى قاپیک ئاوى ساردبخواتەوہ بۆ ساتیک
تاکەى لەبیردەچى بەلام ئەم دەرمانە هەل فریوینەرە بەنرخى گیانى
تەواودەبییت، بوونى ئەم مرقە ترسناکە بۆ كۆمار نەخۆشییەكى
دروستکردووہ بە مردنیشى كۆمار دەفریک ئاوى سارد دەخواتەوہ،
بەلام تا ئەوکاتەى هاودەستان و لایەنگرانى ئەو پیاوہ لە ژيانداين
نەخۆشیەكە دەمینیتەوہ، لیگەرین ئەم تاقمە شەپنەنگیزە لە شار
بپۆنە دەرەوہو لە شوینیکدا كۆبینەوہو خویان لە خەلکانى خانەدان و
شەریف جیابکەنەوہ، بپۆن و لەئیمە دووربکەنەوہ تا ئیتر گیانى
"کۆنسول" لە مائەكەى خویدا پارێزراوییت، تادادوہرەکان ئازادى
خویان بەدەستبەینن، تا ئەنجومەنى پیران لەکاتى شەودا هەپرەشەیان
لینەکریت لیگەرین با ئەو مەشخەلانەى بۆ سوتاندنى مائەکانمان
ئامادەیان کردبوو لەگەل خویاندا بیبەن، لیگەرین با ئەو بیروپرایانەى
لە میشکیانەوہ تیدەپەرى بەتەویلیانەوہ بلکیت.

ئەومان ناچار كورد پوپۇش لەسەر روخسارى لايدا. ئەو ئىدى بەئاشكرا ئالاي ياخييونى بەزكردۇتەو.

ئەو بەئىش و ئازارېكى زۆرەو رۇماي جېھىشت، چونكە دەرفەتى بۇ نەپەخسا خەنجرەكەي بە خوین شەلال بکات و ئەو گيانەم دەركىشى كەلای من نرخىكى ئەوتۇي نىيە. چ نائومىدى و شكستىك لەو گەورەترە كە دەبىنى خەلكى پۇما بەئارامى و لە ئاسايشدا دريژە بە ژيانى پۇژانەي خويان دەدەن و ديوارەكانى شارىش لەشوينى خويان توندوتۇل وەستاون. بەزوويى پەي بەبەرفراوانى و گەورەيى شكستى خۇي دەبات، نائومىدو خەمبار پشتىكردۇتە پۇم بەلام ھەموو ساتىك چاوەكانى بېرپوتە شارىك كە قەدەر و چارەنوس ئەوشارەي لەدەست پق و تورپەيى و دوژمنايەتى ئەو پزگار كردووەو خەلكەكەشى شادمانن لەبەلای ئەو بەدوورن پۇماش لەوہى كە كەسايەتییەكى وەھا ئالودەي لەناخيا رەتاندووە پىدەكەنى و بەحەسرەتەو تەماشدا دەكات.

ئەگەر كەسىك لە ئیوہ لەوپەپرى نىشتمان پەرورەي و دەمارگىرىدا (كە ھەموومان دەبى وایین) ئەو شتەي من بەناوى سەرکەوتن ناوژەدى دەكەم، بەخيانەتى بزانیئت و تاوانبارم بکات بەوہى بۇچى دوژمنىكى وەھا ترسناكم (كە دەبوايە سزا بدريئت) ئازاد كرد، من بەھوى ئەو بارودۇخەوہ پاساو بۇ كارەكەم دەھىنمەوہو بىتاوانى خۇم دەسەلمىنم.

بەلئى ھاوولاتیەكانم، كاتلىنا دەبوايە ماوہيەك لەمەوبەر بەتاوانى كەتنەكانى بكوژرايە. داب و نەرىتى باووپايرانمان لەبەرامبەر داگىركەرانداو ئەو دەسەلاتەبەرفراوانەي پىمدراوہو ھەرەھا بەرژەوہندىيەكانى ولات ھەموو وا دەخووزى ئەو سزابدریئت، بەلام كەم

وتارى دووہم

((ئەم وتارە لەرۇژى 9ى نۇفەمبەر ئە بەرامبەر كۆمەلانى خەلكىدا

پيشكەش كراوہ))

ئەي جەماوہرى پۇم: دواجار كاتلىنا ئەو خائىنە بوپەر بيشەرمەي لەبىرى تىكشكاندى كۆماردا بوو، شىتتىك كە تىنوويەتى تاوانە دزيوہكانى بەخەنجر ھەرەشەي لە دلتان و بەئاگرتىبەردان ھەرەشەي لە مالەكانتان دەكرد، لە شارچووہدەرەوہ.

ئەومان لەشاركردەدەرەوہ، يان بەزمانىكى دى، دەرگاكانى شارمان بۇ كردەوہو بە خوداحافىزى بەرپمانكرد بەلئى؛ ئەي جەماوہرى پۇم، ئەوپۇيشت و ھەلھات، تورپەيى و ديوانەيى لىدوورخستينەوہ، ئىدى پياويكى خوینمژ نىيە كە ھەولبەت لەناوہوہ پۇما خاپوربكات. ئىدى دەتوانىن لەم سەرکەوتنەماندا لەبەرامبەر سەرۇكى شەپرانگىزەكان دلىنايىن، ئىتر خەنجرەكەي ئەويكوژە بەدواي رىگايەكدا ناگەرپت دلمان بىپكىت. ئىتر ئەو لە "شان دومارس" و لە "ئەنجومەنى پىران" و تەنانەت لەمالەكانىشماندا خۇي بۇ حەشارنەداوين، بەدەرکردنى پىگەكەي لەق بوو. ئىتر ئەو دوژمنىكە لەتەكيا شەپرىكى راستەوخۇو پەوا دەستپىدەكەين. ئىتر كەس ناتوانىت لەم پووەو سەرپىچى بكات. ئەمە بۇ ئىمە سەرکەوتنىكى گەورەو دەستكەوتىكى باش بوو.

"مهتالوس" سهرقالي كوكردنه وه يانه و كه پروژانه داده مه زرين و سوپايه كه كه له تا قميك پيره مي ردد و بي هيزه كان و تا قميك ره عيهت و جووتيازي زيان ليكه و تووي بيكارو تا قميك قه زار كه له دست ياسا هه لدين و ده چنه ژير نالي يا خيبوونه وه و تا قميك له و كه سانه ي كه پيوست ناكات نوكي خه نجهريان پيشان بديت به لكو ته نها هه ونده يان به سه كه بپرياري دادگايان پيرا بگه يه نريت، تامل كه چين. جا سوپايه كي ناوا "پوليكي قلب" ناهيني و سو كايه تي پيده كه م. به لام له به رامبه ردا كه سانيك هه ن به چا كتري ن بو ن و به رامه خو يان بو نخوشده كه ن و به پرواله تيكي ريكو پي كه وه هه موو روژيك له "مه يداني گشتي فروم" دا خو يان نيشان هه دن له ده و روبه ري هه نجومه ني پيران ده رده كه ون وه ته نانه ت له هه نجومه ني پيرانيشدا ري يان پي هه دريت. هه و كه سانه هه نده امي سوپا كه ي كاتلينا ن كه له ناو شاردا ما ونه ته وه، ئوميد هه وارم به زوويي له شار برونه ده ره وه. چه ند خو ش ده بو و هه لاتواني سوپا كه ي كاتلينا له نا و ماندا بچو نايه ده ره وه.

خه ل كينه: مه ترسي كاتلينا تا راده يه كه له مه ترسي هه مجوره كه سانه كه م تره، ده بيت له م تا قمه بترسين هه وان هه رچه نده ده زانن ئيمه له شيوازي كاره كه يان ناگادارين. به لام هيشتا له نا و ماندا ما ونه ته وه و هيج ترسيكيان نييه. ده زانم له كاتي دابه شكر دندا "ناپولي" به رك ي كه وت. ده زانم "نا تروري" يان به كي سپاردو "گول" و "پيسنوم" به كي درا وه و ده يو يست خو به خشانه ناگر له پروم به ريد او خاپوري بكات. هه مو و بپرياره كاني پيري شه ويان به من گه يشتو وه و بو م رو و نبو وه ته وه. دويني له "هه نجومه ني پيران" گوزار شتي هه و رو و دا وانه م را گه يان دو هه وانيش ناگادار كرا ون و هه مو و شت ده زانن.

هه بو ون هه و كه سانه ي با وه پيران به قسه كانم نه ده كرد كه كاتلينا چ شتيكي له مي شكدايه هه روه ها هه و كه سانه ي له پرووي گيلي و نه زان ييه وه قسه كاني منيان به وه هم و خه يال ده زاني، يان هه و كه سانه ي كاره دزي وه كاني هه ويان به قابيلي ليخوشبو ون ده زاني، يان هه و بيچارانه ي ئاره زووي سه ركه و تنيان بو ده خوا ست.

له گه ل هه وه شدا هه گه ر بمزانيا يه به كو شتن ي هه و ئيو ه ئاسو و ده و ئارام ده بن به نرخی ئاسو و ده ي و ئارام ي هه و ته نانه ت به نرخی گيانم ئيو ه له ده ست هه و ئازاد ده كرد.

به لام كه سانيك له نيوتاندا هه بو و كه راستي پيلانه كه يان قبو ل نه ده كرد، هه گه ر كاتلينا م به سزادانيك كه شاياني بو و مه حكوم بگردايه، هه و كه سانه رق و قيني راي گشتي يان له درم ده و و روژان دو ده بو ون به به ربه ستيك كه نيتر ها و پري و ها و كاره كاني سزانه ده م، له م پرو وه كاره كه م به ني ره گه ياندا. تا په رده له سه ر كه سا يه تي لادهم، و هه مرو ش ده توانن له گه ل هه م دوژمنه دا به نا شكارا و راسته و خو رو و به پرو و ببنه وه. هه نو كه كه هه و له شاردا نييه خو تان ده توانن ده رباره ي هه و مه ترسي يه گه و ره يه ي هه ره شه ي ليده كردين دادو هري بكن. من به داخه وه م كه بو چي هه و پيا وه هه مو و ها و پري و ها و كاره كاني له گه ل خو ي نه برد؟ هه و "تو نزيوس" نا ويكي له گه ل خو ي برد كه ها و پري كاره دزي وه كاني سه رده مي لاي بو و. "پوبيلوس" و "مونتانيوس" له گه ل دايه له مه يخانه كاندا هينده قه رزي شه راي يان به سه ردا كه له كه بو وه كه هيج مه ترسي يه كيان بو و لات نييه. به لام له نيوان ها و پري كانيدا كه سانيكيش له پرو ما ما ونه ته وه كه نا و نيشان و ده سه لاتيان بو كو ماره كه مه ترسي يه كي گه و ره يه. به بو چووني من به و گروپه به هيزانه مان راهينرا ون و هه و گروپانه ش

كاتلىنا لەگەل ئەو ھەموو شەپەرەنگىزىيەيدا ترساو خۆى دەربازکرد، ھاوپرۆى و ھاوکارەکانى ئىتر چاوپروانى چىدەكەن؟ ئەوانە بەھەلەدا چوون ئەگەر بەزىيى و لىبوردىنى من بەبى كۆتايى دەزانن.

ئەو مەبەستەى ھەمبوو بەدى ھات، ئىدى كەسىك نىيە لەئىو بەناشكرا ئەو پىلانە سامناكانەى دژ بەكۆمار داين رشتىبوو نەبىنىت و نەزانىت كاتلىنا ھەندى ھاوپرۆى و ھاوکارى ھەبوو. ئىتر سەردەمى چاوپۆشى و لىبوردىن بەسەرچوو، تەواوى ئەو ھۆكارانە فەرمانم پىئەدەن كەكارو بارى خۆم بەتوندى و دژوارى ئەنجامبەدەم لەگەل ئەو ھەندى لىبوردىنىكى تر سەبارەت بەھاوپرۆىكانى كاتلىنا دەردەكەم و ئەوان ئازادەن كە لەچوار دىوارى شار برونە دەروو و لەناو ئىمەدا نەمىنن. كاتلىنا لەئاگرى دوورى ئەواندا دەسوتى و حەيفە بەيلىن ئەو ھەندە چاوپروانىان بىت، كەسانىكىش كە شارەزانىن رىگايان پى پىشان ئەدەم با بەپەلە لەكاتى شەودا لەرگىگى "ئۆرلىا" وە پەيوەندى پىو بەكەن. رۆم چ خۆشەختى و كامەرانىيەكى دەبىت ئەگەر لەژىربارى گەندەلى و شەپ ئەنگىزى ئەم تاقمە نا بەكارانە رزگارى بىت. كە كاتلىنا رۆيشتوو ھەوا تا ئەو رادەيە پاكە، بەناسانى ھەناسە دەدەين، ئايا تاوان و شەپ ئەنگىزىيەك ھەبوو كەلەبىرەوهرى ئەودا دانەچۆرايىت؟ ئايا لەسەرانسەرى ئىتالىيادا دزو پىاوكوژو ھەرزە و فىلبازو بەد ناويك ھەيە نەلىت رۆژگارى لەگەل كاتلىنادا پەيوەندىەكى نرىكم ھەبوو؟ و لەم چەند سالىدا لەكام تاوانى ئەودا بەشدارى نەكردوو؟ چ شەرمەزارى و سەرشۆپىيەك ھەيە كەدامەنى كاتلىنا ئالودەى نەكردىت؟ كى ھەيە وەك كاتلىنا جادوى لەلاوانى كالفام و خەلكانى ساويلكە كردىت و ھەلىخەلە تانىت؟ بەھەموو كەسى بەلىنى ئەنجامدانى ئارەزووكانى دەدا، دىمەنى ژيانى بۆ تاقمىك

دەكىشا لەپاش مردنى باوكيان و ھانى ئەدان باوكيان بكوژن و بۆ ئەنجامدانى ئەو كارە شومەيان ھارىكارى دەكردن، بەپەلە توانى لەناو شارو دەرووبەريدا كەسانىكى گەندەل و بەرەللا لەخۆى كۆپكاتەو، لەسەرانسەرى ئىتالىيادا مرقىكى قەرزارو زىانبارو ھەلشكاو نىە لەگەل ئەو تاقمە خىانەتكارەدا پەيوەندى نەبووىت.

لەگەل ئەو ھەندى دەبىت كۆمەلگا دەستخۆشيبكات لەو ھەموو چىژو سەلىقە جۆراوجۆرى كەلەبوونى كەسىكدايە. لەسەرانسەرى ئىتالىيادا ناتوانىن لەناو كۆپو كۆمەلانى بەرەللا و لات و چەتە شەپەرەنگىزەكاندا شەپرانى و شەپخووزىكى بى بەزىيى (كەبەرگى ھەموو زەبرىكى كوشندە دەگرىت) بدۆزىنەو كەھاوپرۆى كاتلىنا نەبىت و لەھىچ تەماشاخانەيەكدا پىاويكى ناشرىن و گالتەچى بچووك و بىنرخ نىيە شانازى بەھاوپرۆيەتى كاتلىناو نەكات. ئەم كەسايەتە لەقوتابخانەى تاوان و بەرەللايى پەروەردە كراو، لەبەرگەگرتنى بەرامبەر برسەيەتى و تىنوويەتى و بەرگى لە ھەمبەر دژوارىەكاندا لەنىوان ھاوپرۆىكانىدا نمونەيەكى بەرچاوە.

سروشەت ئەو ھەموو تايبەتمەندى و توانايىيەى پىداو و ئەم نەمەك نەناسە ھەموو ئەوانە لەپىناوى گەندەلى و خراپەكارىدا بەكاردەھىنىت. ئەگەر ھاوپرۆىكانى بەدايدا برون ئەم تاقمە گەندەل و ئالودەيە كە سامان و شەرەفيان دۆراندوو لەرۆم بچنەدەرەو چ شادمانىيەك بۆ كۆمارو چ شانازىيەك بۆ سەردەمى "كۆنسولا"ى من فەراھەمدەبوو. ئىدى بىشەرميان سنورى نىو تەحەمولناكرىت، ئەو سەردەمانەى كە سنورىك بۆ ئارەزووكانىان ھەبوو، بەسەرچوو، جگە لەكوشتارو راوو روت و سوتاندن نامانجىكى دىكەيان نىيە. ئەمانە كەسانىكىن مىراتى باوكيان بەباداوە، ھەموو متمانەيەكەيان

لە دەستداوێ و لەو پەڕی نەهامەتی و فەلاکەتدا دەژین. بەلام لەگەڵ ئەو
هەموو ھەژاری و نەهامەتیانە کە ھەیانە لە ژيانی رابوردن و
جوانکاری دەست ھەلناگرن، ئەگەر تەنھا بەبەدەخواردن و ھو
شە و نخونی و قومارو لەچێژە بێ نرخەکانی تر کە مایە سەرگەرمییانە
رازبێنایە (لەگەڵ ئەوێ کە ھەموو ئەم کارانە مایە رەخنەگرتنە)
تەحەمولدەکران. بەلام چۆندەبێ ئەو جەنگە لەنیوان شەرمەزاری و
شەرەف، شێتی و لوژیک، دەستبلاوی و قەناعەت، ناھوشیاری و
ھۆشیاریدا دەستی پیکردوو تەحەمول بکری؟ من دیمەنی شەویکی
جەژن و ئاھەنگی ئەوان دەھینمە بەرچاو کە بەسەرخۆشی و شل و
شیواو لەسەر بالیفە نەرم و نۆلەکان راکشابووون گۆلە جوانەکان
ناوچەوانی دەرازاننەو، خواردەمەنییە خۆشەکان تامی دەمیانی
شیرین دەکرد، بۆن و بەرامە خۆش مێشک و رۆحیانی ھێوردەکردەو،
لەھەمان کاتدا مێشکیان لەژێر کاریگەری بێ نرخترین ھەوێدا بە
وشە کوشتن و راوڕوت و سوتاندن لوتف و جوانی بەقسەکانیان
دەبەخشی. گومانم نییە دەستی قەدەر ئەوان بەرەو چارەنووسیکی
شوم رادەکیشی، ئەگەر تا ئیستا بەسزای تاوانەکانیان نەگەیشتوون،
بێگومان رۆژی سزا دوور نییە، ئەگەر لەسەردەمی "کۆنسولای"
خۆمدا ئەو ئەندامە گەندەلانی ھەر شە لەژیانمان دەکەن، لەناوبەرم،
چەندان سەدەخۆشی و کامەرائی و ژيانی ناسایی بۆ رۆم دا بین
دەکری. لەھەموو جیھاندا لەلایەن ھیچ گەلیکەو مەترسیمان لەسەر
نییە، ھیچ پاشایە دەسەلاتی دەست درێژکردنە سەر رۆمای نییە،
لەھەموو جیھاندا لەدەرئەنجامی ھەول و تیکۆشانەکانی "پەمپەیی
قارەمان" ناشتی و ناسایش بەرقەرارەو تەنھا جەنگی ناوخیو
کەھەر شەمان لێدەکات، تەلەکەمان لەناوێو بۆ نراوەتەو، مەترسی

لەناوخیو مانداوێ و خۆی لی حەشارداوین، دوژمن لەناوێو ھەر شەمان
لێدەکات. دەبیت لەگەڵ شێتی و خیانت و خۆشگوزەرانیخووانیدا
مەملانی و جەنگ بکەین، لەم جەنگە کە لەجۆری خۆیدا بێ وینەییە من
رێپیشاندەری و رابەری ئیوێ دەگرمە ئەستۆ. بەلی خەلکینە، سنگی
خۆم دەکەم بەقەلغانی تیری خیانتکاران، و ئەو برینانە چارەسەر
دەکەم کە پێدەچیت ساریژ بکری. بەلام ئەو ئەندامە گەندەلانی
دەبنەھۆی سەرنوونی ولات دەپرمەو، ئەمانە دەبیت سەری خۆیان
ھەلگرن و لەشار بپۆنە دەرەو، یان دەبیت دەست لەکاری
رابوردوویان ھەلگرن و ئەگەر ھیچ کامیان بەو قایلین بادانیشن و
چاوەروانی چارەنووسی بکەن کە شایانیانە. بەلام کەسانیک ھەن
دەلێن گواہیە من کاتلینام بەپێی بریارو فەرمانیکی زالمانە
دوورخستۆتەو گەر قەسە من بۆ دوورخستۆتەو بەسبوو، ئەوا
ھەموو ئەو کەسانە ئەوقسانە دەکەن دوورم دەخستۆتەو. کاتلینا تا
ئەم رادە گویراوە لێیە کە بەقسەیکە کۆنسول ملکەچی و ریگای
تارواگە بگری.

ھاوڵاتیان؛ دوینی دواي ئەوێ لەمالەکە خۆمدا دەیانویست
بمکوژن تیرەکانیان سەری دا لەبەرد بانگەیشتی سەناتۆرەکانم کردو
لەپەرستگای "ژۆپیتییری ئەستاتۆر" کۆبوونەو ھەیکەمان سازداو ئەو
پیلانەم بۆ تاوتوێکردن کەرۆژ بەرۆژ درێژ دەکیشی و پەرەپێدەدری.
کاتی کاتلینا ھاتە ناو کۆبوونەو، ئیوێ لەو باوەرەدان
کە سەناتۆریک سەلامی لەو کردبیت وە یان لەگەڵ ئەو دا وشەکی
وتبیت؟ ھەموویان بەچاوی دوژمن و رقەو سەیریان دەکرد. چیتان
پێبێم، چاکترین و بەرچاوترین سەناتۆرەکان لێی دورکەوتنەو و
کورسیەکانی دەرووبەریان چۆلکرد، لەساتیکی وادا من بەم دەنگە

دووره بگریته بهر که ئیمه بومان دیاری کردووه و دوریده خهینه وه. ئیدی کاتلینا له بهرچاوی خه لکدا ئه و شه پرخوازه نییه که به بوئه شه پرهنگیزییه کانیه وه گرتومه، ئه و خوینمژه نییه که هه ول و پرکیشییه کانم ترساندییتی، ئه و به پیاویکی بیتاوان دهرانن که له نهجامی زولم و سته می کونسولیک به بی دادگایکردن دوورخراوه ته وه، چ جای ئه وه ی که سانیک له بری نه فرته کردن له و پیاوه، بۆ نه هاهمه تیه کانی، به داخه وه بن و له بری ده ستخوشی و پیزانیی کاره کانم، به سته م و دلره قی تاوانبارم بکن.

ئه ی خه لکی روما؛ سامناکترین زریانه کانی نه فرته وه به هیزترین دادوهریه یه کان تهحه مول ده که م به مه رجی بتوانم زریانی سامناک و نه فرته تئامیژی جهنگتان لیدوور بخرمه وه، لیگه ری با دوژمنان بلین من ئه وم بۆ تاراوگه ناردووه، به لام دلنیابن که نه و بۆ ئه و شوینه ناروات و نایه ویته دوور بخریته وه، خودا به شایه د ده گرم بوختان نییه، کاتلینا سه رکرایه تی گروپه کانی ده کات و هیرش ده هیئیته سه ر روما و دای سی رژی ش هه والی هاتنی سوپاکه ی ده بیستن. من زیاد له وه ی که ترس له لیپرسیینه وه تان ده رباره ی دوورخستنه وه ی دامبگریته، ده ترسم لیپرسیینه وه م له ته کدا بکن که بۆچی ده رفه تمدا به کاتلینا له روما بجیته ده ره وه. به لام ئه وانیه که نه مپرو به و رژیستنه ی ناوی دوورخستنه وه ده بن و دلسوژی ده نوینن، نه گه ر بمکوشتایه، چییان ده وت؟

ئه وان لافی ئه وه لیده دن که کاتلینا دوورخراوه ته وه بۆ (مارسی) و نارهبزایی توند ده رده برن و ئه م نارهبزاییه ریاکارانه یان بۆ شارده نه وه ی نیه تی ناخی دلایانه، ناتوانین هیچ یه که له وه که سانه ی که نارهبزاییان هه یه بدوژینه وه، که حه ز نه کات کاتلینا په یوه ندی به سوپاکه ی

سامناکه مه وه (که ده لاین ته نها به وشه یه کی، خه لک به ره و تاراوگه ده با) پرسیارم له کاتلینا کرد: ئایا راسته له مالی "له کا" کۆبوونه وه ی شه وانه تان کردووه؟ به و هه موو بویرییه وه که هه یه تی ویژدانی هانیدا بیده نگ بیته ئه وسا هه رچه که کم دهرانی ئاشکرامکرد، ورده کاریه کانی وتویژی شه وانیه یانم باسکردو ئه و پیرارانه ی بۆ شه وی دواتر ده ری کردبوو و نه خشه ی ئه و کارانه ی که پیی هه لده سن، ئاشکرا کرد. کاتی که شله ژاوی و سه رسامیم تیا به دیکرد لیم پرسی: بۆچی بۆ ئه و شوینه ی که ماوه یه که پیرارتدا داوه، نارویتی؟ له گه ل ئه وه ی که ششیرو پم و ته پل و ئالو هه موو که ره سه یه کی کارت ته نانه ت ئه و هه لۆ زیویه ی که (نه زرو نیازی کوشتن و راوو پروته) بۆ ئه و شوینه ناردووه، ئیتر بۆچی دوولتی له رژیستن؟ به مجوره داخو ده کری بووتریت که سی که ده یه ویته له گه ل کوماردا بجهنگیت من ئه و که سه م دوورخستوته وه؟ له راستیدا "مالیوس" به فه رمانی ئه و له قه راخ "فزوله" (۱۱) دا بارو بنه ی سوپاکه ی هه لداوه و جهنگی له گه ل میلیله تدا ده ستپی کردووه، ئه وان چاوه پروانی کاتلینا ده کهن، کاتلینا سه رکرده ی ئه وان به لام که سانیک په یدا ده بن و ده لاین، کاتلینا په یوه ندی به و گروپانه وه نییه و ئه و بیچاره یه بۆ (مارسی) دوورخراوه ته وه.

نه که بۆ به رده و امبوونی ده ولته، به لکو بۆ رزگاری ولات هه موو نازاریک به نرخه گیانم ده کرم و ادابنن کاتلینا به چاودیری کردن و ته قه ل و فیداکارییه کانم دوچاری ترسبووه و ده یه وی پیراره که ی بگورپی و واز له هاویری کانی بیئی، ده ست له چه ته یی و شه پرهنگیزی هه لبگریته و واز له رقه به رایه تی و جهنگ بیئیت و ریگای ئه و شوینه

(16) شاریکبووه له باکوری (ئاتروری) و له نزیکی شاری (فلوره نسا) بووه.

دانه‌وهی قهرزه‌کانیان نادۆزنه‌وه. ئەوانه به‌پروالته که‌سایه‌تی ناسراوو به‌رچاوان، به‌لام له‌پراستیدا ئەو لاقلیدانی ناوبانگه‌یان له‌گالته‌جاری زیاتر شتیکی دیکه نییه، سه‌یر ئەوه‌یه که‌مولک و کۆشک و ته‌لارو ده‌فری زێرین و زیوو غولامی زۆرو هه‌موو شتیکیان هه‌یه، به‌لام ناماده‌ نین به‌شیک له‌وانه‌ بفرۆشن و قهرزه‌کانیان بده‌نه‌وه، که‌واته‌ چاوه‌پرسی چی ده‌که‌ن؟ جه‌نگ؟ واده‌زانن له‌پراوو روتیکی گشتیدا مولک و مال و کیلگه‌کانتان پارێزراو ده‌ییت؟ چاوه‌پروانن که‌قهرزه‌کانتان بدریته‌وه؟ ئەو کارانه‌ له‌کاتلینا ناوه‌شیته‌وه؟ ئەوه‌ منم ده‌توانم به‌شیک له‌سامان و مولک و مالتان بفرۆشم و قهرزه‌کانتان پی بده‌مه‌وه.

جیا له‌مه‌ش ریگایه‌کی دی نییه‌ بۆ پاراستنی داراییه‌کانتان، ئەگه‌ر له‌بری ئەوه‌ی که‌هه‌موو سالیکی داهاته‌که‌تان به‌خاوه‌ن قهرزه‌کان بده‌نه‌وه، زووتر بپاریتان ده‌داو قهرزه‌کانتان ده‌دايه‌وه، ئەم‌پرو هه‌م سامانیکی زۆرتان ده‌بوو، هه‌م بۆ نیشتمانی‌ش رۆله‌یه‌کی باشت ده‌بوون. هه‌لبه‌ته‌ ئەم چینه‌ مه‌ترسییه‌کی زۆریان بۆ نیشتمان نییه، ئەوان ده‌گه‌رینه‌وه بۆسه‌ر ریگه‌ی راست و ئەگه‌ر نه‌شگه‌رینه‌وه زیانمان پیناگات له‌به‌رئه‌وه مومکینه‌ بیریکی خراپ له‌وانه‌وه تێپه‌ریت، به‌لام هه‌یج کاریکیان پیناکریت، ئەوانه‌ که‌سانیک نین که‌ده‌ستیان به‌چه‌ک ناشنا بکه‌ن.

چینی دووه‌م؛ تاقمیکی هه‌لشکاوو قهرزێرن که‌خولیا‌ی به‌ده‌سته‌پینانی ده‌سه‌لاتیان له‌سه‌ردایه، ئەوانه‌ ده‌یانوه‌ی به‌هه‌ر نرخیک بێ ده‌سه‌لات بگرنه‌ ده‌ست و حکومه‌ت بکه‌ن. ناشکرایه‌ تا ئەوکاته‌ی نارامی و ناسایشی کۆمار به‌رده‌وامبێ ئومیدی سه‌رکه‌وتنیان نییه. به‌مه‌وه‌یه‌وه بۆ به‌ده‌سته‌پینانی ده‌سه‌لات به‌دوای ناژاوه‌دا ده‌گه‌رین.

"مالیوس" هه‌ نه‌کات، کاتلیناش هه‌ز ناکات ئەو قسانه‌ ده‌رباره‌ی بکریت، ئەو پێشبینی شتیکی وای نه‌ده‌کردو ئاره‌زوومه‌نده‌ وه‌ک چه‌ته‌کان بکوزیته‌ نه‌ک دووربخریته‌وه، کاتیکی دنیا هه‌میشه‌ به‌ئاره‌زووی ئەو بووه‌ هه‌رچیه‌کی ویستوه‌ ئەنجامیداوه. ئەم‌پروکه‌ نه‌یتوانی به‌و شیوه‌یه‌ی ئاره‌زووی ده‌کرد، بکوزیته‌. نابێ دل‌سۆزی بنوینن ده‌بیته‌ هیوادارین دو‌جاری دوورخستنه‌وه‌یه‌کی راست و دژوار ییت.

پێویست ناکات هه‌نده‌ ده‌رباره‌ی دوژمنیک قسه‌ بکه‌ین، ئەویش ئەو دوژمنه‌ی که‌پروالته‌ی راستی خۆی نیشانداده‌وه هه‌روه‌ک وتم ئاره‌زووم ده‌کرد کاتیکی دیواری من له‌و جیابکاته‌وه ئیتر هه‌یج مه‌ترسییه‌کی نابیت. هه‌نوکه‌ش که‌سانیک هه‌ن که‌پروخساری خۆیان له‌ژێر په‌رده‌دا شارده‌وته‌وه‌و له‌نیوانماندا ماونه‌ته‌وه، واتیمه‌گه‌ن ئەوانمان فه‌رامۆشکردوه. ئەه‌ی خه‌لکی رۆم؛ راستییه‌ک هه‌یه‌ ده‌مه‌وی بیخه‌مه‌ به‌ر ده‌ستتان، من ئەو دوژمنانه‌م دوور نه‌خستوته‌وه که‌له‌نیومانان به‌لام تا بۆم بکری پیمخۆشه‌ له‌بری سزادان ئەوان بخه‌مه‌ سه‌ر ریگه‌ی راست و له‌گه‌ل نیشتماندا ناشتیان بکه‌مه‌وه. ئەگه‌ر ئەوان به‌قسه‌یان کردم ده‌توانن له‌م رووه‌وه سه‌رکه‌وتن به‌ده‌ست به‌یینن.

هاولاتیان؛ هه‌نوکه‌ بۆتان روونده‌که‌مه‌وه که‌ئه‌وانه‌ له‌ چ چینیکن. ئەوسا هه‌ولئه‌ده‌م هۆکاری سه‌ره‌کی و بزوینه‌ری واقعی خیانه‌تی هه‌رکام له‌م چینه‌هه‌تانه‌ بۆ باس و تاوتوی بکه‌م و به‌چه‌کی لۆژیک و قسه‌ به‌رهنگارییان بیه‌وه!!!

چینی یه‌که‌می خائینه‌کان؛ ئەوه‌که‌سانه‌ن که‌قهرزێکی زۆریان له‌سه‌ره‌ (هه‌لبه‌ته‌ مال و سامانیکی زۆریان هه‌یه) به‌لام شه‌هامه‌تیان نییه‌ که‌ له‌مال و سامانه‌که‌یان چاوپۆشی بکه‌ن و ریگایه‌کی تر بۆ

رابردوویان حیکایهت لهدلییری و بوییری و نازایهتیهکی زور دهکات، لهنیوانیاندا کهسانیک ههن کهژیانی رازاوهی چینی خانهدانیان ههلبژاردو سامانهکانیان بهشیوهی دیوانه ناسا خهرجدهکرد. ئەوانه ههوهسی خاوهنداریتی مولک و خزمهتکاران و غولامان و داخستنی سفره رهنگینهکان و ژیانیکی رازاوهیان لهخهیاالدابوو. ناکامیان ئەوهبوو که ههوهسهکانیان ههلدیریکی قولی خسته بهردهمیان و بوژگاربوونیان لهو ههلدیرهش له بیرى تازهکردنهوهی پوژگاری "سیلا"دان. ئەم چینه بهم ئومیدهوه کۆمهلیک خهلیکی گوندهکانیان لهگهله خویان دهکرد بهشهریک، ئەو گوندنشینانه که وایاندهزانی تازهکردنهوهی پوژگاری پوووت کوتایی بهههژاری و نههامهتیهکانیان دههینیت. ئەم چینه جگه له پوووت و چهتهیی مهبهستیکی دیکهیان نییه، ناموژگاریم بو ئەم چینه ئەمهیه که دست لهو خهیاالانه بهربدهن که وپینهی پیوه دهکن و ئارهزوی گهپانهوهی دیکتاتور زوردارهکان دهکن، پوژگاری دیکتاتورەکان یادوهرییهکی وهها سامناکیان بهجیهیشتوو که نهک تهنها مروقهکان بهلکو نازلهکانیش نامادهنین تهحهمولیان بکهن.

چینی چوارههم؛ کهسانیکی نازوهچی و سهرگهردانن که له ئەنجامی بیکاری و لهش پهروهی و خوش گوزهرانی و زیادهپهوی و ویلخهرجیهوه قهرزیکی زوریان لهسه کهلهکه بووه. گوشاری خاوهن قهرزهکان قورسایى خستووته سهرشانیان و ههر پوژ لهو زهلاکاوهدا که بهسهری دهبن زیاتر پۆدهچن، پیگای دهبازبوونیان لهههموو لایهکهوه لهسهه داخراوه، ههموورپوژیک رادهکیشرین بو دادگاوههموو پوژ له بهندکردن و حوکمدان بیزاربوون. لهشاردهربازبوون و پهنایان بردوته ژیر ئالای یاخی بوون تا بهلکو کهلینیک بدۆزنهوه، ئەوانه

ناموژگاریم بو ئەوان ههرئهوهیه که وتومه: دهبی دست لهخهیاالی خاویان ههنگرن چونکه لهمپینگایهوه بهئهنجامیک ناگهن. یهکهم بهربهستی ری ئەوان بوونی منهو لهههمووشوینیکیدا بو تیكدان و تیکشکاندن پیلانهکیان و بو زرگاری کۆمار ناماده دهیم. لهخوبوردویی پیاوانی ناشتیخوازو یهکیتی و زوری ئەوان و هیزی سهربازیمان بهربهستگهلیکی پتهون لهبهرامبهه ههوهسهکانی ئەوانداو دواچار خوداکان کهپشتیوانی هههمیشهیی ئەم میللهته نه دپراوو ئەم ئیمپراتوریه که شازنی شارهکانی پووبهپرووی ههر پیلانیک کردۆتهوه، ئەم ولاته لهمهترسییهکانی ئەوان دهپاریزن و ئەوان کاتیک بهئارهزوهکانیان (کهوا شیتانه بهدوایدا دهپون) دهگهن کهتهماشای خو لهمیشهکانی شاری رۆما بکهن کهبهخوینی ههموو دانیشتوانهکهی شهلالبوو تا تینویتیان بشکییت. ئایا لهم وپراوه گهلهدا ئارهزوی حکومت و دیکتاتوری و سهلهتهنهت لهمیشتکیاندا پهروهرد دهکن؟ بهدوای دهسهلاتیکدا دهپون ئەگهر بهدهست بیت ناچار دهبی تهسلیمی چهند غولامیک و چهند "گلا دیاتور"⁽¹⁷⁾ یکی بکهن.

چینی سیههم؛ ئەو کهسانه لهتهمهنی پهککهوتهیی و پیریدان بهلام لهئهنجامی مهشقی و وهزیش و ژیانى دژاریان هیزو توانایهکیان تیاماه. "مالیوس" یهکیکه لهو کهسانه کهکاتلینا جیگهکهی دهگریت، ئەوانه ئەو کهسانه (سیلا) له (فزول)دا کویکردبوونهوه، خهلاکینکن بهچاکهکاری و باوهپرداری ناوبانگیان دهکردوووه.

(17) گلا دیاتور: ئەو کوپله بههیزانه بوون کهله یاریگاری حوکمپانهکانی رۆمای دیڕین، وهزیش و مهشقی جهنگیان دهکردو بهفهرمانی حوکمپانهکان لهبهرچاوی کۆمهلگه تا رادهی کوشتن لهو یاریگایهدا شهپیاندهکرد -

دردختیکی کۆنه سال جیما بیئت. ئەوانه دواى کاتلینا هەر شه له کۆمار دهکهن، بهلام ئەو شتهى که تیناگم ئەوهیه ئەو بهدبهختانه چ ئارهزویهکیان له کهلهدایه و چون دهیانه ویت سهرماو دژواریهکانی چیاکانی "ئاپینون" تهحهمول بکهن. لهوهدهچیت و ابرازنن له بهرامبهر سهختی و دژواریهکانی سهرمادا، ئەو ئەزمونانهی که له شه و نخونیه وه فیبریون و ئەو هونهری له سهماو گۆرانیه وه فیبری بوون به کار دیت. جهنگیکی سهره که سهرکردهکانیان له گهله ئەو جوهره که سانهدا به رهو گۆرپانی شهرده پۆن.

ئەى خەلکى پۆم؛ ئیستا کاتى ئەوهیه دەسهلاتى ئیوهو ئیمپراتۆرى له بهرامبهر دەستدریژییهکانى کاتلینادا راپهپن، ده بیئت سهردارو کۆنسهولهکانمان دژ بهو گلا دیا توۆرانیهى که ناسۆرى ئیمهیان پیوهیه رهوانه بکهن، ده بیئت بۆ سهر کونکردنى ئەو خهلهکه خراپه و ئەم پاشماوانهى کۆمه لگا، جهنگاوه ره دهسته بژیرهکان و خونچه تازهکانى ئیتالیا رهوانه بکهن. به دلنیا ییه وه کۆمه لگای ئیمه وه دهسهلاتى بنه ما گهلى میلیمان له ناوچه شاخاویهکان و دارستانهکانى که بونه ته په ناگای شه رهنگیزهکان هیژیکى زیاتریان ههیه. نامه ویت سهرچاوهى دهسهلات و گه وره یی ئیمپراتۆرى له گهله خراپه و ئالوده ییهکانى ئەم تاقمه بیئاپروه بهراورد بکهم، ئەنجومهنى پیران و هیژى جهنگاوه رهکان و خه لکی شارهکان و خه زینه ی ئابوورى و ئیمپراتۆرى و سهرچاوه ی داها تى زۆرى ولاتى ئیتالیا و ولایه تهکان و دهوله تهکانى دهره وه و هه موو ئەوه یژانه ی که هاریکاریمان دهکهن و دوژمن سهرکوت دهکهن، دهخه ینه لاوه و ئەو دوو ئامانجه ش بهراورد دهکهن که روه پوی یه که ده بنه وه، ئەم بهراوردکاریه مان سوکایه تیه که

سهربازانیکی ترسنوک و چه ند هه له اتوو یه کی بیئه رزشن، له هه مبه ر یاساو دادپه روه ریدا راده په پرن، به لام توانای وه ستانیان نییه. شکست و له ناوچوونیان یه کجاریه و خۆشیان ئەوه باش دهزانن، به لام نازانم بۆچی نه یان وویستوه به شیوه یه که کۆتایی به ژیانان بهینن که نه کۆماره که مان و ته نانه ت دراوسی کانی شیان لیی ناگادار نه بن و، نازانم بۆچی ئیستا که له ژیانى شه رافه ته مندانه بیبه شن و په نایان بردۆته به ر شه رمه زارى و، بۆچی مه رگی به کۆمه له مه رگی ته نه یایی به ناساتر ده زانن؟

چینی پینجه م؛ ئەو بکوژو تاوانبارانه ن ده ستیان به خوینی باوکی خویان شه لال بووه، به هیچ جوړیک له بیرى جیا کردنه وه ی ئەوانه نیم له کاتلینا، ئەوانه که سانی متمانه پیکراوی کاتلینان، ئەوانه له بۆن و بهرامه ی عه تره چا که کان و قژی شان ه کراویان و پیشه تاشراوه کانیان (یان ئەگه ر پيشیان هه بیئت له وه هونهری که بۆ ئارایشتکردنى ریشیان به کارى ده بن) له قژه دريژه کانی پشت سهریان، له سه ر قولى جلوه رگه که یان که دهسته ژنانه یه که یانی داپوشیوه، دوا جار ده کری له شیوازی جلوه رگو و ئەو قوماشه ناسکانه ی که له به ریاندا یه بناسرینه وه، ئەوان له شه و نخوونی ماندوونابن و بۆ بیدارى شه وان تاقه تیکی زۆریان هه یه، قومار بازو شه رانگیزه کان و ئەوانه ش که له ژیاناندا عه یب و شه رمه زارى ناسن ئەم تاقمه پیکده هیینن ئەوانه ناسکی و قه شه نگیه کی تابه ت به خویان هه یه و هیچ هونهریک جگه له سه ماو گۆرانى نازانن، جگه له ئەوین و ئەوینداریون هیچ کاریکی تریان لینایه ت، ئەگه ر پیویست بکات ده ست بۆ خه نجه ر ده بن و زه هر ده که نه ناو کاسه وه. دلنیا بن تا ئەوانه زیندووبن ئەگه ر له شارا بمیننه وه و له نیوان ئیمه دابن و نه پۆن ده بنه "ئه ونه مامی" که له

گلادياتوره كان له هندی خانهدانه كان، خانه داترن. له گهل نه وه شدا من له پيشبينييه كي پيشوه ختدا كه پروداوه كان راستي نه وه دهسه لميئن ريگام له ناردني "مه تالوس" بو "پيسنوم" و "گول سيزناليپين" گرتوه. نه وان تيك ده شكينرين و نه ونده گزړه پانه كه يان ليته نگه دكرت كه دهره تي بچوكترين جوله يان نابيت. به مهبه ستي دهر كرندي بريارو دهرچووني دستورگه لي پيويست، خوازياري راوبوچوون و بيروپاكاني نه نجومه ني پيرانم. ههروهك ده زانن پيشه كي پيكهاتني "نه نجومه ني پيران" ناماده كراوه هه نوكه ش كاتي نه وه هاتوه سه رقالي بارودوخي نه وكه سانه بين كه له رومادا مانه وه، يان به زمانيكې دي نه وه كه سانه ي له لايه ن كاتليناوه پييان راگه ياندراره له روما بميننه وه تا نيوه و روما له ناوبه ن. گوماني تيا نيبه نه وان دوزمني نيمن، به لام نابيت نه وه له بيريكه يان نه وان هاوولاتياني نيمن بوون، هه ر له م رووه وه حه زده كم جاريكي ديكه ش لييان خوشبم، نه وان به خشش و سوزي نيمن يان به بيتوانايي له قه له م دداو، من چاوه روانبووم راستييه كان ناشكرا بن، به لام زياتر له مه ناتوانم نه وه بهرپرسياره تيانه له بهرچاو نه گرم كه پيم سپيردراوه، ناتوانم نه وه له بيريكه م كه قسه له سه ر ولاته كمه دهر كړي، ناتوانم له بيريكه م كه "كونسولم" و چاره نووسي ژياني هاوولاتييه كانم له ده ستدايه و ده بيت له پيناويدا گيانم بكه م به قورياني تا ناسايشي نه وان دابينبكرت. به مجوره جاريكي ديكه دوپاتي ده كه موه دهر وازه كاني شار به هيچ جورك دانه خراون، ريگكان كراوه نه گهر بيانه وي ده توانن خويان بگه يه ننه هاوړيكانيان به لام نه وان ه ي ده يانه وي له شاردا بميننه وه

دهسه لمينييت كه شايسته ي نه مجوره دوزمنه لاوازان هيه. نه وشه پهي دهستي پيكردوه شه ريكه مملاني له نيوان نابرو و بي نابروي، ناكارو گنده لي، باوه پرداري و رژدي، خوپاراستن له تاوان له گهل تاوان، شانازي له گهل سه رشوږي، دهكات و ههروه ها زوه دو خراپترين شه هوه ته كان له گهل يه كدا له جه نگان، دادپه روه ري و ته قواو دليري و هه مو چا كه كارييه مرويهه كان له بهرامبه ر زولم و شه پرخوازي و ياخي بوون و خراپه كاريه كاندا خويان توكمه كرده وه. له كو تايدا جه نكيكه له نيوان سامان و نيعمه ت له گهل به دبه ختي و نه داريدا ده ستپي كرده وه. لوژيك و عه قل له گهل بيخه به ري و ديوانه يدا دژبه يه كه وه ستاون، ئوميدو نا ئوميدو له گهل يه كدا له مملانيان. له م جه نكه دا كه له نيوان دوو نامانچ و دوو مهبه ستي جياوازا ده ستپي كرده وه، داخو نه وكه سانه ي به دواي حه قيقه ت و راستيدا دهر و ن تيكده شكين؟ نايا خواكان نابنه گه واهيده ري سه ركه وتني ته قواو له ناوچووني شه پرانگيزي؟

ههروه ها نيوه ش چاوديري مال و شويني خوتان بكه ن، منيش ناسايشي شار له نه ستو ده گرم. دنيا بن به بي نه وه ي بو ساتي كيش ناراميتان تيكبچييت له شاره كه مان بهرگري ده كه م و ده پياريزم. هه موو هيژه كانمان و شاره كانمان له رويشتنن شه وان ه ي نه وه چه ته يه "مه به ست له كاتلينا يه - وه رگير" ناگادار كرده وتوه. له هه موو شويني كدا خه لكې له شاره كان و سه رزه ميني خويان پاريزگاري ده كن. كاتلينا وايد زاني له نيوان گلادياتوره كاندا كه سانيكي باوه پيكر او زوربه ي گروهه كاني خوي به ده ست ده هينييت. هه رچه ند

نازارنادرېت، به لّام ئەشكەنجه دانى چەند كەسيكى خاين و تاوانبار به سه بۆئەوهى ولاتيك له خاپووربوون پرزگارى ببيت. هاوولاتيانى خوشهويست؛ هر ئەو به لّينهى كه دهيدەم دەرئەنجامى خوپاريزيم، يان به هوى تهگيرو چاره سەرکردنەكانى مروقه وه نيبه، به لّكو ئەمكاره له سەربنەماي هيزيكى گەر وه به نرخی ديكهيه، ئەمە ئەو خوداگەورانەن هەزارجار بەدەرپرېنى لوتفەكانيان و يارمەتى دانى هەميشە ييان پينمايان كردوم و ئەمروش ئيلهام پيدەبەخشن. ماوهيهك خوداكان له شەرە دەرەكيبه كاندا له لوتفى خويان به هر مەنديان دەكردين. ئەمرو شويني مەترسى گوراور وه پەرستگاكان و ميحرايى خوداكان ديوارى ئەوشارهى كه ماله كانمانى له خو گرتوه، جيلوه گاي دەسه لّاتى خوداكانه. ئيوهش ئەى خەلکينه دەستى نياز بۆ ئەوان دريژيكەن و بۆ ئەوشارهش كه بەم قەشەنگيبه دروستيان كردوه و دەولە مەندترين و به هيزترينى شاره كانه له بەرقاپى ئەواندا رازونياز بکەن. داوا له خوداكان بکەن دواى ئەو هەموو سەرکەوتنانه كه له دەرەوهى ولّات، له دەرپاكان، له وشكاييه كاندا بەدەستمان هيناوه ئەم جارەش شاره كەمان پرزگاريكات له مەترسى پيلان و ئەودله پراوكيبهى كه بەدەستى چەند خائينيك بۆمان دروستكراوه.

پيان پادەگهيه نم نهك تهنا بۆ كارئك كه لّيان ببينم، به لّكو بچوكترين خه يالى خراپ و نهخشه ي زيانبار كه به ميشكياندا ديت، بچوكترين كار كه زيانى بۆ ولّات هەبيت، پيشانيان ئەدەم پوما كونسول گه ليكى ههيه كه چاوديري دهكەن و هوشيارن، دادوه رگه ليكى ههيه فيداكارن، ئەنجومەنى پيرانيكى ههيه زور به هيزه، بهنديخانه گه ليكى ههيه له وى باووپيرانمان له پرووى دادپەرورەيبه وه بۆ سزادانى خيانه ته گەرەكان كەرەسهى ئەشكەنجه و هوشيارکردنەويان دروستکردوه. هاوولاتيانى خوشهويست؛ دهبينن هەموو ئەوكاره پيوستانه به بينه وهى "خوله كيك" نارامى و ناسايشتان تيكدات، ئەنجام دەدرت، گەرەترين و ترسناكترين جهنگى ماله و مال و ناوخو كه له بيري مروقدايه و له حالهتى دروستبووندايه، به تهنا ريبى ليده گرم و به بى ههراهوريا مەترسيه كهى له ناو دەبەم. ههروهها پيوست ناكات سەرکردەكەتان ئەم جلو به رگه "دادوه ريبهى نيشانهى ناشتى و سه فايه" دابكە نيّت. ئەى خەلکى پوما؛ ئيدى قسه يه كم نيبه گەر ئەوهى گوتم و ئەو ناموزگاريانهى پيمراگه ياندىن په سه ندبكرى، له پوما دا هيج تاوانبارك به وسزايه شايسته يه تى، ناكات. به لّام ئەگەر خائينه كان په لكيشيبكەن و له پيلانه كانياندا به رده وام بن و مەترسيه كان هه ره شه له نيشتمان بكات كه ناچاريم ئەم ره وشه نەرمونيانەم فەراموشكەم، ئەوا ره فتاريكم ليده بينن كه ترسو هوقيتى ئەم ره وشەم له هيج جهنگيكى ترسناكدا (كه شه پرکه رەكانى له هەر لايه كه وه له مەترسيدان) وينا نه كرابيّت، ناشكرايه هيج بيتاوانيك

وتاری سیّهم

((نهم وتاره رۆژی سیی دیسامبەر له ناوجە ماوەردا پیشکەش کراوه))

هاوولاتیان؛ کۆمارو، گیان و مالتان، ژنان و مندالانتان و، ئەم پایتەختە پرشانازیەکی کۆمارەکان و ئەم شارە قەشەنگ و جوانە، هەمویان لە دەستی تالانی و سووتان پزگاریان بوو.

راسپاردەکی یەزدانە نەمرەکان و هەول و تەقەلاو چاودیریەکانم، ئەو هەلدێرە سامناکەکی که خەریکبوو هەمووان لە ئارەزووە گلاوەکانیا نغزۆ بکات، هەموار بوو و ئیوێش سەرکەوتن.

هاوولاتیان؛ گەورەیی و کامەرانی ئەو رۆژەکی مروۆ لە مردنی حەتمی پزگاری دەبییت و ژیان بە دەستدینییت لە وەرۆژە زیاترە که پیی ناوێتە ژیانەوه. ئەو وەرۆژەکی مروۆ پییدەخاتە ژیانەوه، بەخششەکانی ژیان نانسیت و نازانییەت لە کام هەل و مەرجدا نیعمەتی بوون و ژیان پییدراوه، بەلام کەسیک لە دەست مەرگ پزگاری بییت، ئەو نیعمەت و کامەرانییە دەناسییت که پییدراوه و لە چیژیشی بە هەر مەند دەبییت. کاتیک پۆما دروستکرا باو و باپیرانمان لە پرووی مافناسیەوه "پۆمۆلۆس"ی دامەزێنەری "پۆما"یان لە پەرستگای خودا نەمرەکاندا، داناو ژیانە نەمریان پییەخشی. ئیوێش ناوی ئەو دەسەلاتداری که پاش ئەوهی پۆما بەرفراواتر و جوانتر بوو لە پزگاری فەرمانرەوایی

وتاری سیّهم

په تاندنی نه ووهه سهرقال بوم، وamideزانی له پاش پوښتنی
 هاوکاره کانیشی به دوی دهکون و لیمان دوورده که ونه وه، خو نه گهر
 چند که سیکیان له شارددا بمیننه وه ناتوانن گروپیکي به تواناو
 کاریگر پیکبهنن. به لام کاتیک له پاش پوښتنی کاتلینا بینیم
 تا قمیگ له هاو دهسته کانی زیاد له وانی دی په فتارو کرده وه کانیان
 نامردانه یه، گومانم لیکردن، چونکه به وپه ری دزیوییه وه په ریان
 به په فتاری خائینانه یان دداو پانتایی و به رفراوانی پیلانه که یانم بو
 روتر بووه وه و شهوو پوژ سهرقالی چاودیریکردنیان بووم تا
 له مه به ست و نامانجه که یان بگم.

نه گهر نهو به لگه حاشا هله گرانم به ده ست نه هینا یه هرگیز
 باوه پرتان نه ده کرد که چ پیلانیکی ترسناک داریژراوه و چ مه به ستیکی
 ناشیرین و شهرمهینه ریان له خه یالدا یه؟ به لی دهمویست نیوه به چاوی
 خوتان تاوانه کانیان بینن تا گومان نه که له قبولکردنی ناموژگاری و
 نه انجامدانی نه وشته ی که پیویسته بو چاودیریکردن و، هه نوکesh
 سهرقالی بابه ته سهره کییه که ده بم و پروداوه که تان بو ده گپر مه وه:

ماوه یه که له مه و بهر "لانتلوس"⁽¹⁸⁾ به مه به ستی هاندانی "کلوا" و
 بهرپاکردنی شهر له و دیو "نالیپ" هوه وتوویژیکي خائینانه ی له گهل

(18) لانتلوس: له سالی 71 ی پیش زاین پله ی "کونسول" ی
 به ده ست هینا بوو له م کاته دا پله ی "په رتور" ی هه بوو. له پرووی پله وپایه
 په رستیی هوه له گهل پیلانگیړاندا به شداریکردو هاوکاری کاتلینا ی ده کرد.
 پاش نه وه ی په رده له سهر پیلانه که هله درا یه وه خرایه به ندیخانه و له گهل
 "ستوکوس" و تاوانباره کانی ترده له به ندیخانه کوژران.

نه ودا له ده ست پوچی پزگاریکرد، له یادی مه که ن و بیره وه ریه کانی بو
 نه وه کانتان باسبکه ن.

شاری پوم له به رده م هه په شه ی ویرانبوون و خاپوورکردندا بوو،
 بلیسه کانی ناگر له په رستگاگان و له ناو دیواره کانی ماله کانتان
 به رزده بووه وه، من توانیم بلیسه کان بکوژینمه وه، توانیم نهو
 خه نجرانه ی بو وه شانندن و هاتنه خواره وه بو سهر جهسته ی کومار له
 نیوده ستی خائینه کاندبا بوو وردی بکه م و نهو شم شیرانه م له کار
 خست که بو گیانتان له بو سدا بوون.

هاو لاتیان؛ نیستا که نه م پیلانه دزیوه له نه جامی
 چاودیرییه کانی مندا به به لگه وه ناشکرابوو له کو بو ونه وه ی
 "نه نجومه نی پیران" یشدا ورده کارییه کانی نه م پیلانه م خسته
 به رده میان بو لیکولینه وه، دهمه وی به چند وشه یه که به سهرهاته که تان
 بو پروونبکه مه وه: نیوه هیشتا له گه وره یی نهو پیلانه ی له نارادا بوو،
 ناگادار نین و له چیه تی نهو نامرانه ش که بو دوزینه وه ی پیلانه که و
 رایه له کانی به کارم بردوه. هه نوو که ش تینوینیتان سه باره ت به زانینی
 راستیی هکان ده شکینم، هه موو ده زانن "کاتلینا" له پاش نه وه ی چند
 روژ له مه و بهر کتوپر پومای به جیه یشت، تا قمیگ له دلیرترین هاوکارو
 سهر کرده کانی بو نه م جهنگه له شارددا جیه یشتوه که دژ به نیشتمان
 ده ستی پیکردوه. ههر له وکاته وه من بو پزگاری نیوه به بی نه وه ی
 ساتیک غافلیم چاودیری ناشتی ریاکارانه و ههنگاوی خائینانه یانم
 کردوه.

کاتیک کاتلینام له شار کرده دهره وه "نیتر له دهر پینی نه م بابه ته
 که کاتلینام له شاردده کرد، هیچ باکم نییه و ته نها له وه ده ترسم که نه ک
 نیوه له وه ی نهوم نازاد کردوه به خیانته تاوانبارم بکن" وه کاتیک به

فیداکاری و نازایه‌تیان ناکریت) بۆ مالی خۆمان بانگه‌یشتکردو به‌سهراته‌که‌م بۆ باسکردن و ئه‌وه‌خشه‌یه‌م بۆ پروونکردنه‌وه که بۆ به‌ده‌سته‌ینانی به‌لگه‌کان دام‌رشتبوو، ئه‌م دوو دادوهره شه‌ریفه هه‌میشه بۆ نیشتمان هه‌سته‌یکه‌ی به‌سۆزو به‌رزیان دهر‌پریوه، به‌دل گه‌رمیه‌وه ئه‌و ئه‌رکه‌ی پیمسپاردن قبولیان کردو له‌کاتی شه‌ودا به‌نه‌ینی خۆیان گه‌یاند هه‌ر "پردی میلیویۆس"⁽¹¹⁾ وه‌ریه‌که له‌وان له‌گوندی‌کی جیاوازه‌مانه‌وه که ئه‌و گوندانه له هه‌ردوو‌یه‌ری پرووباری "تیه‌رو پردی میلیویۆس" دابوو. ئه‌وان زۆر به‌نه‌ینی و بیخۆ دهر‌خستن تا‌قمیک جه‌نگاوه‌ریان له‌ته‌کدا بوو وه تا‌قمیک له‌لاوانی "رئات" که هه‌میشه ئاماده‌ن بۆ ئه‌و شوینه‌په‌وانه کردوو به‌چه‌کی ته‌واوه‌وه خۆیان دامه‌زاند. له‌دواچه‌کسه‌ساته‌کانی پاسه‌وانی سیه‌هه‌م⁽¹²⁾ دا نوینه‌ره‌کانی "ئالوبرۆژ" له‌گه‌ل تا‌قمیک زۆردا دهر‌که‌وتن و

(23) پردی میلیویۆس: له‌باکووری رۆمادا بوو. له‌وشوینه‌ی که جاده‌ی "فلامنیا" له‌سه‌ر پرووباری تیه‌ر تیده‌په‌ری.

(24) رۆمییه‌کان شه‌ویان کردبوو به‌ چواره‌شه‌وه‌وه هه‌ریه‌شه‌ نزیکه‌ی 3 کاتر‌میر بوو که له‌سه‌ره‌تای شه‌وه‌وه تا هه‌تاو که‌وتن به‌نۆبه پاسه‌وانیان ده‌کرد. به‌مه‌ش ماوه‌ی پاسه‌وانیه‌که به‌پیی وهرز له‌گۆراندادا بوو به‌لام له‌هه‌موو حاله‌تیکدا پاسه‌وانی هه‌میشه له‌نیوه‌شه‌وه‌وه ده‌سته‌یی‌کردو کۆتاییه‌که‌ی کاتر‌میری 3 ی پاشنیوه‌شه‌وه‌بووه جالی‌ره‌دا دهر‌که‌ویت که له‌ده‌ورو‌به‌ری 3 ی پاش نیوه‌شه‌وه نوینه‌ره‌کانی ئالوبرۆژ گه‌یشتی‌تته‌نه ئه‌وشوینه

نوینه‌رانی "ئالوبرۆژ"⁽¹³⁾ دا ده‌ست پیکردبوو. نوینه‌ره‌کانی ئالوبرۆژیش به‌ره‌و "گۆل" ده‌چوون و نامه‌وه هه‌ندی فه‌رمانیان پیبوو ده‌یانویست له‌گه‌ل "کاتلینا" دا قسه‌ بکه‌ن. "فۆلتوریۆس"⁽¹⁴⁾ له‌گه‌ل ئه‌و تا‌قمه‌دا بوو، ده‌بوايه ئه‌و نامه‌ به‌سه‌ر‌کرده‌ی شه‌پانگیزه‌کان بگه‌یه‌نی‌ت. کاتیک له‌م پرووداوانه به‌ناگابووم، دل‌نیا‌بووم ئه‌وشته‌ی هه‌میشه خوازیاری‌بووم له‌یه‌زدا‌نه نه‌مه‌ره‌کان و له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا که گه‌وره‌ترین خواسته‌م به‌دیدیت، هه‌میشه ئاره‌زووم ده‌کرد به‌لگه‌یه‌کی خاینه‌کانم به‌رده‌ست بکه‌وی‌ت و پیشانی ئیوه‌وه "ئه‌نجومه‌نی پیران" ی بده‌م تا له‌ نه‌ینیه‌یه‌کانی پیلانه‌که ئاگادار بن دوا‌ی به‌ناگابوون له‌م پرووداوانه دوینی شه‌و "فلاکۆس"⁽¹⁵⁾ و "پریمیتۆس"⁽¹⁶⁾ (که وه‌سفی

(19) ئالوبرۆژ: هۆزو قه‌بیله‌یه‌کی گه‌وره‌بووه‌وه له‌نیوان "پن" و "ئایزه‌ر" داده‌نیشتن.

(20) فۆلتوریۆس: پیی سی‌پیردرا‌بوو نوینه‌ره‌کانی قه‌بیله‌ی ئالوبرۆژ به‌کاتلینا بناسینی‌ت.

(21) فلاکۆس: بۆ ماوه‌یه‌که سه‌ر‌کرده‌یه‌تی و فه‌رمانه‌په‌وایی ئاسیای بچووی پیدرا‌بوو. پاش ئه‌وه تا‌وانبار کراو شیش‌رۆن له‌دادگا بوو به‌پاریزه‌ری و دا‌کوکی لی‌کردو بی‌تاوان دهر‌یکرد.

(22) پۆم‌تیۆس: نوینه‌رایه‌تی شیش‌رۆنی له‌سیسیل پیدرا‌بوو (50-51 پيش زاین).

ھاوولاتیانی خۆشەویست؛ گریمان ناوەرۆکی نامەکان ئەوەنەبیئت
کەمن دەیلیم، بەلام کاتیك بابەتی خاپورکردنی ولات لەئارادایە، ئایا
شیابوو کە من لەترسی سەرزەنشت و لۆمەکردن ئارامبگرم لەبەر
ئەوێ دووربینی و پارێزێکی زیاترم کردوو؟

هەرۆک دەزانن زۆر بەپەلە ژمارەیهکی زۆری نوینەرەکانم
کۆکردووە، بەپێی ئەو زانیاریانە لە نوینەرانی ئالویرۆژ
دەستمانکەوت، لەمائی "ستوگۆس" چەکیکی زۆر کۆکراوۆو
"سۆلیسیۆس"ی دادوهرم (کە متمانەم پێدەکرد) نارد بۆ مائی
"ستوگۆس" تا چەکەکان کۆیکاتەو، ئەو لەگەڵ خۆیدا ژمارەیهکی زۆر
خەنجەر و شمشیری هینا.

فۆلتريۆسم لە غیابی "گلو"کاندا بانگکردو بەناوی کۆمارو
ئەنجومەنی پیرانەو دانیام کردووە هەرچیەك دەزانی بیلیت
لەبەرامبەردا لەسزادان دەبەخشرت. دواى ئەوێ بەسەر ترسو
دڵەراوکی بەراییهکەیدا زالبوو، وتی؛ نامەیهکی (لانتلۆس)ی پێبوو
کە دەبوايه بیگەیهنیتە "کاتلینا" و بەپێی ئەو زانیاریانە پێیان دابوو،
ئەركی پێسیپێردرابوو سەرنجی کاتلینا بۆ غولام و کۆیلەکان
پابکیشی و هانیبەدات بەهاوکاری لەگەڵ ئەواندا بەپەلە بەرەو پۆم
بەروات. لەونەخشەیهی پێیان بوو واپیشبینی کرابوو کە هاوکارەکانی
کاتلینا هاوکات لەگەڵ نزیکبوونەوێ ئەودا لەدەروازەکانی پۆما.
ئەوانیش لەناوشارەو دەست بەکارین و گەرەكەکانی شار بشلەژینن و
ناگر لە خانووی ھاوولاتییان بەریدەن و دەست بەکن بە کوشت و
کوشتاری خەلکی بیتاوان و لەهەرلایەكەو ترسو دڵەراوکی بخەنە
دلی دانیشتوانی شاری پۆماو و هەرکەس بیهوێت هەلبیئت بیگرن.
کاتلیناش لەرۆمادا پەيوەندی بەهاوکارەکانیەو دەکات. دواى

"فۆلتريۆس" یشيان لەتەكدا بوو، کاتیك گەيشتنە سەپرپەدەكە لە
دوولاو هیرشيان کرایه سەرو شمشیریان لێهەلکیشان. تەنها ئەو دوو
دادوهرە شەریفە بابەتە نەینییەکان دەزانن و ئەوانی دی لەهیچ بەناگا
نەبوون.

شەپ دەست پێدەكات، ئەوكاتەش كە "پۆمینیۆس" و "فلاکۆس"
کۆتایی بەجەنگەكە دەهینن، ئەوان هەموو نامەکان بەمۆرکراوی و
بیکەم و کۆپى تەسليم دەکەن و نوینەرەکان و ئەوانەش كە لەتەکیاندا
بوون، دەستگیر دەکړن و بەرەبەیانیکى زوو هینانن بۆ مالهکەم،
فەرماندا کە "کابینیۆس سمب" بهینن بۆ لام کە بیشەرمترین
نامادەكەری ئەو پیلانە ترسانکە بوو، ئەو هیشتا لەپروەداوێ بەناگا
نەبوو، بەدواى ئەودا "ساتیلیۆس" و "ستوگۆس" و "لانتلۆس"م
داواکرد، "لانتلۆس" کەمێك درەنگتر لەوانی دی هات. بێگومان
بەپێچەوانەى پۆزانی پێشوو ماوێهەك لەکاتی شەوی خۆی بۆ
رێکخستنی نامەکان تەرخانکردبوو. بەبلاو بوونەوێ هەوالەكە
خەلکیکی زۆر لە ھاوولاتیه ناسراوێهەکان هەر ئەو بەیانیهی لەمائی ئیمە
کۆبوونەو. ئەوان داوايان دەکرد و پێیان دادەگرت کە بەپەلە نامەکان
بکەمەو، لەو دەترسان ئەگەر لە (ئەنجومەنی پیران)دا نامەکان
بکړینەو پێدەچيئت ناوەرۆکی ئەوانمانە ئەو باهەخەى نەبیئت کە جیى
سەرنجی ئەنجومەنی پیران بیئت و لەم پروووە تەنها لەبەرئەوێ
گومانەكړى مەترسی تیابیئت بۆ سەركۆمارەكەمان سەرزەنشت بکړیم.
لەو لایم ئەم قسانەدا وتم، بابەتەكە پەيوەندی بە ناسایشی
گشتیهیەو هەیه و شایانی ئەوێهە کە لەئەنجومەنی پیراندا بخړیتە پوو،
هەرۆها ناکړى ئەمجۆرە مافانە لە ئەنجومەنی پیران بسەندریتەو.

پيشاندا نامەكەم كردهوه كەبە "دەست و خەتى" خۆى نوسىيوى و پاشان خويىندەوه، لەم نامەيەدا بەناونيشانى "ئالوبروژ" و "ئەنجومەنى پىرانى ئەوان" بوو، ستوگۆس بەئىنەكانى خۆى دووپاتكردهوه و سويندى دەخوارد بەوهى لەرپى نوينەرەكانىهوه پەيمانى داوه بە وفادارى دەمىنيتەوه داواى ليدەكرن ئەوانيش لەپەيمانەكانىان ژيواننەبنەوه. بەر لەكردەوهى نامەكە "ستوگۆس" لەوهلامى پرسىيارەكەمدا كەلیم پرسى: "ئەو ھەموو شمشيرو خەنجەرانتە بۆچى لەمالەكەتدا كۆكردۆتەوه؟"، وتى: من ھەميشە حەز بە كۆكردەوهى چەكى باش دەكەم و ھىچ مەبەستىكم لەكۆكردەوهى ئەو چەكانەدا نەبووه، بەلام كاتىك نامەكەى ئەو خويىرايەوه سەرشۆرو شەرمەزاربوو، ويژدانى ناچارىكرد بەبىدەنگىبون.

دواى ئەو "ساتىليۆس" بانگكراو دواى ئەوهى مۆرو واژۆكەى خۆى قبولكرد، نامەكەى خويىندرايەوه ناوەرپۆكى نامەكەى وەك نامەى پيشووى بوو، بيبەرگريكرن قسەى لەسەرھەموو شتىك كرد.

دواجار "لانتلۆس"م بانگكردو نامەكەيم پيشانداو ليمپرسى نايا نامەكەت دەناسىتەوه؟ كاتىك قايلبوو نامەكەى خۆيەتى وتم: "لەراستىدا ناسىنەوهى مۆرو نيشانەى ئەم نامەيە ئاسانە چونكە ويىنەى باپىرت لەسەر مۆرەكەيەو ئەم ويىنەى پياويكە نىشتمان و ھاوونىشتمانىەكانى خۆشدەويست و لەگەل ئەو ھەموو بىدەنگىيەيدا كەھىەتى ئەگەر بىتوانايە پەشيمانيدەكرديتەوه لەو ريگايەى ھەلتبژاردوو، ناوەرپۆكى نامەكەى بۆ گەلى ئالوبروژو ئەنجومەنى پىران لەنامەكانى دىكەى دەچوو، لەپاش خويىندەوهى نامەكە، ريم پيدا ئەگەر رونكردەوهيەك بەپيوست دەزانى با بىلپت، سەرەتا

ئەوش نۆبەى ليكۆلینەوه بوو لەتەك "گلوا"كاندا، ئەوان دانيان پيانا لەلايەن "لانتلۆس" و "ستوگۆس" و "ستانىليۆس" ھوہ پەيام و "سویند نامە"يان پيسپيردراوو كە بەگەلى "گۆل"ى بگەيەنن، ھاوكات لەگەل "كاسيوۆس" داوايان دەكرد تا قميك سەربازى سوارە بۆ رۆما بنيرن.

وا پيدەچوو لەبەشى "سەربازى پيادە"دا ھيزىكى زورىان ھەبيت و لەورەشەوه پيوستيان بەيارمەتى نەبوو (لانتلۆس) ئەوانى بەپيى پيشبىنى غەيبگۆيان و فالگرەوهكان رازىكردبوو. لەپاش "سىلا" و "سىنا" قەدەرەواوو ئەو ببيتە سيھەمين پياوى دەسەلاتدارو فەرمانرەواى رۆما و دەولەتتىكى رەھا پيكبهيىت. "لانتلۆس" پيى وتبوون ئەمسال (كە دەھەمين سالى نازادى "راھىبەكان" و بىستەھەمين سالى ناگرتيپەردانى "كاپيتۆل"⁽¹⁾) ھەرزو خواستى خوداكان لەسەر ويرانكردن و خاپووركردنى رۆمايەو كەس ناتوانيت ئەم چارەنووسە بگۆرئ. "گلوا" كان وتيان، "ستوگۆس" و تەواوى پيلانگيرەكان تەنھا لەسەر خالىك ھاوپا نەبوون، "لانتلۆس" و ھاوپىكانى لەو باوەرەدابوون دەبيت پيلان و كۆمەلكوژى لەرۆژى جەژنى "ساتورنال"دا ئەنجامبدرئ، بەلام "ستوگۆس" ئەو رۆژەى بەدرەنگ دەزانى.

بەكورتى ئەو نامانەى كەھەريەك لەو تاوانبارانە نووسىيويان پيشانمان و "ستوگۆس" يەكەم كەس بوو كە چاوى بەنامە مۆركراوہكەى كەوت. دواى ئەوهى كەدەرەكەوت مۆرەكەى ئەوهو

(25) "كاپيتۆل" جاريك لەسالى "83 پ.ز" وە جاريكى دىكە لەسالى 69 پ. ز ناگرى تيپەردا.

ئەتەوئیت ئەنجامی بدەیت بیر بکەرەو، ھەولبەدە لەھەموو شوئینیک ھاوئری بۆخۆت بدۆزیتەو تەنانەت دەبیت لەئێوان خراپترین چیندا ھاوکار بۆخۆت بدۆزیتەو. "نۆبە" "کابینۆس" ھات، سەرھتا بەو پەری بێشەرمییەو نکوئیدە کرد بەلام دواجار قایل بوو بەوشتانە ی کە "گلو" کان دەرھەق بەو دەیانووت و دانپیانان.

ھاوئاتیان؛ بەلگەو شایەتە حاشا ھەلنەگرەکانی تاوانە کە، نامەکان، دەست و خەت و واژۆی تاوانباران، دانپیانانی ئاشکرای ئەوانم بۆ باسکردن، بەلام من بەچاوی خۆم بەلگەگەلیکی توندتر و پتەوترم بەچاوی خۆم بینی، رەنگپەڕینی روخساریان، نیگا و شیوہی دەموچاویان، بێدەنگی و تەسلیم بوونیان، سەرسامبوون و واقورمانیان، سەرشۆپی و ئەو چاوانە ی کە بپریوویانە زەوی، ئەو نیگایانە ی کە لەگەڵ یە کدا دەیان گۆرپییەو ئەمانە ھەموو بەلگە گەلیکی پتەوی دیکە بوون کە بەبینینیان بەباشی بۆمان دەر دەکەوئیت کەئەوانە تاوانباریک نین تۆمەتیان بۆ دروستکرا بێت بەلکو ئەو تاوانبارانەن کە دانیان بەتاوانەکانیاندا ناو.

ھاوئاتیان؛ ئیستاکە سەرکردە خائینەکانی ئەم جەنگە شەرمەزارو مال و ئیرانکەرەتان خزانداو تە زیندانەو، دەرکری کاتلینا بەدۆراو و شکست خواردو و بزائن. بەلئ بە رزگاریکردنی شار (رۆما) ھیزەکانی تیاچوو، ئاواتەکانیشی ئەھاتەدی.

کاتی کاتلینام لەرۆما کردە دەرەو دانیابووم لەپاش روئیشتنی "لانتلۆس" بەو پشتم کۆمەییەو "کاسیۆس" بەو بیروھۆشە کەمەییەو "ستوگۆس" بەو بوئیریە ی ھەیتە، ھیچ کاریکیان پیناکریت، ئەو مەترسیە ی ھەرەشە ی لێدەکردین تەنھا لەلایەن کاتلیناوە بوو، تا ئەوکاتە مەترسی ھەبوو کەئەو ھیشتا لەرۆمادا بوو.

خەریکبوو نکوئلی لێدەکرد، بەلام کاتی بەلگەو نیشانەگەلیکم پیشاندا کە ھاوکاری ئەوان دەسەلماند، لەجی خۆی ھەستا و پرسیاری لە (گلو) کان کرد، کە داخۆ ھیچ کات کاریکی بەوان ھەبوو؟ ئەوان بۆ چ مەبەستی بۆمائی ئەو روئیشتون؟ و لە "قۆلتۆریۆس" یش ھەمان پرسیاری کرد، "گلو" کان بەسادی و لەو پەری ئارامیدا وەلامیاندا یەو و ناوی ئەو کەسەیان و ت کە چاوپیکەوتنەکانی بۆ ریکخستبوون و ئامژەیان بەژمارە ی چاوپیکەوتنەکان و وردەکاریەکانی کرد و لەکوئاییدا لە "لانتلۆس" یان پرسی، داخۆ ئەو دەربارە ی "پیشبینی و کتیبی جادوگەران" قسە ی لەتە ئەواندا نەکردوو؟ بەببستنی ئەو قسە ی دیوانە یی دەرھەق بەتاوانکردن لەمیشک چوو دەرەو و ویردانی دەرکەوت و لەبەرەمبەر نامادەبووندا قسە ی لەسەر ھەموو تاوانەکانی کرد.

لێرەو یە کاریگەری سەرسوڕھێنەری ھەقیقەت لای تاوانباران ئاشکرا دەبیت، کاتی کە ئیتر ناوئید بوو، ریکای دەرپازبوونی لەھەموو لایە کەو لیکرا پەنای برد بۆ ھیزی دەرپزینەکانی (قسەکانی) کە یەکی بوو لەتایبەتە ندیەکانی. بەلام ئیتر تەنانەت ئەو توانای قسەکردن و پەلکیشی و بێشەرمیە ی کە ھاوتای نەبوو، کاریگەرییان نەما بوو، لەم کاتەدا "قۆلتۆریۆس" داوای کرد ئەو نامەییە "لانتلۆس" بۆ "کاتلینا" ی نوسیووە (بۆخۆی ھەلگری ئەو نامەییە بوو) بخوئیتەو.

نامە کەم پیدای "لانتلۆس" لەتە ئەو ھەموو دلەپراوکییە شدا حەقیقەتی نامە کە ی سەلماند، نامە کە واژۆ نەکرا بوو، ناو پۆکی ئەمە بوو "ئەو کەسە ی کە دیت بۆلات نووسەری نامە کە ت پی دەناسی ئیت، پیاو بەو لەوکارانە ی کە کردووتەو ئەو کارانە شی

به به لگه شه وه وهك ئەو دزەى له كاتى دزى كردندا ده گيرى، خيانه ته كهى ده سه لمي نين. گومانى تيا نيبه تا ئەوكاتهى ئەو له پوما بوو هه ميشه پيلانه كانيم پوچەل ده كردوه، به لام ئەگەر تا ئيستا له پوما دا بماية، و بمويستايه خوم به دور بگرم له ديمه نى ترسناكى ئەو شتهى چاوه پروانيمان ده كرد، ده بيبت بليم جهنگيكي قورس چاوه پرى ده كردين، ئەگەر دوژمنيش له حه ساره كانى شاردا نيشته جيبووايه، به بى تيكدانى ئاسايشتان و به بى ئاژاوه نانه وه و ناشوب، ولا ته كه مان (پوما) له م مه ترسيه ترسناكه رزگارى نه ده بوو.

هاولا تيان؛ به دلنيايييه وه له و رو داوه دژارهى كه به سه رچوو، من كار به ده ستيكى بچوك بووم بۆ ئەنجامدانى ئيلهامى يه زدانه نه مره كان، حيكهت و سهروهى خوداكان بوو كه پيشبيني هه موو شتيكيان كردبوو، و رينمايى منيشيان ده كرد، هينده به سه ئەوه له بهرچا و بگريه كه بو به ده ستهينانى ئيمان و باوه، ريبه رايه تيكردنى ئەو گوپرانكارىانهى دوايى تا چ رادهيك له سهرو ته گيرو تواناكانى مروقه وه بووه. پشتيوانى خواكان هينده ئاشكرا و رنده بينرئى كه له ديدى هيج كه سيكدا و ننايبت. به بى ئەوهى بمه ويئ له و روشنايييه ترسناكانهى خورئاوا كه تاريكى ده پرى و بليسهى ده سهندو ئەو هه وره بروسكانهى يهك له دواي يهك دههاتنه خواره وه ئەم زهويهى ژير پيى نيمهى ده له رزاند، و هه زاران په رجوى ديكه كه له سالى رابوردودا دهنگى ئاسمانيان به گويمان ده گه ياند، و ئەم رو داوانه ش كه باسيان ده كم شايستهى تيرامان. له ياد تانه له سه رده مانى كونسولاى (توركاتوس) و (كوتا) به هوى هه وره بروسكه وه به شيك له "كاپيتول" زيانى بهر كهوت له ئەنجامدا يه زدانه نه مره كان په رته وازه بوون و په يكه رى قاره مانه دي رينه كان سه رنگونبوون و

ئەو له گه ل هه موو كه سيكدا ئاشنايه تى هه بوو، ئەگەر بيوستايه ئاگايى له كارىك بيبت، يان داواي چاوپيكه وتنى به مه به ستي ديدارو وه رگرتنى زانيارى له هه ركه سيك بگردايه له هه ر پله و پايه يه كدا، به ئاسانى ئەوكارهى بۆ ده چوووه سهرو پركيشى بۆ هه ر چاوپيكه وتنك ده كردو بۆ ئەنجامدانى تاوانيش كه سيكى بليمهت بوو، كاتيك بريارى تاوانيكى ده دا چ به توانايى جهسته يى و چ به توانايى قسه كردن پاساوى بۆ ئەو تاوانه ده هينا يه وه هاوكاره كانى فيداكار بيان بۆ ده كردو رولى خويانيان ده زانى، كاتلينا كه سيك نه بوو كه ته نها به ده ركردى فه رمان قه ناعهت بكات به لكو خوى چاوديرى فه رمانه كانى ده كرد، له هه موو شوينيك ئاماده بوو و چاوديرى هه موو كاره كانى ده كرد، و ده يتوانى ته حه مولى سه ختى و دژاره يه كان بكات، ماندويى، برسيتى، تينوويتى، سه رما، كاريان لينه ده كرد. ئەو پياوه پركارو بويرو فيلبازه كه له تاواندا ماندويه تى نه ده ناسى ئەگەر ئەو توانايهى هه بوايه فه رماندا و كاره كان ريكبخت و ته نانه ت له ئاژاوه و ئاشوبه كاندا ريبه رى خوى پياراستايه له پوما دور نه ده كه وته وه به ناچارى ئەو جهنگه نه ينيهى له پوما ده ستيپي كرد نه يده گوپرى به جهنگيكي ياخيانهى ئاشكرا. بى باكانه ده بيبت بليم توانام نه بوو ئەو زريانه ترسناكه تان ليدور بجه مه وه كه هه ر شهى ليده كردن. كاتلينا هه رگيز وهك هاوكاره كانى ئيوهى تا جه زنى "ساتورنال" له چاوه پروانيدا نه ده هيشته وه، هه رگيز ئەو روژهى رانه ده گه ياند كه بۆ ويران كردنى كو مار له بهرچا و يگرتبوو، ناچار نه بوو نامه و ئەو واژوانهى كه هه نو كه به لگه گه ليكى حاشا هه لنه گرن، بخاته بهر ده ستان. ده رنه نجام دور كه وته وه رو يشتنى ئەو بوو كه ئەمرو به لگه ي پيلانه ترسناكه كانيمان دژ به كو مار له به رده ستدايه و

لهوحه ی نه خشینراوی یاساکان توانه وهو رومولوسی پیروز دامه زینه ری روما، له ده فریکی زیندا وینه ی له شیوه ی مندالیکدا کیشرابوو که ده می بؤ گوانی گورگیگ کردبووه، ته وای نه وانه تان له کاپیتول بینویه، که زینانی بهرکه وتوو. نه و روظانه غه بیگؤکان له ناوچه جیا وانه کانی (ناتروری) دا کؤبونه وهو رایانگه یاند نه و روظگاره دور نییه که کوشتارو راوو رووت و ناگرتیه بردان و سوکایه تیکردن به یاساکان و جهنگی ماله و مال ئیمپراتوری روما به ره و بیهوده یی ببات و هیچ ریگا چاره یه کیش جگه له به ده سته یینانی رحمو به زه یی خودا کانمان له به رده مدا نییه، تا به لکو تواناو ده سه لاتی خودا کان به سه ر چاره نوی فهرانه وادا زال بیت و له و مه ترسیه به دورمان بگریت. به پیی ناموزگاری نه وان شاهنگی سه رکه و تنه کان ده روظ به رده و امبوو خه لکیش بؤ به ده سته یینانی "رحمو به زه یی خودا کان" هیچ که مته رخه میه کیان نه کرد.

هه روه ها غه بیگؤکان، پیشنیاریان کرد په یکه ریکی گه وره تر له نوله مپ دروست بکن به ره و روظه لات بیت، غه یب بیژه کان له و باوه رده ابون کاتیک په یکه ری پیروز (که نیستا له به رده می نیوه دایه) به ره و روظه لات بیت که خور به یانینان له ویوه هله دیت و ته ماشای نه نجومه نی پیران و روما بکات، تارویوی هه رپیلان و خیانه تیک ده پسینیت که بوسه رنگونی کومار له تاریکی شه ودا بته نریت و بؤ خه لکی و نه نجومه نی پیرانیش ناشکرای ده کات.

کونسوله کان به په له هه ولیاندا په یکه ریکی تازه دروست بکن به لام هینده له سه رخو دروستیان کرد که له سه رده می پیشینانماندا بناغه که ی ته و او نه بوو، تا نه مپوش هه ول و ته قه لا به رده و ام بوو تا له کؤتایدا په یکه ره که له جیی خوی دانرا.

هاولاتیان، له گه ل نه مه شدا نایا مومکینه که سیگ تا نه م راده یه دژایه تی حه قیقه ت بکات و نه وهنده له زه لکاوی نه زانیدا روظیت و نه وهنده کویر دل بیت نکولییکات له وه ی نه م جیهانه و به تابه تی شاری روما، له ژیر ره زاو رحمه ت و په نای خودا نه مره کاندا نیه؟

له راستیدا ده رنه نجامی ئیلهامی خودا کان بوو که نیه ت و مه به سته خائینه کان و نه و پیلانانه ی بؤ کوشتار. سوتاندن و خاپورکردنی روما دایانرشتبوو، ناشکرابوو، نه و خیانه تانه ی که به هوی گه وره یی و خو به زلزانینی که سانیکه وه که حاشایان لیده کرد، نه مپو له به رامبه ر نیوه دا راستی له خو ده گریت و ده رکه وت نه ک ته نها خائینه کان پیلانینان دارشتبوو به لکو خه ری کبوو جیه جیشیان ده کرد.

چون ده توانین خواست و ئیراده ی "ژوپیتیر" له به رچاو نه گرین سه باره ت به وشته ی که سه رله به یانی نه مپو بینیمان؟ له کاتیکدا په یکه ره دروستکراوه که یان له سه ر پایه کانی داناو روویانکرده روظه لات که به ره و روما و کونگره ی پیران ده روانیت، هاوکات له "فوروم" و له په ره ستگای "که نکورد" تا وانباران خرانه ژیر پرسیارو لیکؤلینه وه و تانویوی پیلانه که یان ناشکرا ده کرد. له گه ل دانانی په یکه ره که له سه ر پایه کانی و هاوکات له گه ل نه وه دا که "ژوپیتیر" روویکرده "روما" و "نه نجومه نی پیران" و سه رنجی خوی خسته سه ریان، روناکیه کی ناسمانی پیلانه که ی بؤ ناشکرا کردم. هه ر نه م مه سه له یه بوخوی به لگه یه کی پته وه بؤ ده ربرینی نه فره ت و توندوتیژی توله سه ندنه وه له خائینه کان. نه وانه ده یانویست و په یمانینان دابوو که خودا کان له په رستگاکاندا، خه لکانی بی تاوان له ماله کانیناندا له ناو بلیسه کانی ناگردا بسوتینن. هه رگیز له توانای مندا نه بوو پیلانه که یان که شفبکه م و نه خشه ی خائینه یان

پوچەلبەكەمەو. ژوپیتیر... بەلئ ژوپیتیری مەزن بوو دژ بەوان چەكى
هەلگرت، ئەو بوو بەرگری لە "كاپیتۆل" كرد، ئیلهامی یەزدانە
نەمرەكانبوو رابەرایەتی دەكردم و نازایەتی پێدەبەخشیم و یارمەتیدام
بۆ دۆزینەوێ حەقیقەتەكان.

ئەم هەولانەى پیلانگێران بۆ راکێشانی سەرنجی "نالوبرۆژ"ەكان
دایان ئەو نەینیهی "لانتلۆس"ی لەرووی "شیتى و دیوانەییەو" بۆ
هاوکارەکانی ئاشکرا کرد، ئەو نامانەى خستیه بەر دەستیان، ئایا
هەموو ئەمانە نیشانەى ئەو نیهی كە خواکان رۆحیانی دیلی
سەرگەردانی و دیوانەیی و چاوەکانیشیانی کوێرکردوو. لیگەرپین
تاهەنووکەش (گلو)كان ملکەچى رۆما نین، ئەمانە تەنها میللەتیکن
کەئامرازى مەملانئى و شەریان وەك ئیمە هەیهو مەیلیشیان لەشەپێكى
لەوجۆریه، بەلام لەگەڵ ئەوهدا پێشنیاری ئەو نیشتمانفرۆشانەیان
رەتکردووە كەولتەكەیان پێشكەشکردن و بەو پێشنیاره زێڕینەیان
قایلنەبوون و سەلامەتى ولاتى ئیمەیان پێباشتربوو لەپەرەسەندنى
ولتەكەیان. لەكاتیکدا بۆ سەرکەوتنیش شەپو خوینرشتنیان
بەپێویست نەدەزانی و تەنها بێدەنگیان هەلدهبژارد. هاوولاتیان:
پرسیارتان لێدەكەم داخۆ ئەمە خۆی پەرچویەكى دى نیه؟

بەهەر حال ئیستاكە ئاهەنگى سەرکەوتنەكان لەهەموو
پەرسنگاكاندا دەستی پێكردوو لەگەڵ ژن و منداڵەكانتان لەم بۆنەو
ئاهەنگاندا بەشداری بكەن، هیچ كاتێك شانازیەكى وەها جوان و
شیاو پێشكەش بە یەزدانە نەمرەكان نەكراو، بەبێ ئەوێ دلوپێك
خوین برێژریت، ئیوه سامناكتیرین و دژوارترین كارەساتتان تیپەپران.
ئەى سەرکەوتوو بێچەكەكان، ئەى سەرکەوتوانى شەپ نەكردو، ئیمە
ئەو شەپەمان بردهووە سەرکەوتین، من فەرماندەتان بووم.

فەرماندەكەتان لەم شەپەدا هەرگیز ئەو جلوبەرگە دادوهریهى دانەكەند
كەنیشانەى ناشتى و سەرفرازیه.

هاولاتیان؛ ئەو ناكۆکیانە بەیننەو یادتان كە لەناووەوێ ولاتدا
هەمانبوو، هەندئ لەوانەتان بینووە و ئەوانى دیکەشتان بیستوو، لەم
ناكۆکیانەدا "سیلا" و "سولپسیۆس" یان لەسێدارە دا، "ماریۆس"
رزگارکەرى رۆمابوو لەشار کرایە دەرەووە هەندیكى دیکەیان
درووخراوەو بێبەزەبیانە خوینی ژمارەیهك لەكەسایەتییه
ناسراوەکانی رۆما رژا. "کونسۆل ئۆکتاڤیۆس" بەزەبرى چەك
هاوکارەكەى خۆی لەشار كرده دەرەووە لەم رووداوەدا لاشەى
كوژراوەكان ئەم شوینەى داپۆشیبوو كەئیستا لەسەرى راوەستاوین.
خوینی رۆمیەكان وەك لافاو لەبەرى دەرپویشت (ماریۆس) و
(سینا)یش بەبۆنەى خویان سەرکەوتنیان بەدەستەینا. بەلام لەم
مەملانییهدا، مەرگ چرای ژيانى پر لەشانازى گەلیك كەسى
كوژاندەووە رۆما زەخیرەیهكى بەنرخى لەدەستدا، راستە ((سیلا))
تۆلەى لەو دلرەقانه كردهووە ئەو ناكۆکیانە بەنرخى گیانى كۆمەلە
لاویكى چاپوكى رۆما تەواوبوو.

ئەو ناكۆکیانە بەیننەو یادتان كەلە نیوان (كاتۆس) و
(لپیدۆس)دا رویدا، (لپیدۆس) لەناوچوو، بەلام تا چ رادەیهك كۆمار بۆ
لەناوچوونى هاوپرێكانى بەداخ بوو؟

لەگەڵ هەموو ئەوانەشدا هیچ یەك لەو ناكۆکیانە بۆ لەناوچون و
روخانى كۆمار نەبوو، بەلكو ژمارەیهك لە خەلكى دەیانویست
سیستەمە روکەشەكەى رۆما بگۆپن. هیچكام لەم ئازاوەچیانە

هیچ به‌هایه‌کی نییه، ئەم شوین و تەلارە بێدەنگانە کەسانیک یاددەکەنەوێه کەهیچ کاتیگ شایستەیی ئەوێه نین.

خزمەتەکانم لەبیرەوهریتاندا دەمینیتەوێه و تووێژەکانتان بەها و پیگەیی زیاتر دەکات و ئاهەنگەکانی سالانەتان ژیانیکیی نەمری بەم بیره‌وهریانە دەدات و رابردوتان دەهینیتەوێه یاد کەدوو سەردار هاوکات بەیه‌کەوێه دەژیان و یه‌کیکیان سنوورەکانی ولاتی⁽²⁶⁾ لەو سەرزەمینە ناودارانەیی کەتیپه‌راندبوو بەرەو دواوێه برد، و ئەوی دیکه‌یان پایتەختی کۆمارو باره‌گای ئەو دەسەلاتە گەورەیی رزگارکرد.

چارەنووسی من و ئەو سەرکردانەیی لەدەرەوێه سنوورەکاندا سەرکەوتنیان بەدەست هینا وەک یه‌ک نەبوو. من دەبیئت لەناو کەسانیکدا ب‌م‌ینمەوێه کەبەدەستی من تیکشکان، بەلام ئەوانه‌یی کە لەدەرەوێه دەجەنگان، دەبی دوژمنه‌کانیان بەرەو بیه‌و‌ده‌یی ره‌وانه‌بکەن. هاو‌لاتیان؛ ئەو سەرکردانەیی کە لەدەرەوێه قەلەم‌رەوێه خویان سەرکەوتن بەدەستین، ریزیان لیدەگیرئ، ئیوێهش کاریک بکەن کەمن لەهەمبەر خزمەتەکاندا سزا نەدریم. من ئیوێه لەپیلانی ژماره‌یه‌ک خایین رزگارکرد، ئیستا نۆبه‌یی ئیوێه کەمن لەتۆلە سەندنه‌وێه ئەوان بپاریزن. هەنوکەش خەلکانیکیی چاک دەمپاریزن و هیچ باکم لەدوژمنان نیه‌و هەمیشە خۆم بەپاریزراو دەزانم. ئەوێه کۆمارو مەزنیه‌تی ئەوێه کەمنی لەژێر سایه‌یی خۆیدا پاراستوێه، و دەنگی حەقیقه‌تە ئابرویی دوژمنانی دەبات، بویری و خۆپاگریم

(26) مەبەستی لە "په‌مپه" سەرکردەیی بەناوبانگی رۆم‌یه.

حەزبانەدەکرد کۆتایی بەژیان کۆمار به‌ینن، بەلکو دەیانویست کۆماریک دروستبکەن لەژێر دەسەلاتی خۆیاندا بیئت. ئەوان نەیانده‌ویست رۆما لەئاگرو خۆیندا نوقم بکەن، بەلکو ئارەزوێان ئەوێه‌بوو کە لەرۆمادا شانازییه‌ک بەدەست ب‌ینن. بەهەر حال هەرچەندە ئەم ناکوکیانە بەمەبەستی سەرنگونی ولات نەبوو بەلام گۆرا بە جەنگیکیی گەورەو ئاشتی هەلنەگر کەتەنها لافاوی خوین توانی ب‌لیسه‌ی توندوتیژی و توپه‌یی دابمرکینیتەوێه. بەلام ئەمجاره‌ پیلانی خاینه‌کان بۆ د‌رندانه‌ترین و سامناکترین شەپ بوو کە مرۆف هەرگیز لەبیری ناچیتەوێه. جەنگیک لەهیچکام لەمیللەتە هۆقیه‌کان ئەو کاره‌یان نەکردوێه. لەم جەنگەدا "لانتلۆس و کاتلینا" و "ستوگۆس" دژ بەو کەسانه‌یی کە سەلامه‌تی رۆما و ئەوانه‌ش په‌یوێه‌ستبوون بەیه‌کەوێه وەستابوون، بەلام من بەشیوێه‌یه‌کی کارامه‌ روداوێه‌کەم واخستەوێه کەهەموویانم رزگارکرد، دوژمنه‌کانتان وایانده‌زانی لەخەلکی رۆما تەنها ژماره‌یه‌ک لەو کەسانه‌ دەمیننەوێه لەزیندانان، و لەشاری رۆماش تەنها ژماره‌یه‌ک خانو لەب‌لیسه‌ی ناگر رزگاریدەبیئت. چ ئومیدگەلیکی بیه‌و‌ده‌بوو! من هەموانم لەدیوانه‌یی خائینه‌کان پاراست، چ رۆما و چ رۆمایه‌کانیش.

هیچ پاداشت و هاوارکردن و یادکردنەوێه‌کەم لەهەمبەر ئەو خزمەتە گەورانەدا ناو‌یت. ئارەزووم ئەوێه کەئیوێه ئەم‌رۆ ئەو رۆژە گەوریه‌تان هەمیشە لەبیریئت و بتوانم لەناختاندا سەرکەوتوبوم و ئارەزووم ئەوێه هەموو شانازیه‌کان و بنه‌مای سەرکەوتنم لەناختاندا جیبکەمەوێه. بەپای من ئەو تەلارانەیی بۆیادکردنەوێه دروستدەکرین.

پاسه وانىكى دىكەى منن كهله هه مبهه هر خائىنىكدا دهه ستم و نازىه تى ئه وه م تىايه پىشپرکى له هيرشكرندا بکه م.

ئه گهر به هوى ئه وه وه كه ئيوه م له ديوانه يى تاوانى خيانه تكاران رزگار كردوه، دوژمنه كاننتان هيرشه كانيان ئاراسته م دهكهن، ئه وا ئيوه ده توانن بويانده رخن چاره نووسى خزمه تكاره كان و كه سانىك كه ژيانيان به هوى فيداكاريه وه له پىناوى ئيوه دا له مه ترسيديايه، چى يه؟ هه نوكهش له پىناوى به دهسته ينانى شانازى و نابرو، و ناوى چاكدا قوناغىكى بالتر نيه له وشته ي كه به دهستم هيناوه، ئيدى دهكرى چ نامانجىك له ژياندا هه لبريم؟ نامانچ و ناره زوم ئه وه يه ئه و ناوبانگه چاك و نابروه ي كه به دهستم هيناوه بىپاريزم وه ليگرم بۇ روژانى گوشه گيريم، به كويزايى چاوى دوژمنانم رقو نه فره تى ئه وان كه له ناكامى رزگاركردى كو ماردا پيمبه خشراوه شازيه كانم زياتر دهكات، و كو ماريش من به خزمه تكارىكى شايسته ي ده زانئيت، ژيانم شايه تى ده دات كه هه رچيه كم كردوه ريكه وت نه بووه و باوه پردارى و خو پاراستن هه ميشه رينمايان كردوم.

هاولتايان؛ هه نوكهش كه روژانى دوايى كو تايدئيت. ده ستى دوعا به ره و "ژوپيتيرى مه زن" به رز بكه نه وه، ئه و پاريزه رى رو ماو ئيوه يه، به ره و ماله كاننتان برون و هه رچه ند مه ترسى نه ماوه، به لام وهك شه وانى رابردو دريژه به چاوديريه كاننتان بدهن و به خييزايى له زه حمه تى ئه و چاوديريانه ئاسوده تان ده كه م و بۇ هه ميشه ئاسوده يى و ئاسايشتان دا بينده بييت.

وتارى چوارهم

دژ به كاتينا

بۆم مالهكەم شوينىكى پاريزراو و بىترس نەبوو، پىخەفەكەشم جىگاي حەوانەو نىيە، تەنانت لەم شوينە پر شانازى و بارەگايە لىيدانىشتوم دەمسيەسە و مەترسيەكان هەپەشەم لىدەكەن و رازى بوون و بىدەنگىم هىچكاميان كارىگەريان لەسەر بىرارى خائىنەكان دانەنا، بەبوپىرەو دەلیم نازارى زۆرم كيشا تا توانيم نىگەرانيەكى زۆرتان لىدوربخەمەو، سەردەمى كۆنسولايى من تا كۆتايى هەروا دەبىت.

رەزاي خوداكان لەو دەابوو كەپزگار بوونى خەلكى لەدەست راوو روت، و ژنان و مندالان و (پىرۆزان) و (ستا) (□□) لەدەپندەترين سوکايەتى و ئەم نىشتمانە جوانەش كەدايكي هەمومانە لەسوتاندن، ئىتالياش لە جەنگ و ويرانکردن بەدەستى من ئەنجام بەدريت و ئەم شانازىيانەشم پىبىرپىت، ئەم شانازىيانەم بەهەر نرخیك دەكړى گەر چارەنوسى لەخوگرتايە. هەنوکهش "غەيبگۆيان" بە "لانتلۆس" يان وتوو كە چارەنوس و قەدەرى خاپوورکردنى ولات بەو سپىدراو و ئەویش قەسەى ئەوانى قبول کردوو، ئايا لەجىي خويدا نىيە من خۆم بە سەرفراز بزاتم كە لەهەمبەر ئەودا پاراستنى ولاتم پىسپىردراو؟

ئەى باوكانى بەرپىز بىر لە چارەنوسى خۆتان و ولات بکەنەو بۆ پاراستنى خۆتان و مال و مندالتان و داراييهكانتان بىر بار بەن. داكۆكى لەئابروو ژيانى خەلكى رۆما بکەن، كاتى ئەو نىيە بىر لە من بکەنەو، خوداكان كە هەميشە ئەم شارەيان پاراستو، كارو تىكۆشان و

(27) رۆميهكان خواوەندى ئاگرو روالەتى بنەمالەيان بەناوى "مقدسين و-ستا" يان "پىرۆزان" و "ستا" ناوزەد دەکرد.

وتارى چوارەم

دژ بە كاتلينا

ئەم وتارە لە ئەنجومەنى پىران رۆژى پىنجى دىسامبەر پىشكەشكراو

ئەى باوكانى بەرپىز؛ لەنىگاكانتاندا خەمەكانتان دەخوینرىتەو ئەو مەترسيانەى منيان لەخوگرتوو، ئىوہى خەمناك کردوو و هەنوکهش كە كۆمار رزگارى بوو نىگەراني چارەنوسى من. بايەخدانى بەئەرزىش و دلفراوانيتان نازارەكانمان هيوو برىنەكانمان ساپىژ دەكات.

ئەى باوكانى بەرپىز؛ بەناوى خوداكان لەبىرى سەلامەتى مندا نەبن و لەبىرى سەلامەتى خۆتان و مال و مندالتان بن. بەدەنگى بەرز رايدەگەيەنم، ئەگەر دەمزاني بوون بە "كۆنسول" بەنرخى چەشتنى هەموو تالايەكان و تەحەمولکردنى هەموو ئانارامىهكانى جىهان تەواو دەبىت، بەلام بمرانايە كە لەپوژگارى (كونسولاي) مندا رزگارى "ئەنجومەنى پىران" و "كۆمار" بەدەستى من ئەنجام ئەدريت هەموو تالى و دژوارىهكانم بەگيان دەكړى.

ئىوہ بينيتان لەپوژگارى (كۆنسول) يمدا هەميشە ژيانم لەمەترسيدابوو، نە لە "فۆروم" كە مىحرابى پىرۆزى ياساو دادپەرورەيەو نە لە "شان دۆمارس" كە "شوراي كۆنسولا" يەو لەدەست درىژى پاريزراو و نە لە "ئەنجومەنى پىران" كە پەناگەى گشتى كۆمەلانى خەلكە، لەهىچ جىگايەكدا گيانم لەناسايشدا نەبوو.

چاوه پروانی كۆتایی كۆبوونەوه كەو راگەيادن و ئەنجامی بریارەكانی ئەم رۆژە میژوییه دەكات. بیگومان ئەم بوونەوهره خوێشەوستانەن ئیلهامی ئومیدو خوێشەویستیم پێدەدەن. ئارەزووم ئەوەیە، ئیوه رزگار بکەم، دلشاد دەبم خۆم لەم ریگایه دا بەخت بکەم تا مال و مندالەكەم و "ئەنجومەنی پیران" و كۆمارەكەمان رزگار بکەم. ئەو باوكانی بەرپز: بۆ رزگاری ولات هەمووشت فەرامۆشبکەن، ئەو زریانە سامناکە ی ئیوهی گەمارۆداوه (ئەگەر ریگا چارهیهکی بۆ نەدۆزێتەوه ئەوا هەرپەشه لەبوونمان دەكات) بەهیننە پێش چاوتان، مەسەلەكە تەنها ئەو نیه كە "تیریۆس گراگۆس" بۆ بەدەستەینانی پلەوپایە، یان "كایۆس" بەهۆی داھینانی یاسای زیانبار، یان "ساتور نیخۆس" بەهۆی كوشتنی "میمۆس" تاوانباركرابن و لەبەرامبەر ئەو كارانە ی ئەنجامیان داوه چاوه پێی "حوكم" و "رای" ئیوه بن. ئەو كەسانە ی چارەنووسیان لەدەست ئیوه داوه كەسانێك كە لەپرۆمدا مانەوه بۆئەوه ی ئەم شارە نغرویی ئاگر بکەن و بیسوتیئن و سەرمان بپرن و دەرگاكانی رۆما لە كاتلینا بکەنەوه، نامە ی ئەو كەسانە تان لەبەردەستایە و مۆرو واژۆی نامەكانیان دەناسریتەوه و ئیعترا فکردنیان دەزانن. ئەوان دەیانویست "ئالوبرۆژ"ەكان لەگەل خۆیاندا بەهینن بیانكەنە هاوکاری خۆیان و خەریكبوون كۆیلە و غولامەكان یاخیبكەن. ئەوان بانگهێشتی كاتلینایان بۆ رۆما كردو نەخشەیان بۆ كوشتن و بپینی خەلکی داڕشتبوو. دەیانویست كۆمەلگۆژیەکی وەها بکەن تەنانەت یەك

كۆنگرە ی پیران دا بەشیۆهیهك وەستابوو كەئەو كەسە ی بۆ قسە كردن هەلەدەستایە سەرپێ دەیتوانی ئەو ببینیت.

خزمەتەكانم بپااداشت ناھیلنەوه، گریمان وادەرنەچوو، ئەوسا من بیخەم و ترسەوه پێشوازی لەمەرگ دەكەم.

لەرستیدا مەرگ بۆ پیاویکی ئازا جیگای شەرمەزاری نییه بۆ كونسولێك كەهەموو پلەكانی شانازی برپوه زوو نیه بۆ پیاوانی باوەردارێش مایە خەفەت نییه. لەگەل ئەوەیشدا دلّم ئاسن نییه هیچكات ناتوانم لەهەمبەر ئازاردانی براكەم⁽²⁸⁾ "دا كە تا ئەو رادەیهی خوێشیدەویم و منیش ریژی لیدەگرم و هەروەها لەهەمبەر خەفەتی ئەو سەناتۆرانە ی منیان لەخۆگرتوو، بیهەستبم كاریکی سروشتیه كە جار جار ئەندیشەم بەرەو مالهەو پەلكیشم دەكات و لەوێ لەگەل هاوسەرە غەمبارەكەمدا رووبەرۆ دەبەهەو "كچێکی⁽²⁹⁾ " بەلەرزە دەرھاتوو و غەمگین دەبینم و كۆرە بچكۆلەكەم لەجۆلانەكەیدا دەبینمەوه. ئەوانە بارمەتەگەلیکی بەنرخن كە وەلامدەرەوه ی رۆژگاری دەسەلاتداریمن لەهەمبەر كۆماردا، هەر لەو شوێنەدا "زاواكەم"⁽³⁰⁾ دەبینم بەنانارامی

(28) "كینتیۆس شیشرۆن" برای "ماركۆس تیلیۆس شیشرۆن"ە كە لەو سائەدا لەپەلە ی "پەرتو" دا بوو.

(29) كچەكە ی شیشرۆن ناوی "تولیا" بوو لەسائی 65 ی پ. ز. لەگەل "كالیپۆرنیۆس" دا بوون بەهاوسەر و لەسائی 58 ی پ. ز. ئەو زاوایە ی شیشرۆن كۆچی دوایی كرد. دوای ئەوە تولیا شوپیهکی دیکە ی كرد كە تەلاقی لەمیردی دووهمی وەرگرت. پاشان شوی كرد بە "دولابلا" و ئەم شوكردەنش ئەنجامەكە ی تەلاق بوو. شیشرۆن كچەكە ی زۆر خوێش دەویست و هۆشیاری و زانیاریەكە یی ستایش دەكرد. كۆرەكە ی لەسائی 64 ی پ. ز. لەدايكبووه.

(30) لەم كاتەدا زاواكە ی شیشرۆن "كالیپۆرنیۆس" بوو و لەبەرئەوه ی كە گەنج و بوو ریی پینەدەدا بچیتە "كۆنگرە ی پیران" لەبەردەم بیناكە ی

كەسپش نەمىنىتەۋە تا فرمىسك بەسەر وىرانىيەكانى شاردادا بىرپىژىۋ شىن و زارى بۇ خاپوركردىنى ئىمپىراتورىيەتتىكى وا مەزن بكات.

بەلگەو شايەتە حاشا ھەلنەگرەكان بونى پىلانەكەيان سەلماندو پىلانگىران دانىيان پىيانا، ئىۋە زىاد لەجارىك سەبارەت بەم پىلانە راتان دەربىۋەو داۋەرىتان كىردوۋە، يەكەم دادوۋەرىتان ئەو پىزانىنە پىر شانازىبەۋو كەلەھەمبەر مندا دەرتانپىرى، و راتانگەياند كەمن بەئازىيەتى و چاۋدىرىيە ھەمىشەيىيەكانم تۋانىۋمە پىلاننىكى ترسناك و تاۋانكارانە بدۆزمەۋە. فرمانى دەركردنى "لاتتۇس" و دەستگىركردنى ئەۋو ھاۋكارەكانى دادوۋەرىيەكى دىكەى ئىۋەبەۋو دەربارى ئەم پىلانە، و لەكۆتايىشدا كاتىك ئەو كارەتان پىسپاردم تا بۇنەى سوپاسگوزارى دەرھەق بەيەزدانە نەمرەكان ئەنجام بەدم، ئەۋەش كارىكى دىكەى ئىۋەبەۋو دەربارى پىلانەكە، چۈنكە تا ھەنوكەش ئەمكارە ترسناكە فرماندە سەربازىيەكان ئەنجامى دەدەن كەلەشەردا سەركەۋتو دەبن، و سپاردنى ئەمكارەش بەمن گەۋاھى لەسەر گەۋرەيى پىلانەكە دەدات. دۋىنى ئىۋە ھەندى پاداشتى گونجاۋو گەۋرەتان بۇ نۆينەرەكانى "ئالوبرۇژ" و بۇ "كىۋس- و- قۇلتۇرىۋس" دانا، ئايا ئەمانە بەلگەگەلىك نىن سەبارەت بەۋەى ئىۋە تاۋانى ئەۋكەسانە دەسەلمىنن كەناۋيان لەلىستى بەندىكراۋەكاندا ھاتوۋە؟

باۋكانى بەرپىز: كاتىك من داۋامكرد كەدوۋبارە بابەتەكە لەدەستورى گىفتوگۆكانتانا دابنىن، بۇئەۋە بوو دەرھەتتان ھەبىت دەربارى تاۋان و سزادانىان راي خۇتان لەكۆبۈنەيەكدا رابگەيەنن. بەرلەۋەى راتان دەربىرەن واپىۋىستدەكات منىش ۋەك كۆنسۇلىك ھەندى رۋونكردەنەۋەتان بۇ بۇخەمە رۋو. ماۋەيەكبوو لەناۋخۇى

كۆماردا ھەستەم بەھەندى چالاكى زىانبار دەكردو دىاربوو دەيانۋىست گروپىك پىكېبېنن كە زەمىنەى ھەندى كارەساتى نادىارمان بۇ خۇش بكن. بەلام ھەرگىز لەۋباۋەرەدا نەبووم كەسانىك ھەبن پىلاننىكى وا بەربلاۋو ترسناكىان داپشتىبىت. ھەنوكەش كە رۋوداۋەكەتان بۇ رۋونبۇتەۋە راتان ھەرچىيەك بىت، دەبى بەر لەھاتنى شەۋ رابگەيەنرىت، بىننىتان كە چ تاۋانىكى بكوژانەۋ سامناك لەبۇسەدایە؟ باۋكانى بەرپىز: گەر ۋادەزانن كەژمارەيەكى كەم لە ۋە كەسانە دەستىيان بەتاۋان ئالودە بوۋە، بەھەلەداچوون، پىلانەكە ھىندە بەربلاۋو گەۋرەيە وىنا ناكىت. ھەموو ئىتالىيائى ژاراۋى كىردوۋە، چى بلىم؟ لە (ئەلپى) تىپەراندوۋە بەپەرەسەندىكى نادىار وىلايەتەكانى دىكەشى گرتۋتەۋە، مەھالە سەبرو تىپەرپوۋنى رۇژگار بتوانىت بلىسەى ئەم پىلانە بكوژىننىتەۋە. ھەردەرمانىك بۇ چارەسەركردى دابنىن ئەۋدەمە كارىگەرى دەبىت كەبەپەلەۋ لەكاتى خۇيدا (تەجوۋىن) بكىت.

ئىستا لە "ئەنجومەنى پىران" دا دوۋ بىرۋپاى جىاۋاز ھەيە، ژمارەيەك لە "سەناتۇر" ەكان لايەنگرى بىرۋپاى "سىلانۇس" ن كە بۇ سزادانى خائىنەكانى ۋلات سزاي لەسىدارەدان بەپىۋىسىت دەزانىت، ژمارەيەكى تر لە "سەناتۇر" ەكان لايەنگرى لەبىرۋپاى (سزار) دەكەن و سزاي لەسىدارەدان رەتدەكەنەۋە، بەلام لەنىۋ تەۋاۋى سزاكاندا ھىچ سزادانىك بۇ تاۋانىكى ۋەھا گەۋرە بەتۋند نازانن.

ئەم دوۋ "سەناتۇر" ە ھەركام بەشايستەيى ئەۋ چىنەى كە پىۋەى وا بەستەن بىرۋپاى خۇيان بەجۇرىك دەربىرى، بەلام لە بىرۋپاكانىاندا تۋندو تىزىيەك دەردەكەۋىت كە گىرنگى تاۋانەكە ئاشكرا دەكات.

مەترسىدار بۇ دانىشتوانى شارەكە دەھىنئىتە پىشەوہ. "سزار" لەوباوہرەدایە وەك پىۋىست دەبىت بەندىخانەى ئەم تاوانبارانە بەھەببەت و سامناك بىت و پىشنىارى پتەوكردن و پارىزىكى زۆر سەبارەت بە داوہرىكردى پىلاننىكى ترسناك دەكات. داوا دەكات مافى داواكردى " لىخۆشبوون لە كۆنگرەى پىران" و خەلكى بسەنرىتەوہ. تا ئىتر نەتوانرىت لەئىندەدا لىبوردنىان بۇ دەركرىت. بەم كارەش "ئومىد" كە تەنھا سىبورى بەدبەختەكانە لىيان زەوتبكرىت, "سزار" پىشنىاردەكات جگە لەگىان هىچى دىكەيان بۇ نەمىنئىتەوہ. ئەو لەوباوہرەدایە كەناتوانىت گىانى وەھا تاوانبارانىك بەئاسانى بگىرىت, چونكە بەساتىكى كەم ئىش و ئازارو ھەمووشتىك كۆتايى دى. چونكە شايستەى كارىكى لەوجۆرەن سزانادرىن. بۇ پىگرتن لەوكەسە شەپخوزانەى كە تاوانىان ئەنجامدەدا, حىكمەتى رابووردووەكانمان زىندانىان بەكۆت و زنجىرەوہ داھىناو, پىيانوابوو كە "تاكوئايى ژيان" خاينەكان لە كۆتو زجىردابن و ئەشكەنجە بدرىن. ئەوان دەيانزانى كە ئەگەر ترس و لەرزىك لەوجۆرە سزادانانەدا نەبىت, ھەرگىز خائىنەكان لەمەرگ ناترسن.

باوكانى بەرىز: بەرژەوہندى تاكە كەسىم ئەوہىە پىشنگىرى لەپراى سزار بكرىت. "سزار" لەژيانى سىياسى خۆيدا ھەمىشە لە رىگايەكەوہ ھەنگاوى ناوہ كە خەلكى پىيان خۆشبووہو, پىشنىارەكانى بەھوى ئەو دەسەلات و ھىزەى لەناو خەلكىدا ھەببوو. بەئاسانى وەردەگىراو, كەمتر ئىمەى دەخستە ژىركارىگەرى ئايدىاو بىروباوہرەكانەوہ, وە بەپىچەوانەوہ پەسەندكردى بىروپراى (سىلانوس) و جىبەجىكردى, ئىمەى روبەپروى مەترسىبەكى زۆر دەكردەوہ بەلام لەكاتىكدا كە

بەپىى بىروپراى "سىلانوس" ئەوكەسانەى بىرپارىاندابوو بمانكۆژنو خەلكى جىنوسايد بكەن و ئىمپراتۆرى لەناو بىەن و تەنانەت دەيانوىست ناوى رۇماش بسپرنەوہ, شايانى ئەوہ نىن تەنانەت بۇ ساتىكىش چاويان بەرۇشنايدا ھەلبىت و لەم ھەوايەى دەيانوىست ئىمەى لىبىبەشكەن, تەنھا نەفەسىكىش ھەلمژن. بۇ پىشنگىرى لەبىروپراكانى ئامازەى بەپىشنىبە مېژووہىەكان دەكرد, كەئەوكانانە دەردەخات مىللەتى رۇما چەندىن جار كەسانى خائىنى بەسزاي مەرگ كەياندوہ.

باوہرى "سزار" ىش ئەوہىە خوداكان ھىچكات "مەرگىان" بەئامرازىك بۇ سزادان نەزانىوہ. "سزار" دەلىت مەرگ ياسايەكى سروشتىە كۆتايى بەكارو ئازارو بەدبەختىەكان دەھىنئىت. ھەر لەم روہوہىە پىاوى باوہردار ھىچ كاتىك بەپەژارەوہ مردن قبول ناكات و تەنانەت پىاوانى ئازا بەپىشوازى مەرگەوہ دەپۆن. گومانى تىدا نىبە كەداھىنانى حوكمى ((زىندانى ئەبەدى)) بەكۆت و زنجىرەوہ بۇ ئەم مەبەستەبووہ كەبتوانرىت خىانەتە گەرەكان بەمجۆرە سزايان بدرىت.

ھەرۇھا "سزار" لەو باوہرەدایە ئەو تاوانبارانەى "حوكم دراون" بەسەر شارەكاندا دابەش بكرىن بەلام ھەلگرتنى بارىكى وا لەسەرشانى دانىشتوانى شارەكان كارىكى راست نىە, و قبولكردى داواكارىەكى وەھا لەشارەكان كارىكى ئاسان نىبە. لەگەل ئەمەيشدا ئەگەر بەباشى بزائن فرمانى پىۋىست دەركەن من بەم بەرپرسىارىتىبە قايلىدەم بەدوايدا دەچم تا بەلكو چەند شارىك پەيدا بكەم ئەم شازىە قبولبەكەن و لەم ئەركەشما بەشدارىبەكەن كەبۇ بەرژەوہندى گىشتىە. نابىت ئەوہش لەبەرچا و نەگرىن كەئەگەر زنجىرى يەككە لەو تاوانبارانە بىچپرىت يان بكرىتەوہ چ دواپۆژىكى دژارو

دەستدریژیکردنەیدا بەهاولاتی بناسریت. کەسیک کە دەهویست هەمو خەلکی رۆما بکوژیت و شاری رۆم بکات بەگرديک لەخۆلەمیش، چون دەکرێ بەهاولاتی رۆمای بناسین؟ هەر لەبەرئەوێهە ئەم پیاوێ دلسۆزە (کە سەرپای بوونی تا ئەوپەری دەسەلاتی تیکەل بەبەزەیی و دلسۆزی بوو) لەرەوانەکردنی "لانتلوس" بۆ "گەرروی تاریکی زیندانی هەمیشەیی" هیچ گومانیکى نەبوو. کاتیک پيشنيار دەکات مافی لیبوردن لەم پیاوێ خیانەتکارە بسەندریتەو، بۆ هەمیشە دەرگا لەهەمبەر رۆلی تەواوی خۆدەرختنەکانی دادەخات. ئەو نامادە نییە بۆ بەدەستپێنانی مۆلک و سەرمايە رۆما لەناو بیات و یان لەداها تودا کەسیک پيشبينيەکی وەهای لیبکات. کاتیک پيشنيار دەکات کە دەست بەمال و سامانی بەندکراوەکاندا بگيریت لەبەرئەوێهە کە بەهۆی هەژار کردنیانەو نازاری رۆح و جەستەیی خائینەکان سەختترو توندتریبێت.

لەتەک پەسەندکردنی رای "سزار"، ئیوێ پینگەیهکی پتەوترم لەهەمبەر خەلکیدا پیدەبەخشن، کە هەموو هەلاواردنەکانی ئەو پینگەیهم لەخۆ دەگرن. بەلام ئەگەر پشتگیری لەپرای سیلانوس بکریت، من و ئیوێ دەتوانین خۆمان لەتانه و تەشەری خەلکی سەبارەت بەکاری توندوتیژی بەناسانی بیبەری بکەین و هەمووش دەزانن سزایەکی ناسانترو ئارامتر دەرەق بە بەندکراوەکان بەکارهاتوو.

پاشان باوکانی بەرپز کام سزادانە دەتوانیبت بۆ ئەمجۆرە خیانەتانه دژوارو زالمانه بییت؟
باوکانی بەرپز: بۆ سەلامەتی و خوشبەختی کۆمار، کە گەورەترین خواستەم، سویند دەخۆم، کە ئەم دژوارییانە لەرۆحیکى بیبەزەیی و شەپانیهیو هەلنەقولاو، داخۆ کەسایەتییهک هەیه لەکەسایەتی من گونجاوترو بەبەزەییتر بییت؟ من ئیلهام لەمروقیایەتی وەردهگرم، ئەم

بەرژەوهندیهیەکانی ولات لەئارادایە، داخۆ شیاوێ بیر لە ناسایش و بەرژەوهندی خۆم بکەمەو؟

ئەمجارەیان (سزار) بەویروپا شیاوو تایبەتمەندییهی بالایە زەمانەتیکی شایستەیی دی لەمەرپ خۆشەویستی خۆی بۆ نیشتمان دەرپری، ئەوێ بۆ رۆونکردینەو کە مەودایەکی زۆر پوخساری میلی واقعی، لەپوخساری میلی بی نرخ جیادەکاتەو، ئەوان لەبیری پیاوهلنان و خۆبەدنه پيشهوهن و، ئەمیش لەبیری رزگارکردنی خەلکدایە.

یەکیک لەکەسایەتییهکان تەنانهت نەهویست لەو کۆیونەوێهەدا نامادەبی، دیارە خوازیار نەبوو سەبارەت بەسزادان و زەوتکردنی ژبانی ژمارەیهک لەرۆمیهکان رای خۆی دەرپریت. لەکاتیکیدا هەر ئەم کەسە پیری ژمارەیهک خەلکی لە بەخششی نازادی بیبەشکردو لەو کەسانەبوو کە فەرمانیدەرکرد بەناوی منەوێهە ئاهەنگی خوشی و شادی سازبکریت. دوینی ئەو بۆ کەسانیک کە پیلانەکیان ناشکرا کرد پاداشی گونجاوو بەنرخى پەسەندکرد. ئایا کەسیکی وا کە بەندکردنی تاوانبارانی پەسەند کردو پاداشتی ئەو کەسانەیی کرد کە پیلانەکیان ناشکرا کردو پیرۆزیایی لە دادوهری دادگا و بەرپۆهەری کارەکانکرد، دەتوانیبت لافی ئەو لیبەدات بیروپای خۆی گەوهرو بابەتی تاوانەکە دەرنبەرپۆه؟

"سزار" بەباشی ناگاداره کە یاسای "سمپزونیا" تایبەتە بۆ ریکخستنی ژبانی هاوالتیانی رۆما، بەلام ناکرێ دوژمن بەهاولاتی رۆما بزاین. هەریوێهە ئەو کەسانەیی ئەم یاسایەیان داپشت خوشیان بەهۆی پیلانگیژان دژ بەکۆمار "تاوانی" گوناھەکیاندا. ناکرێ "سزار" باوهر بەو بکات کە "لانتلوس" لەگەڵ ئەو هەموو زیادەپەوی و

توندو تيزيانه زيدهى بهزهىي و ميهرهبايه. كاتيک ديتتهوه بيرم
کهدهيانويست ئەم شارە قەشەنگو جوانە (شارژنى شارەکان و خشل و
زيرى جيهان و پهناگای گشتى ميللهتهکانه) بسوتين کاتيک لاشهى
خه لکانى رۆم دهينمه بهرچاوم که له کهلاوهکانى نيشتماندا بهسەر
يهکدا که له کهبوون وهگۆرستانیک نيهه که به خاکيان بسپيرن، کتوپر
روخساره سامناکه کهى "ستوگۆس" له بهرامبەر چاوهکانما
دهرده که ویت که له وپهري بيبهزه بييدا له نيوان ئەو شه پۆلانهدا که خوینی
ئيوهيه تينویتی خوئی دهشکينيت کاتيک ئەوه دينمه بهرچاوم که
"لانتلوس" به پيی و تهى خوئی ئيلهامه غهيبهکان به ليينيان پيداوه
دهست بهسەر ئەم ولاتهدا بگريت و (گابينيوس) له جلويه رگی سووردا
دهينمه وه بهرچاوم و کاتلينا دهبينم که له پيش سوپاکهيه وه هاتوته
شارى رۆمه وه، له نيو ئەم خه يالانهدا هاوارى زويرانهى دايگان
له گۆمدا دەنگ ده داته وه و منداله بيتاوانه کانيان دهبينم له بهردهم
که سانیکدا (که ده يانه ویت دهستدریژی بکه نه سهريان) به شله ژاوييه وه
را دهکن، ژنانى باوه پارو پاکژ له بهرامبەر خۆمدا دهبينم به خراپترين
شيوه سه رزه نشت دهکرين، کاتيک ئەم ديمه نه پر له نيشو نازارانه
له بهرامبەر چاوهکانم تیده په پرن له هه مان کاتدا که ههستی به زهيم تیدا
دهورژيت له بازووه کانمدا ههست به توند تيزييه کى به جى و گونجاو
دهکەم.

باوکانى بهريز: واته واتیک دهبيستم که ناتوانم دهرهق بهوانه
بيدهنگيم، له نيو ئيوه دا قسه گه ليک به گوى دهگات، حياکيهت
له نيهگه رانيتان دهکات، ژماره يه که له ئيوه له وه دهترسن هه ندی
که ره سه ی پيوستم بو ئەنجامدانى بپيارهکانى ئەمپرو له بهردهستا
نه بيت. باوکانى بهريز: هه مووشتیک پيشبيني کراوه و فه رمانى
پيوستيش ده رچووه، له ئەنجامى چاوديرييه کانم و به رژه وه ندى
ئه ندیشه کانم و له وان هه گرن گتر له ئەنجامى هيمهت و گه وره يى (خه لکی
رۆما که بپياريانداوه ئيمپراتوريهت و نازادى و مالى خويان بپاريزن)
هه موو شتيک ئاماده کراوه. تيکراى خه لکی له هه ر چين و تويزو له هه ر
ته مه نيکی جياوازدا له هه ر لايه که وه له ده ورمان کوبوونه ته وه،
(گۆره پانى گشتيى) پره له خه لک، هينده قه ره بالغه شوستو
شه قامه کانى که له گۆره پانى گشتيدا ته واوده بن به رگه ی ئەو

باوکانى بهريز: ئەگەر باوکى خيزانيک ببينيت که غولامیک
منداله کهى کوشتوووه و ژنه کهى بيگان کردوووه ماله کهى
سووتاندوووه گردیک له خۆله ميشى بو هيشتوتته وه، ئەگەر به بينينى
ئەم نه هه مه تيانه نه يه ویت گه وره ترين تۆله بسينيه ته وه، ده پرسم داخو
بيدهنگى ئەوپياوه به هوئى ميهره بانى و شه رانگيزى و به زه يى يان

ولادت بەرپى كەوتىن، ھەموو ئەو كەسانەنى بەئازادى ھاتونەتە دونياۋە تەنەنەت ئەوانەش كەلەخراپتەن چىنى كۆمەلن، بەكۆمەل رىگى مەيدانى گشتيان گرتۆتەبەر. بۇ كام پياۋى رۇمىيە كەئەم مىجرابانەۋە دىمەنى ئەم شارەۋ ئەم ئازادىيە كەھەمانەۋە ئەم ھەتاۋەى كەدەرۋوبەرى ئىمە رووناكدەكاتەۋە ئەم سەرزەۋىيە كەنىشتمانى ھەموومانە خۆشەۋىستەن سامانەكان و سەرچاۋەى ھەموو خۆشى و شادىەكانى نەبىت؟ باۋكانى بەرپىز: لەو ھەئسەنگاندەنى كەسەبارەت بەھىزى داكۆكىكارانى نىشتمان دەيكەم، ناكرىت كەچىنى كۆيلە ئازادكراۋەكان لەبەرچاۋ نەگرم. لەوكاتەۋە كەئەم كەسانە بەھۋى تىكۆشان و فىداكارىەۋە ناۋنىشانى پىر شانازى ھاۋلاتيانى رۇمىيان بەدەستەپناۋە، شارىك كەھەنوكە ژمارەيەك لەچىنە بالاكان كەلەۋىدا چاۋيان بەژيان ھەلەپناۋە، دەيانەۋىت خاپوورى كەن، ئەوان (كۆيلە ئازادەكان) ھەز دەكەن و ۋەك نىشتمانى خۇيان خۆشەۋىستى بۇ دەردەپىن، لەكۆتايدا ئەو خۆشەۋىستىيە ھانىيان دەدات داكۆكى لەمال و ياسا مەدەنىيەكان و ئازادى كەگەرەترىن سامانە، بىكەن. لەپاش تاۋتۆيكردىنى رۇحىيە چىنە جياۋازەكانى كۆمەل كەسەرقالى چىنى كۆيلەكان دەپىن تەنەنەت لەنىۋان ئەو كۆيلەنەدا كەژيانىكى دژوارو تەھەمولنەكراۋيان ھەيە كۆيلەيەك نىيە كەنەفرەت لەپىلان نەكات و ئارەزۋى مانەۋەۋە بەردەۋامى كۆمارى نەبىت، ئەگەر لەپرگاركردىنى ۋلاتدا بەكردەۋە بەشدارى نەكەن، بەلام ئارەزۋى ناخيان رىزگارى نىشتمانە. لەۋپروپاگەندەنى كەچەند رۇژ لەمەۋبەر بلاۋكرايەۋە نىگەرەن نەبن، لەم چەند رۇژەدا "لانتلوس" چەند كەسىكى بۇ مالى ھەژاران و دوكانە خاۋەن پىشەيىيەكان ئاردوۋە بەۋ ھىۋايەى كەبەزەبى پارە دەست بەسەر رۇحى ساكارو پاكژياندا بگرىت. بەلام

دانىشتۋانە زۇرە ناگرن. لەپاستىدا بۇيەكەمجارە پىرسىكى يەكگرتوو ئەو كەسانە لەدەۋرى يەك كۆدەكاتەۋە كەبىرپراى جياۋازيان ھەيە. تەنە كەسانىكىيان لەتەكدا نىيە كەلەناۋچوونى خۇيان لەبەرچاۋە، چونكە نايانەۋى بەتەنەيى بەرەۋ لەناۋچوون بېرۇن، ھەۋلەدەن بەلكو بتوانن ھەموومان لەگەل خۇياندا بىبەن، من لەجياۋوونەۋەيان خۆشخالم و ئەوان بەچىنىكى تايبەت دەزانم و نايىت ئەوان بەھاۋلاۋتى خراب بزانين بەلكو ئەوان بەدورژمانى ئاشتى ھەلەنگرى ۋلات بناسين. ئەى يەزدانە مەزەنەكان چ ھىمەت و چ فىداكارى و چ يەكدەنگىيەك بۇ رىزگارى و شانازى ۋلات ھەموو چىن و تويژەكانى گەلى پىكەۋە گرېداۋە. داخۇ پىۋىستە قسەيەك لەسەر جەنگاۋەرەكانى رۇما بىكەم؟ ئەوان بەھۋى چىن و پىنگەى كۆمەلەيەتى خۇيانەۋە لەپىشت سەرتانەۋەن و لەپىگى بەدەستەپنانى شانازى و نىشتمانپەرۋەرىدا شان بەشانى ئىۋە ھەنگاۋ دەننن. لەكۆتايدا لەپاش سالانىك جياۋازى و دوۋبەرەكى لەم رۇژە گەرە مېژۋىيەدا لەئەنجامى ئامانجە ھاۋبەشەكاندا، سازش و ئاشتى لەناۋ ھەموو كۆمەلگادا بەرقەرار بوۋە ئەم ئامانجە پىرۋزە رىستىك پەيۋەندى و يەكىتى لەنىۋ خەلكىدا پتەۋكر. داخۇ ئەشى ئەم يەكىتىيەى كەلەپرۇژگارى "كۆنسولاي" مندا پتەۋ بوۋ، پىارپىزىت؟

ئەگەر ئەم يەكىتىيە بەپايەدارى بىمىنەتەۋە لەھەمبەر ھەۋل و تەقەلاى خائىنانەى دورژمانى ناۋخۇدا، ئىدى ھىچكاتىك رەۋا نىيە نىگەرەننن. ئەمپرو من شايتە خۆشى و كامەرانى گشتىيى بووم لەنىۋ بەرپىرسانى ۋلات و خاۋەن پەۋ پايەكانى خەزىنەى ۋلات و فەرمانبەرەكانىدا. ئەم خەلكە بەشەرەفە كەئەمپرو بەرپىكەوت لەخەزىنە كۆبوونەۋەيان ھەبوۋ. دەستيان لەكار كىشايەۋەۋە بەپەلە بۇ رىزگارى

خوی نەبوو، هەول و تیکۆشانی بۆ ئەو هەبوو کە ئیوێه رزگار بکات. ئەو ئەو کەسانە ئازایەتی و خۆراگریتان لەگەڵ یە کدا یە کسانبوو. هەموو چینهکانی کۆمەڵ بۆ کامەرانی و رزگاری ولات یە ک رۆح یە ک دەنگو یە ک ئارەزوویان هەیه. ولات کە لە لایەن ژمارەیه ک لە پۆلەکانیەو هەرهشە ی لێدەکریت، دەستی پارانه وەتان بۆ رادەکیشتی و داوی یارمەتیتان لێدەکات، ژیا نی خەلکی، کاپیتۆل و میحرابهکانی خوداکان، وە ئاگری نەمری پیروزی "وستا" و میحرابهکانی شوینەواری خوداوەندە مەزنەکان و هەموو مالەکانی ئەم شارەتان پێدەسپیری، ئیوێه ئەو هە بەرچا و بگرن کە دەبییت ئەمڕۆ دەرەق بەگیانتان و ژن و مندالە کانتان و دەریارە ی دارایی و سامانی یە ک بەیهکی خەلکی و پاراستنی دەزگای خیزانی خەلکی رۆما، رای خۆتان دەربرن و داوهری بکەن، ئیوێه ئەمڕۆ ئەو شتە ی کە هەمیشە بە دەست نایەت، لە بەر دەستاندا یە رابەر یکتان هەیه کە بوون و هەستی خۆ ی لە بیر بردۆتەو تا هەستەکانی زیاتر ئاراستە ی ئیوێه بکات. پیگەیهکی باشتان بە دەست هیناوه کە پێشینە ی نەبوو بۆ یە کە مجارە کە هەموو خەلکی و هەموو چین و توێژەکانی کۆمەڵ هەست و ئارەزووی هاوبەشیان هەیه.

بیر بکەنەو هە لە مەزنی و گەورەیی ئەو تیکۆشانانە ی کە بۆ بناغە ی ئەم کۆمارە کراو و بیهیننە بەرچاوتان کە چ فیداکارییە ک بە کاربراو ه تا بناغە ی نازادی دامەزراو چ تیکۆشانیک کرا تا لە پەنا پارێزگاری خوداوەندەکان، ئیمپراتۆریە کە مان بەو پلەو پایەیه ی ئیستای گەشت. ئەوانە دەیانویست لە شەو ی کدا ئیمپراتۆری رۆما لە گەڵ ئەو هەموو مەزنییه داو خەلکی و نازادیش بە جاریک بسپرنەو ه لە ناویبەن. ئەمڕۆ نۆرە ی ئیوێه ئەرکی خۆتان ئەنجام بدەن، ئیوێه

لەنیوان ئەواندا کە سیکی گومرا پەیدانەبوو کە خۆشەویستی خۆ ی بەو شوینە ئارامە ی (کە لەو ی کاری رۆژانە و پێداویستیەکانی ئەوان دا بیندە کات و جی و بانە کە ی دە پاریزی و شوینی ئارامی و حەوانەو ه ی ناسایشی هەمیشە ییە تی) لە بیر بباتەو ه و دو چاری فیل و فریودانییت (۳۱). من دەبییت ئەم بابەتە رابگە یەنم کە چینی پیشەگەر و دروستکار بەهۆ ی بەرژووەندی ئەو پیگەیه ی کە هەیه تی خوازیاری ئارامی و ناسایشن، بەرژووەندی پیشە کە یان و خودی ئەو کارە ی ئەوان پە یو هندی بەو هەیه کە کۆمە لێکی زۆر کپیاری هونەر و پیشە کە یان بن. ئەگەر رۆژیک کارخانە یە ک دا بخریت خاوەنە کە ی لە سوودی رۆژانە کە ی بیبە شە بییت و ژیا نی دژوار دەبییت، کە واییت چۆن دە کریت لە گەڵ پیلانی کدا هاوئا هەنگ بن کە ئەنجامە کە ی لە ناوچوونی کارگەکان و لە ناوچوونی خەلکیە، هەرگیز ئەوانە تە سلیمی چارەنوسیکی لە و جۆرە ناین.

باوکانی بەریز: شایە دو بە لگە نزیکە کان ئەو ه دە رده خەن کە میلیتە لە پشتمگیری کردنی (نوینەرەکانی خۆیان) غافلنا بن و ئیستا کاتی ئەو ه هاتوو کە نوینەرانی میلیتیش بیسە لمینن کە لە چارە نووسی خەلکی غافلنا بن.

کۆنسلۆلە کە تان لە هەمبەر مەترسی و دەسیسە یه کی زۆردا وەستاو ه و مەملانیی کردو و ه، ئەگەر چەندان جار گیانی خۆ ی لە مەرگ رزگار کردو و ه تەنها بۆ پاراستنی گیان و هیشتنەو ه ی ژیا نی

(31) لە دەرووبەری "ئەنجومەنی پیران" چەندین دوکانداری لیبوو. تەنانەت ژمارەیه ک لە خاوەن پیشەکان وە (بەرگدروو، پینەچی و... هتد) لە سەر میز یان شیو ه عەرەبانە دادەنیشتن و ئیشیان لە سەر دە کرد. شیشرو ن لە و کاتە دا بە دەست ئامازە ی بۆ ئەو کەسانە دە کرد.

رۆڭگارېك ۋە ھەموو دەسلەت و ناوبانگەى ھەبوو بەزنجير بەستەو ھو
لەپېش گاليسكەكەيەو ھەرايدەكېشا، نەمرى بۇ "ماريوس" كەتوانى
دوچار ئىتالىا لەھيرشى بەرەريەكان و پەلامارى بيانىيەكان رزگار
بكات، لەسەرو ناوى ئەم كەسە بەناوبانگانەو ھەمپە (پەمپە) دادەننن.
سەرکەوتن و كارە باشەكانى لەپانتايى تيشكى خۇر دەچن و
سنورىان نىيە، لەنيوان شانازىيەكانى ئەم كەلەپياوانەدا جيگايەك بۇ
شانازىيەكانى منيش ھەيە، چونكە گەر ئەوان بەداگرکردن و
سەرکەوتن توانيان دەست بەسەر سەرزەمىنە تازەكاندا بگرن و بەم
بۇنەو ريزيان ليگيرا، منيش توانيم نيشتماننېك بۇ ئەو سەرکردە
نازايانەى كەلەدەرەو سەرقالى سەرکەوتنەكانيان بوون بپاريزم تا
بتوان سەرکەوتوانە بۇ باوھشى ئەو نيشتمانە بگەرپنەو، كامەرانى
ئەو كەلە پياوانەى كەلەدەرەو ۋەلات سەرکەوتن بەدەست دەھينى
زياترە لەوكەسەى كەلەناوھەى كۆماردا سەرکەوتن بەدەست دەھينن،
چونكە دوزمانى دەرەو پاش تەسليمبوون و شكست و دىليتى
لەھەمبەر سەرکەوتواندا ھەست بە مافناسى توانيان دەكەن، بەلام
ئەوانەى لەژير كاريگەرى شيتانەى ترسينەردا، جەنگ لەناوھەرا
لەتەك نيشتماندا دەكەن، بەناشتى قايلنابن. ھەر ھول و كوششېك بۇ
دامرکاندەو ھاگرى رقيان بيھودەيە، ھېچ يەك لەترس و
خۆشەويستى ناتوانيت ئەو چەكەيان لەدەست وەرېگرېت. ھەر لەم
رووھە دەبيت بەناچارى لەتەك ئەوانەدا دريژە بەجەنگ بەدم و ئەم
جەنگەش بيكوتاييە. لەگەل ئەوھشدا من ھېچ ترسيك لەوان نىيە
چونكە پشتيوانى ئيوو ھەموو كەسە چاكەكان بېرەوھرى ئەو
كارەساتانەى كەھردەم لەبىرى خەلكى دونياو بەدنياييشەو لەبىرى
ئەو ميللەتە گەرەيەى بەدەستى ئيوو رزگارى بوو، بەنەمرى

دەبى رېگايەك ھەلبېژن كەكەسانى خائىن لەداھاتوودا نەتوانن
تەنەت بېر لەخيانەتکردن بکەنەو. باوكانى بەرېز: باسکردنى ئەم
بابەتانە بۇ ھاندان و دندەن نىيە و نازايەتى و ھەستەكانتان قەرزارى
کردووم، بەلام لەو رووھە كەمن (كۆنسولم)، كۆمار ئەو ئەركەى
پېسپاردووم كەبېمە دەنگ و قسەبکەم.

باوكانى بەرېز بەرلەوھى بابەتەكەم تەواو بکەم، كورتهيەكتان
دەربارەى خۆم پيدەلييم، دوزمنەكانى كۆمار كەژمارەيەكى زۆرن،
لەنەنجامى كارەكاندا دوزمنايەتيم لەتەكدا دەكەن، تەواوى ئەوانە
ئەو دوزمنانەمن كەبەناشتى قايلنابن و لاوازيان ئەو نەفرەتەيان
قەرەبوو دەكاتەو كەھەيانە لييم و تەنها ھەستى منيش دەرھەق
بەوكەسە بيئاپروو بچووك و سووكانەيە، گریمان ئەو كەسانە ريزيان
لەنەنجومەنى پيران و ياساكان نەگرت، كەتاكە پشتيوانمن و، بەھيزى
خيانەت و بيئەرمييەو دژم وەستان ديارە كردهو و بېروپراكانم
لەبەرامبەرياندا ناگورپت، لەمەو كەمەرگ تەنها چەكى تۆقاندنيانە
دژم، لەپراستيدا ئەو چەكە چارەنوسىكە كەھەمووان چاوپرې دەكەين،
بەلام ئەو شانازىيانەى بەپەسەندكراوى پيشكەشتان کردووم تەنها
بۆمن بەشياو دانراو، ھەزاران كەس بەھوى خزمەتکردنى كۆمارەو
ريزيان ليگيراو، بەلام ئەو تەنها منم كەنەك بەھوى خزمەتکردنەو،
بەلكو ھەك رزگارکەرى كۆمار لەشانازى و ريزتان بەھرمەندبووم.
شانازى بۇ "سپيۆنى گەرە" كەبەكاملى خوى توانى "نانپيال"
ناچاربكات ئىتالىا بەجى بھيلى و بۇ ئەفەريقا بگەرپتەو. شانازى بۇ
"سپيۆنى ئەفەريقا" كە "كارتاژ" و "نوماسن"ى ويرانکرد، ئەو دوو
شارەى كە لەكىنەتۆرتيرين و خراپترين دوزمانى ئەم ميللەتە بوون،
يادى "پول ئەمیل" و خزمەتەكانى بکەنەو كە "پرسە" ئەو سولتانەى

بيخه نوه يادى كه ژيانى قهرزاري باوكيكه بۇ رزگارى خهلكى خوى كرده قوربانى و هيچ مهترسيهك ناتوانيت هه پره شه له پړوح و شانازيه كانى بكات.

بهلى باوكانى به پړيز؛ نه مړو ئيوه بيرو را دهر باره ي چاره نووسى خوتان دهر دهر بن. دهر باره ي ژيانى ميللهت و ژيانى ژنان و منالان و ماله كان و دزگا خيزانويه كانى خوتان و مانه وهى ميحرايه پيروزه كان و چاره نووسى نه م شاره و ئيمپراتوريهت و نازادى و ئيتاليا و كۆمار بربار دهر دن. هر به و نازايهتى و خوراكريه وه بيروپراكانتان دهر بن كه له دانيشتنى يه كه مدا ريكتانخست. ئيوه كونسوليكنتان هه يه كه له پراپه راندانى كار ه په سندر كاوه كانتانداندا له گوپرايه لى و نه جامدانى فرمانه كانتانتان هيچ باك و مهترسيهكى نيه و ته مهن و ژيانى له م ريگيه دا داناوه و تواناى نه جامدانى كاره كانتانتان هه يه.

ده مي نيته وه، بۇ من و خيزانه كه شم بۇ هه تا هه تايه قه لايه كى پته وه. هيچكات هيژيك له به رامبه ر يه كيتى نه نجومه نى پيران و جهنگاوه ره كانى رۇمدا خوى ناگريت هه رگيز هه پره شه ي خهلكانى شه پره نكيژ نه و يه كيتييه هه لئاوه شينيته وه كه له نيوان خهلكه باوه رداره كاندايه.

نه ي باوكانى به پړيز: گه رچى له پيناوى رزگار كردنى گيانتان و مانه وهى ولات هه رچييه كم كردي چاوه پي پاداشت نه بووم هه نوو كهش كه له نيو ته واوى هه لاوردنه كاندا سهر كر دايهتى سوپا و فه رمانه وايى ويلايه تيكم (32) پيده درى، ناتوانم خوم له دا بين كردنى خه رچى نه و پيشوازي كردنه به دور يگرم (له گه ل نه وهه موو تيكو شانا نه مدا) نه م هه له حكومه تيكي ويلايه تييدا شتيكي حه تميه، و هه روه ها بۇ قه ره بوو كردنه وهى فيداكاريه كان و له خو بووردنه له پرا ده به رده كانم بۇ پاداشندانه وه له هه مبه ر نه و چاوديريانه ي كه ماندو نه ناسانه نه نجامدا وه و نه مړو ميللهت له به ركه ته كه ي ده خوات، هيچ شتيكم لي تان ناوي ت جگه له وهى بيره وه ريه كانى نه م روزه ميژووييانه و سه رده مى كونسولايه تيه كه م هه ميشه له ياده وه ريتاندا به يلنه وه، تا نه و كاته ي بيره وه ريه كانى نه م روزه نه م له روه و زه ينتاندايه خوم له نيو حه ساريكى پته ودا كه له هه موو لايه كه وه پاريزرا وه، ده بينمه وه. به لام نه گه ر روزه تان تاوانباران سهر كه وتن و ناره زوه كانيان له ناو بدم، نه و "كو ره (33) م به ئيوه ده سپيرم كه له جونه دايه تانه و كاته ي

(32) بريار بوو شيشرون له پاش ته واو بوونى ماوه ي "كونسولا" يى حكومه تى مه كدونيا بگريته نه ستو به لام بونه وهى نه نتوينوسى هاوپرى رازيكات چاوى له و پله يه پوشى و هر له پوما مايه وه.

(33) ماركوس، كوپرى شيشرونه له سالى 64 پ. ز له دا يكبوه.

بەرھەمی داھاتووی خانە بۇ بەردیدی خوینەرانی نازیز

ژ	ناوی کتیب	ناوی نووسەر	ناوی وەرگیز
1	مەولانا خالیدو تەریقەتی نەقشەبەندی	سید طاهری هاشمی	دلیز میرزا
2	سەرچاوەکانی زانای و نەزانی	کارل پۆپەر	ناصری سەلاحی
3	یادەوهریه‌کانی ئەندامی مێت	مجمدی ئە یموری	نارام علی عزیز
4	کارپگەری هە ئچوون و نە بەرپرسیتی تاواندا	همداد مجید علی	دلیز میرزا
5	دەولەت و کۆمەنگە مەدەنی	گرامش	مامەند رۆژە
6	نازارەکانی هونەر مەندیک	یوسف فرانسیس	ناری بابان
7	نیووەکە تری جیهان و چەند چیرۆکی	چەند نووسەرێک	نوری سەعید قادر
8	جینۆساید نە باکوری عیراق	رێکخراوی مافی مرۆفە	محمد حمە صالح

زنجیرە بۆلاوێکانی خانە وەرگیزان نە سالی 2004

ژ	ناوی کتیب	زمان	نووسەر	بابەت	سالی دەرچوون	وەرگیز
29	رۆشنیرو دەسلات	عەرەبی	سەدالدین ابراهیم	رۆشنیری	2004	هەنگەوت عەبدوللا
30	شانۆ لە چەند وتاریکدا	عەرەبی	عەونی کەرەمی	شانۆیی	2004	پەرور نە جمەدین
31	ستراتیژی سەربازی	فارسی	رێچارد کاکلەر	سیاسی	2004	دلیز میرزا
32	نامەیک دەرباری لیکپوردن	فارسی	جۆن لۆک	فەلسەفی	2004	شۆرش جوانزۆیی - شەرشید شەریفی
33	مەولاناخلیدو تەریقەتی نەقشەبەندی	فارسی	سەید طاهر هاشمی	فیکی	2004	دلیز میرزا
34	سە شانۆ نامە	عەرەبی	جان کۆکتۆ نۆین ج. نارنۆ میشیل دی. نۆنەمۆنۆ	شانۆ	2004	هەرمان قانع
35	را پۆرتی برۆدی	فارسی/ عەرەبی	خۆرخە لویس بۆرخس	چیرۆک	2004	یاسین عومەر
36	بیرەوهریه‌کانی هە ئە بە جە	کوردی	بەکر حمە صدیق	مێژووی	2004	بەکر حمە صدیق/ کوردی دلیز میرزا/ فارسی م. حسن عبدالکریم نینگیزی/ فوناه تاهیر
37	رەهەندەکانی ناسیۆنالیزم	فارسی	کۆمەنێ نووسەر	نە تەوی	2004	نارام جمال
38	ریفراندۆم باشتین شیوازی خەباتە	سویدیەو	تۆم گولبیری	سیاسی	2004	ئیدریس ئیبراهیم
39	شانۆ پانتۆم	عەرەبی	بۆرهان قەرەداخی	شانۆ	2004	بۆرهان قەرەداخی
40	گۆنەزەر	عەرەبی	چەنگیز ئیمەتتۆف	رۆمان	2004	جەوهر کرماج
41	پاژنە ناستین	عەرەبی	چاک ئە نەدن	رۆمان	2004	کەمال غەمبار
42	خەناوکیەیک بۆ سەر مییاز	فارسی	ئە حمەدخان ئە پویەکر	رۆمان	2004	ئە پویەکر خۆشناو
43	ئەندامی مێت	تورکی	محەمەد ئە یەمور	سیاسی	2004	نارام علی عەزیز
44	کورتترین رینگە سەرکەوتن	فارسی	رۆبیرت فۆریلی	دەروونناسی	2004	سالار عەبدولرەحمان
45	کۆماری مەباباد	کوردی	عەبدوللا نە حمەد رەسول	مێژوویی	2004	سەلمان عەلی

www.pertwk.com